



**hp psc 2400
photosmart series
all-in-one**



brugervejledning

hp psc 2400
photosmart series
all-in-one

© Copyright Hewlett-Packard Company 2003

Alle rettigheder forbeholdes. Ingen dele af dokumentet må fotokopieres, reproduceres eller oversættes til et andet sprog uden forudgående skriftlig samtykke fra Hewlett-Packard Company.

Dette produkt omfatter Adobes PDF-teknologi, som indeholder en implementering af LZW givet i licens under amerikansk patent 4.558.302.



Adobe- og Acrobat-logoerne er enten registrerede varemærker eller varemærker tilhørende Adobe Systems Incorporated i USA og/eller andre lande.

Portions Copyright © 1989-2003 Palomar Software Inc. HP PSC 2400 Series indeholder printerdriverteknologi givet i licens af Palomar Software, Inc. www.palomar.com

Copyright © 1999-2003 Apple Computer, Inc.

Apple, Apple-logoet, Mac, Maclogo, Macintosh og Mac OS er varemærker tilhørende Apple Computer, Inc., som er registreret i USA og andre lande.

Publikationsnummer: Q3083-90216

Første udgave: Juli 2003

Trykt i Tyskland.

Windows®, Windows NT®, Windows ME®, Windows XP® og Windows 2000® er amerikansk registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation.

Intel® og Pentium® er registrerede varemærker tilhørende Intel Corporation.

bemærk!

Oplysningerne, der er indeholdt i dette dokument, kan ændres uden varsel og skal ikke fortolkes som en forpligtigelse fra Hewlett-Packard Companys side.

Hewlett-Packard påtager sig intet ansvar for fejl, der måtte være i dette dokument, og giver på samme tid ingen hverken udtrykkelig eller stiltiende garanti af nogen slags med hensyn til dette materiale herunder, men ikke begrænset til, de stiltiende garantier for salgbarhed og egnethed til et bestemt formål.

Hewlett-Packard Company er ikke ansvarlig for indirekte eller afledt skade i forbindelse med eller som følge af udformningen, ydelsen eller anvendelsen af dette dokument og det programmateriale, som det beskriver.

Bemærk! Lovpligtige oplysninger findes i kapitlet **tekniske oplysninger** i denne vejledning.



Mange steder er det ikke lovligt at kopiere følgende enheder. I tilfælde af tvivl kontakt først en juridisk rådgiver.

- Officielle papirer og dokumenter:
 - Pas
 - Immigrationsdokumenter
 - Udvalgte militærdokumenter
 - Id-badges, kort eller distinktioner
- Statslige stempler:
 - Poststempler
 - Indkøbskuponer
- Check eller bankanvisning fra statslige institutioner
- Papirvaluta, rejsechecks eller pengeanvisninger
- Indskudsbevis
- Arbejde beskyttet af ophavsret

sikkerhedsoplysninger

Advarsel! Udsæt ikke produktet for regn eller andre former for fugt, da dette kan forårsage brand eller elektrisk stød.

Følg altid grundlæggende retningslinjer for sikkerhed ved brug af dette produkt for at mindske risikoen for skader som følge af brand eller elektrisk stød.

Advarsel! Potentiel fare for elektrisk stød

- 1 Læs og forstå alle instruktioner på installationsplakaten.
- 2 Brug kun en jordforbundet stikkontakt, når enheden forbindes til en strømkilde. Spørg en kvalificeret elektriker, hvis du ikke ved, om stikkontakten er jordforbundet.
- 3 Læs alle advarsler og instruktioner på produktet.
- 4 Fjern dette produkt fra stikkontakten før rengøring.
- 5 Installer ikke eller brug ikke dette produkt i nærheden af vand, eller når du er våd.
- 6 Installer produktet på en fast, stabil overflade.
- 7 Installer produktet et beskyttet sted, hvor ingen kan træde på eller falde over strømkablet, og hvor strømkablet ikke beskadiges.
- 8 Se fejlfinding i online hjælpen, hvis produktet ikke fungerer normalt.
- 9 Der er ingen dele inde i produktet, som du selv kan servicere. Serviceeftersyn skal foretages af fagligt kvalificeret personale.
- 10 Brug produktet i et lokale med god udluftning.



indholdsfortegnelse

1	oversigt over hp psc	1
	hurtigt overblik over hp psc 2400 series	2
	oversigt over frontpanel	3
	menuoversigt	5
	brug af hp director-softwaren, så du får flere muligheder med hp psc	6
2	ilægning af papir og originaler	11
	ilægning af en original	11
	ilægning af papir	12
	ilægning af konvolutter	14
	ilægning af 10 x 15 cm fotopapir	15
	ilægning af postkort eller Hagaki-kort	15
	anbefalede papirtyper	16
	ilægning af andre papirtyper i inputbakken	17
	angivelse af papirtype	18
	angivelse af papirstørrelsen	19
	undgåelse af papirstop	20
3	brug af et fotohukommelseskort	21
	hvad er et hukommelseskort?	21
	indsætning af et hukommelseskort og lagring af filerne på computeren	22
	udskrivning af fotos fra et fotoindeks	23
	angivelse af udskriftsindstillinger for fotos	26
	udskrivning af fotos direkte fra et hukommelseskort	28
	visning af fotos i et diasshow	31
	deling af digitale fotos via hp instant share	32
	brug af hp foto- og billedgalleri	33
4	brug af kopifunktionerne	35
	oversigt	35
	kopiering af et sort/hvidt dokument på to sider	37
	fremstilling af en 10 x 15 cm kopi af et foto uden ramme	38
	fremstilling af flere kopier af samme original	40
	kopiering af et 10 x 15 cm foto til fuldt sideformat	41
	udskrivning af et foto flere gange på én side	43
	formindskelse af en original, så den passer til A4-papir	44
	kopiering af en udvisket original	46
	kopiering af et dokument, der er blevet sendt som fax flere gange	46
	forbedring af lyse områder på kopien	47
	fremstilling af en plakat	48
	forberedelse af farveoverføringspapir til t-shirt	49
	sådan stoppes udskrivning	50

5 brug af scanningsfunktionen	51
scanning af en original	51
afbrydelse af scanning	53
6 brug af faxfunktionerne	55
afsendelse af en fax	55
modtagelse af en fax	59
sådan angives faxtitlen	61
indtastning af tekst	62
udskrivning af rapporter	63
opsætning af kortnummer	64
justering af opløsning og kontrast	65
sådan angives faxindstillinger	67
udskrivning af faxer i hukommelsen igen	71
sådan stoppes faxafsendelse/faxmodtagelse	71
7 udskrivning fra computeren	73
udskrivning fra et program	73
opsætning af udskriftsindstillinger	74
afbrydelse af et udskriftsjob	76
8 bestilling af forbrugsvarer	77
bestilling af medier	77
bestilling af blækpatroner	77
9 vedligeholdelse af hp psc	79
rengøring af glaspladen	79
rengøring af lågets underside	79
rengøring af enhedens overflade	80
vedligeholdelse og udskiftning af blækpatroner	80
gendannelse af standardindstillingerne	89
angivelse af tidspunkt for strømsparetilstand	89
angivelse af promptforsinkelse	90
10 sådan får du support til hp psc	91
sådan får du support og andre oplysninger fra internettet	91
hp kundesupport	91
forberedelse af hp psc til forsendelse	94
hp distributionscenter	96
11 garantioplysninger	97
varigheden af den begrænsede garanti	97
garantiservice	97
opgradering af garanti	97
returnering af hp psc til service	98
begrænset global Hewlett-Packard-garantierklæring	98
12 tekniske oplysninger	101
systemkrav	101
papirspecifikationer	102
udskriftsspecifikationer	104

udskriftsspecifikationer for margener	104
kopispecifikationer	105
faxspecifikationer	106
specifikationer for fotohukommelseskort	106
scanningsspecifikationer	107
fysiske specifikationer	107
strømspecifikationer	107
miljøspecifikationer	107
yderligere specifikationer	107
miljøbeskyttelsesprogram	108
lovgivningsmæssige bekendtgørelser	109
declaration of conformity	114
13 faxopsætning	115
sådan ved du, om instruktionerne i dette kapitel gælder for dig	115
sådan vælges den rigtige faxopsætning til dit kontor	116
sådan vælges et faxopsætningseksempel fra denne tabel	118
eksempel A: separat faxlinje (ingen taleopkald modtaget)	119
eksempel B: faxafsendelse/faxmodtagelse med bestemt ringetonetjeneste på samme linje	119
eksempel C: delt tale- og faxlinje	121
eksempel D: faxlinje delt med pc-modem (ingen taleopkald modtaget)	122
eksempel E: delt tale- og faxlinje med pc-modem	123
eksempel F: delt tale- og faxlinje med telefonsvarer	124
eksempel G: delt tale- og faxlinje med pc-modem og telefonsvarer	126
eksempel H: delt tale- og faxlinje med voicemail	127
eksempel I: delt tale- og faxlinje med pc-modem og voicemail	128
sådan modtages og sendes fax fra en DSL-linje	130
14 installation og brug af hp instant share	131
fem nemme trin til brug af hp instant share (Windows)	131
afsendelse af et foto eller et billede med hp psc (Macintosh)	135
hvorfor skal jeg registrere mig hos hp instant share (Windows)?	137
15 fejlfinding	139
fejlfinding ved installation	139
fejlfinding under drift	152
indeks	153



sådan får du hjælp

Denne brugervejledning indeholder oplysninger om brug af HP PSC og giver yderligere hjælp til fejlfinding under installationen. Brugervejledningen indeholder desuden oplysninger om tekniske specifikationer, support og garanti samt om bestilling af tilbehør og ekstraudstyr.

I tabellen herunder vises en oversigt over yderligere informationskilder til HP PSC.

hjælp	beskrivelse
Installationsplakat	Installationsplakaten giver vejledning i at opsætte og konfigurere HP PSC. Sørg for at bruge den korrekte plakat til dit operativsystem (Windows eller Macintosh).
Produktpræsentation	Præsentationen indeholder en kort introduktion til HP PSC og dens funktioner, så du kan tage den i brug med det samme. Du kan læse produktpræsentationen straks efter installation af softwaren til HP PSC eller på et andet passende tidspunkt. Se den produktspecifikke online Hjælp.
Hjælp til HP Photo & Imaging	Hjælp til HP Photo & Imaging giver detaljerede oplysninger om brug af softwaren til HP PSC. Windows-brugere: Gå til HP Director , og klik på Hjælp . Macintosh-brugere: Gå til HP Director , klik på Help (hjælp) , og klik derefter på hp photo & imaging help (hjælp til hp photo & imaging) .
Fejlfindingshjælp	Du får adgang til oplysninger om fejlfinding ved at gå til HP Director og derefter klikke på Hjælp . Åbn bogen med fejlfinding i Hjælp til HP Photo & Imaging, og følg derefter linkene til den generelle fejlfinding samt til den fejlfindingshjælp, der hører til HP PSC. Fejlfinding er også tilgængelig via knappen Hjælp , der vises på nogle fejlmeddelelser, og i kapitlet Fejlfinding i brugervejledningen.
Internethjælp og teknisk support	Hvis du har adgang til internettet, kan du få hjælp fra HP's websted på: www.hp.com/support Her kan du også finde svar på ofte stillede spørgsmål.
Readme-filen	Når du har installeret softwaren, kan du åbne en eventuel Readme-fil fra cd-rom'en til HP PSC eller fra programmappen HP PSC. Readme-filen indeholder de nyeste oplysninger, der ikke findes i brugervejledningen eller i online Hjælp.
Hjælp til dialogboks (kun Windows)	Windows: Du kan få oplysninger om en bestemt funktion på en af følgende måder: • Højreklik på funktionen • Vælg funktionen, og tryk på F1 • Vælg ? i øverste højre hjørne, og klik derefter på funktionen



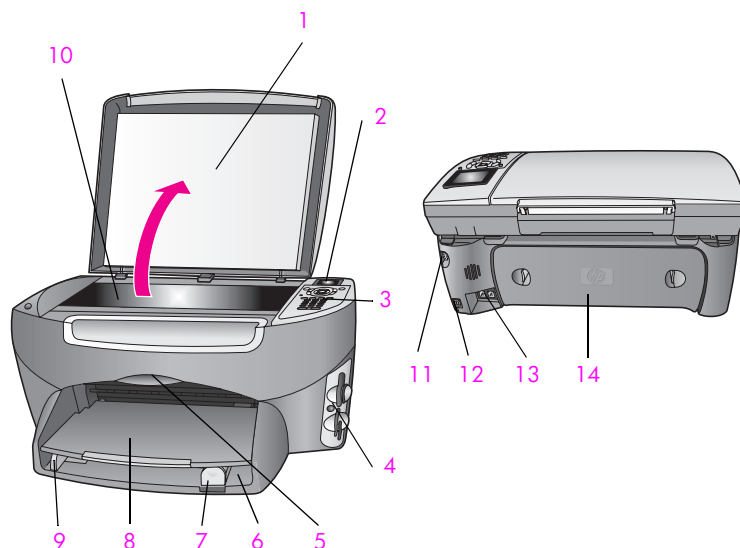
HP PSC er klar, når du er det, da mange af funktionerne i HP PSC kan anvendes uden at tænde for computeren. Opgaver som kopiering, afsendelse af faxer eller udskrivning af fotos fra et fotohukommelseskort kan gennemføres hurtigt og nemt på HP PSC.

Tip! Der er flere muligheder i HP PSC med HP Photo & Imaging Director (HP Director), som du installerede på computeren ved den første opsætning. HP Director har tip til fejlfinding, produktspecifik hjælp og funktioner til forbedring af kopiering, fax, scanning og foto. Du kan få yderligere oplysninger om brug af HP Director under **brug af hp director-softwaren, så du får flere muligheder med hp psc** på side 6.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

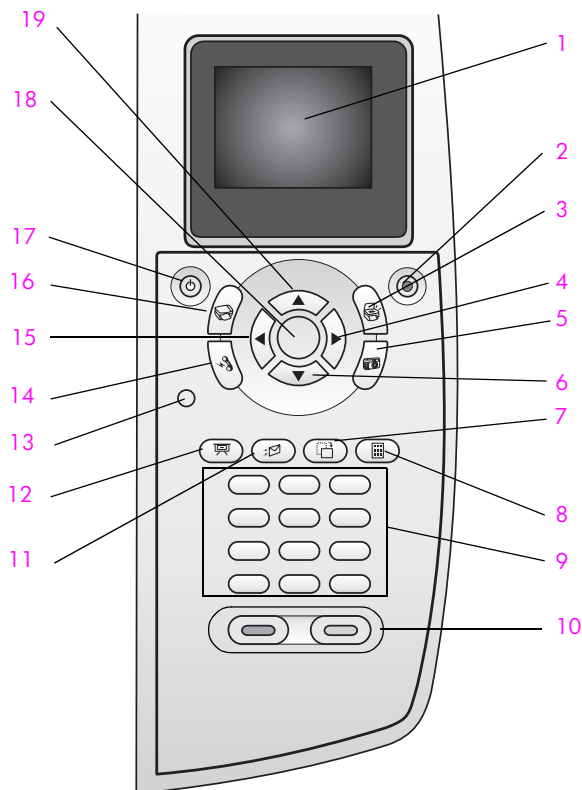
- **hurtigt overblik over hp psc 2400 series** på side 2
- **oversigt over frontpanel** på side 3
- **menuoversigt** på side 5
- **brug af hp director-softwaren, så du får flere muligheder med hp psc** på side 6

hurtigt overblik over hp psc 2400 series



funktion	formål
1	Låg
2	Farvedisplay
3	Frontpanel
4	Holdere til hukommelseskort
5	Dæksel til blækpatronholder
6	Inputbakke
7	Længdestyr
8	Udskriftsbakke
9	Breddestyr
10	Glasplade
11	Strømforbindelse
12	USB-port
13	Stik til telefon og telefonsvarer
14	Oprydningsdæksel, bagside

oversigt over frontpanel



knap	formål
1	Farvedisplay: Viser menuer, fotos og meddelelser.
2	Annuller: Stopper jobs, afslutter en menu eller en dialogboks med indstillinger.
3	Scanning: Vælger scanningsfunktionen. Når knappen lyser, er scanningsfunktionen valgt.
4	Højre pil: Forøger værdier eller går fremad ved visning af fotos i farvedisplayet.
5	Foto: Vælger fotofunktionen. Når knappen lyser, er fotofunktionen valgt. Brug denne knap, hvis du vil udskrive fotos fra et fotohukommelseskort eller gemme fotos på computeren.
6	Pil ned: Navigerer nedad i menupunkterne.
7	Roter: Roterer det aktuelle foto 90 grader i farvedisplayet. Efterfølgende tryk fortsætter med at rotere billedet 90 grader.

knap	formål
8	Fotoindeks: Mulighed for udskrivning af et fotoindeks, når der er indsat et fotohukommelseskort i holderen. Et fotoindeks viser miniaturefotos af alle billederne på fotohukommelseskortet. Du kan vælge fotos i fotoindekset og udskrive disse ved at scanne fotoindekset.
9	Tastatur: indtast faxnumre, værdier eller tekst.
10	Start Sort, Start Farve: Starter sort/hvid- eller farvekopiering, scanning, fax eller et udskrivningsjob fra fotohukommelseskortet.
11	E-mail: Indlæser det aktuelle foto i farvedisplayet til HP Foto- & billedgalleriet på computeren. Fotoet kan sendes via e-mail, når du har indtastet en e-mail-adresse.
12	Diasshow: Viser alle fotos på det aktuelle fotohukommelseskort med intervaller på tre sekunder.
13	Opsætning: Giver adgang til menu systemet for rapporter, faxindstillinger og vedligeholdelse.
14	Fax: Vælger faxfunktionen. Når knappen lyser, er faxfunktionen valgt.
15	Venstre pil: Formindsker værdier eller går tilbage ved visning af fotos i farvedisplayet.
16	Kopi: Vælger kopifunktionen. Kopifunktionen er valgt, når knappen lyser. Knappen lyser som standard.
17	Tændt: Tænder eller slukker for HP PSC. Advarsel! Når HP PSC er slukket, er der stadig minimal strømforsyning til enheden. Tag stikket ud for helt at afbryde strømforsyningen til HP PSC.
18	OK: Vælger en menu, indstilling eller værdi, der skal vises i farvedisplayet.
19	Pil op: Navigerer opad i menupunkterne.

menuoversigt

Nedenstående diagram giver et hurtigt overblik over de øverste menuer, der vises i farvedisplayet på HP PSC.

Kopi

1. Uden ramme
2. Reducer/forstør
3. Kopikvalitet
4. Papirstørrelse
5. Papirtype
6. Lysere/mørkere
7. Forbedringer
8. Farveintensitet
9. Ang. ny standard

Scan

1. HP Foto- og billedgalleri
2. HP Instant Share
3. Fotohukommelseskort

Bemærk! Indholdet i denne menu varierer efter antallet af potentielle scanningsdestinationer på computeren.

Foto

1. Antal kopier
2. Uden ramme
3. Billedstørrelse
4. Papirstørrelse
5. Papirtype
6. Layoutformat
7. Rammer
8. Overfør til pc
9. HP Instant Share
0. Ang. ny standard

Fax

1. Opløsning
2. Lysere/mørkere
3. Ang. ny standard

Diasshow

Bemærk! Når du trykker på knappen, vises alle fotos ét efter ét på fotohukommelseskortet i farvedisplayet.

E-mail

Bemærk! Når der trykkes på knappen, indlæses det viste foto til HP Foto- og billedgalleri på computeren. Du kan sende fotoet via e-mail, når du har valgt en e-mail-adresse.

Roter

Bemærk! Når du trykker på knappen, roterer det viste foto 90 grader i farvedisplayet. Efterfølgende tryk fortsætter med at rotere fotoet 90 grader.

Foto-indeks

1. Udskriv foto-indeks
2. Scan foto-indeks

Opsætning

1. Udskriv rapport
2. Opsætning af kortnummer
3. Basisfaxopsætning
4. Avanceret faxopsætning
5. Værktøjer
6. Netværk
7. Præferencer

brug af hp director-softwaren, så du får flere muligheder med hp psc

Når du første gang installerer softwaren til HP PSC på computeren, bliver HP Director automatisk installeret på computeren.

Du kan nemt og hurtigt udvide funktionaliteten af HP PSC. Se efter bokse som denne i brugervejledningen, hvor du kan få emnespecifikke tip og nyttige oplysninger til dine projekter.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

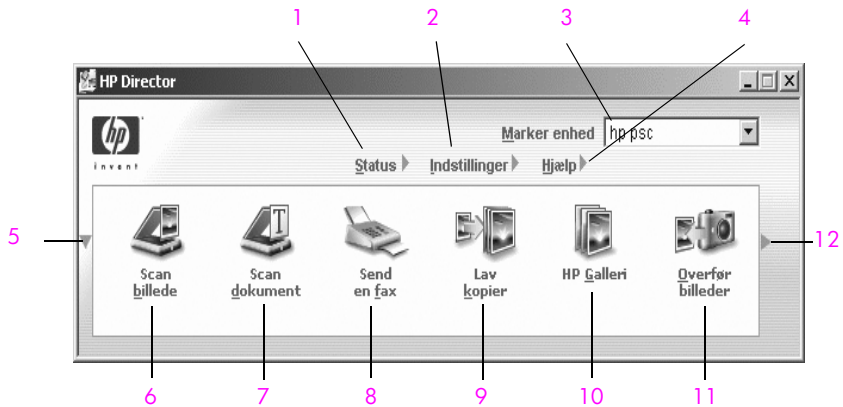
- **åbning af hp director for Windows-brugere** på side 6
- **åbning af hp director for Macintosh-brugere** på side 8

åbning af hp director for Windows-brugere

- 1 Vælg en af følgende fremgangsmåder:
 - Dobbeltklik på ikonet **HP Director** på skrivebordet.
 - Klik på **Start** på proceslinjen i Windows, peg på **Programmer** eller **Alle programmer (XP)**, peg på **Hewlett-Packard** og på **HP PSC 2400 Series**, og vælg derefter **HP Photo & Imaging Director**.
- 2 Klik for at se en liste over installerede HP-enheder i feltet **Marker enhed**.
- 3 Vælg **HP PSC 2400 Series**.
Med HP Director vises kun de ikoner, der er relevante for den valgte enhed.

Bemærk! Ikonerne i grafikken til HP Director herunder vises muligvis anderledes på computeren. HP Director er indstillet til at vise de ikoner, der er knyttet til den valgte HP-enhed. Hvis den valgte enhed ikke har en bestemt funktion, vises ikonet for den pågældende funktion ikke i HP Director.

Tip! Hvis HP Director på din computer ikke indeholder nogen ikoner, kan der være sket en fejl under installationen af softwaren. Det kan du rette op på ved at fjerne installationen af softwaren til HP Director (via kontrolpanelet i Windows) og derefter geninstallere HP Director. Du kan finde yderligere oplysninger under **fejlfinding ved installation af software og hardware** på side 139.



funktion	formål
1	Status: Brug denne funktion til at få vist den aktuelle status for HP PSC.
2	Indstillinger: Brug denne funktion til at få vist eller redigere en række indstillinger for HP PSC, f.eks. udskriv, scan, kopier eller fax.
3	Marker enhed: Brug denne funktion til at vælge den ønskede enhed på en liste over installerede HP-enheder.
4	Hjælp: Brug denne funktion til at få adgang til hjælpen til HP Photo & Imaging, der giver hjælp til softwaren, produktpræsentation, oplysninger om fejlfinding til HP PSC samt produktspecifik hjælp til HP PSC.
5	Klik på denne pil for at få vist endnu en række knapper, hvis der er flere knapper, end der er plads til på den første række.
6	Scan billede: Brug denne funktion til at scanne et billede og få det vist i HP Foto- og billedgalleri.
7	Scan dokument: Brug denne funktion til at scanne tekst og få den vist i det valgte tekstredigeringsprogram.

funktion	formål
8	Send en fax: Brug denne funktion til at åbne dialogboksen Fax, så du kan angive de relevante oplysninger og derefter sende faxen.
9	Lav kopier: Brug denne funktion til at få vist dialogboksen Kopier, hvor du kan vælge kopikvaliteten, antallet af kopier, farve og størrelse og derefter starte en kopiering.
10	HP Gallery: brug denne funktion til at åbne HP Foto- og billedgalleri, hvor du kan få vist og redigere billeder, udskrive fotos i flere størrelser, oprette og udskrive et fotoalbum, dele billeder via e-mail eller et websted samt oprette multimedie-cd'er.
11	Overfør billeder: Brug denne funktion til at overføre billeder fra et fotohukommelseskort.
12	Klik på denne pil for at få vist værktøjstip, der forklarer hver enkelt indstilling i HP Director.

åbning af hp director for Macintosh-brugere

Brug en af følgende metoder til at starte eller få adgang til HP Director, afhængigt af det benyttede Macintosh-operativsystem.

åbning af hp director (all-in-one) med Macintosh OS X

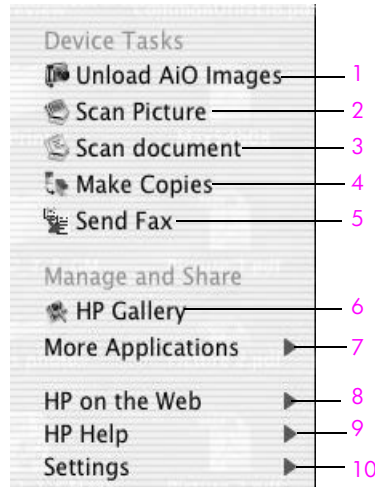
Hvis du bruger Macintosh OS X, startes HP Director automatisk under installationen af softwaren til HP Photo and Imaging og ikonet HP Director (All-in-One) bliver oprettet i Dock'en for din enhed. Du kan få adgang til enhedens funktioner via menuen HP Director, der er knyttet til ikonet HP Director (All-in-One).

Tip! Hvis HP Director ikke skal starte automatisk, hver gang du starter Macintosh, kan du ændre denne indstilling i menuen HP Director Settings (HP Director indstillinger).

Sådan får du vist menuen HP Director:

- Klik på ikonet **HP Director (All-in-One)** for din enhed i Dock'en. Menuen HP Director åbnes som vist herunder. Du kan finde en kort forklaring af funktionerne i HP Director i forklaringen.

Bemærk! Hvis du installerer mere end én HP-enhed, vises et HP Director-ikon i Dock'en for hver af enhederne. Hvis du f.eks. har installeret en HP-scanner og en HP PSC, vises der to HP Director-ikoner i Dock'en, et ikon for hver enhed. Hvis du har installeret to af den samme slags enheder, f.eks. to HP PSC-enheder, vises der dog kun et HP Director-ikon i Dock'en for at repræsentere alle enheder af denne slags.



funktion	formål
1	Unload AiO Images (fjern AiO-billeder): Brug denne funktion til at fjerne billeder fra et fotohukommelseskort.
2	Scan Picture (scan billede): Brug denne funktion til at scanne et billede og få det vist i HP Foto- og billedgalleri.
3	Scan Document (scan dokument): Brug denne funktion til at scanne tekst og få den vist i det valgte tekstredigeringsprogram.
4	Make Copies (lav kopier): Brug denne funktion til at oprette en kopi i sort og hvid eller farve.
5	Send Fax (send fax): Brug denne funktion til at åbne dialogboksen Fax, så du kan angive de relevante oplysninger og derefter sende faxen.
6	HP Gallery: Brug denne funktion til at åbne HP Foto- og billedgalleri for at få vist og redigere billeder.
7	More Applications (flere programmer): Brug denne funktion til at vælge andre programmer på computeren.
8	HP on the Web (hp på internettet): Brug denne funktion til at vælge et HP-websted.
9	HP Help (hp-hjælp): Brug denne funktion til at vælge hjælp med HP PSC.
10	Settings (indstillinger): Brug denne funktion til at ændre enhedsindstillingerne.

åbning af hp director med Macintosh OS 9

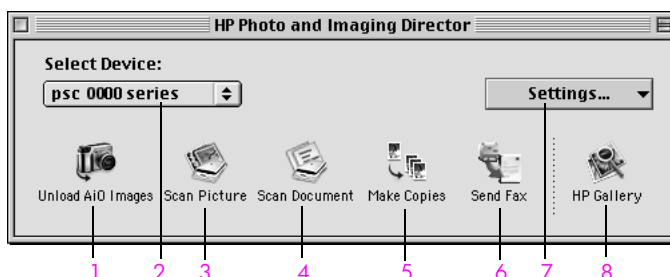
Hvis du bruger Macintosh OS 9, startes HP Director automatisk under installationen af softwaren til HP Photo and Imaging, og ikonet HP Director vises som en henvisning på skrivebordet. Brug en af følgende metoder til at starte HP Director:

- Dobbeltklik på henvisningen **HP Photo and Imaging Director** på skrivebordet.
- Dobbeltklik på **HP Photo and Imaging Director** i mappen Applications:Hewlett-Packard:HP Photo and Imaging Software:HP Photo and Imaging Director.

HP Director viser kun de ikoner, der vedrører den valgte enhed. Se online Hjælp til hp photo & imaging, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.

I nedenstående figur vises en række af de funktioner, der er tilgængelige via HP Photo and Imaging Director i Macintosh OS 9. Du kan finde yderligere oplysninger om de særlige funktioner i forklaringen.

Bemærk! Billedet HP Photo and Imaging Director herunder vises muligvis anderledes på computeren. HP Photo and Imaging Director indstilles i overensstemmelse med den valgte HP-enhed. Hvis enheden ikke er udstyret med en bestemt funktion, vises ikonet for den pågældende funktion ikke i HP Photo and Imaging Director på computeren. Nogle af HP-enhederne kan indeholde flere knapper end vist herunder.



funktion	formål
1	Unload AiO Images (fjern AiO-billeder): Brug denne funktion til at fjerne billeder fra et fotohukommelseskort.
2	Select Device (marker enhed): Brug denne rulleliste til at vælge den ønskede HP-enhed.
3	Scan Picture (scan billede): Brug denne funktion til at scanne et billede og få det vist i HP Foto- og billedgalleri.
4	Scan Document (scan dokument): Brug denne funktion til at scanne tekst og få den vist i det valgte tekstredigeringsprogram.
5	Make Copies (lav kopier): Brug denne funktion til at oprette en kopi i sort og hvid eller farve.
6	Send Fax (send fax): Brug denne funktion til at åbne dialogboksen Fax, så du kan angive de relevante oplysninger og derefter sende faxen.
7	Settings (Indstillinger): Brug denne rulleliste til at få adgang til enhedsindstillinger.
8	HP Gallery: Brug denne funktion til at åbne HP Foto- og billedgalleri for at få vist og redigere billeder.

Du kan lægge mange forskellige slags papirtyper og -størrelser i HP PSC, herunder fotopapir, transparenter, papir i endeløse baner og konvolutter. Du kan også ændre indstillingerne for papirtyper og -størrelser for at få udskrifter i den højeste kvalitet fra HP PSC.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

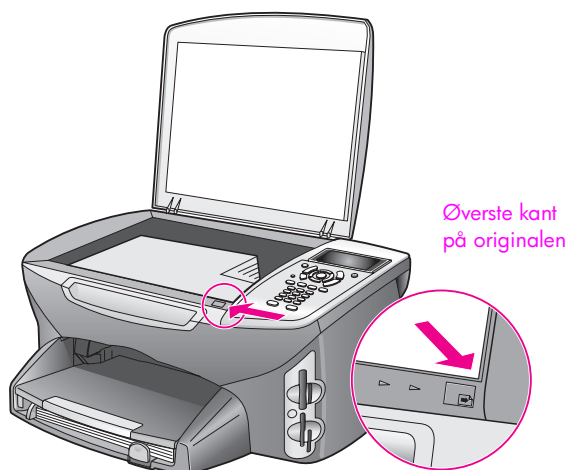
- **ilægning af en original** på side 11
- **ilægning af papir** på side 12
- **ilægning af konvolutter** på side 14
- **ilægning af 10 x 15 cm fotopapir** på side 15
- **ilægning af postkort eller Hagaki-kort** på side 15
- **anbefalede papirtyper** på side 16
- **ilægning af andre papirtyper i inputbakken** på side 17
- **angivelse af papirtype** på side 18
- **angivelse af papirstørrelsen** på side 19
- **undgåelse af papirstop** på side 20

ilægning af en original

Følgende procedure beskriver, hvordan du lægger papir på glasset.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.

Tip! Se diagrammet på forreste højre hjørne af HP PSC for at få yderligere hjælp til, hvordan du ilægger en original.

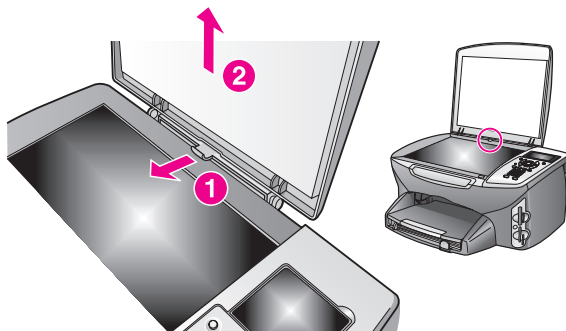


- 2 Tryk på **Kopier**, **Scan**, eller **Fax** på frontpanelet for at vælge den ønskede funktion.

- 3 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve** på frontpanelet for at starte jobbet.

Bemærk! Mange af indstillingerne under Reducer/forstør , f.eks. Tilpas til siden eller Plakat, fungerer ikke godt, hvis glaspladen og låget ikke er rene. Du kan finde yderligere oplysninger under **rengøring af glaspladen** på side 79 og **rengøring af lågets underside** på side 79.

Tip! Du kan kopiere eller scanne originaler i overstørrelse ved helt at fjerne låget fra HP PSC. Du kan fjerne låget på HP PSC 2400 Series ved at åbne låget og trække tappene nederst på låget opad. HP PSC fungerer som normalt med låget fjernet. Sæt låget på plads ved at skubbe tappene på hængslerne tilbage i det korrekte stik.



ilægning af papir

Dette afsnit beskriver den grundlæggende fremgangsmåde ved ilægning af papir i HP PSC. Der er visse forhold, der skal tages hensyn til ved ilægning af bestemte typer papir, transparenter, postkort og konvolutter.

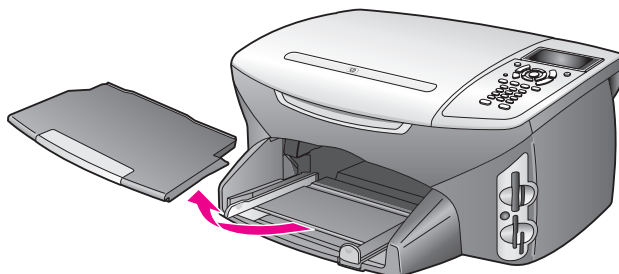
Når du har gennemgået denne procedure, kan du finde flere oplysninger under **ilægning af konvolutter** på side 14, **ilægning af 10 x 15 cm fotopapir** på side 15, **ilægning af postkort eller Hagaki-kort** på side 15 og **ilægning af andre papirtyper i inputbakken** på side 17.

Du opnår det bedste resultat, hvis du justerer papirindstillingerne, hver gang du skifter papirstørrelse. Du kan finde yderligere oplysninger under **angivelse af papirstørrelsen** på side 19.

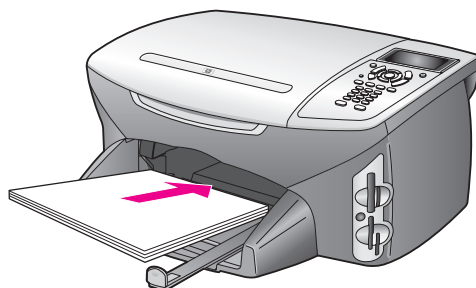
Tip! Du kan undgå iturevet papir og krøllede eller bøjede kanter ved at opbevare alt papir fladt og indpakket. Ekstreme ændringer i temperatur og fugtighed kan medføre krøllet papir, der ikke fungerer godt i HP PSC, hvis papiret ikke er opbevaret korrekt.

indsætning af inputbakken

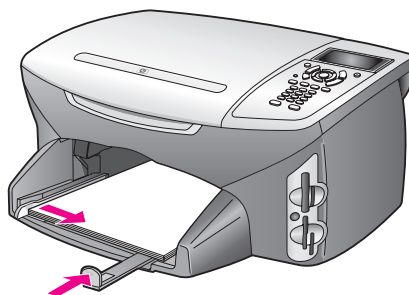
- 1 Fjern udskriftsbakken, og skub papirbredde- og papirlængdestyrene til deres yderste positioner.



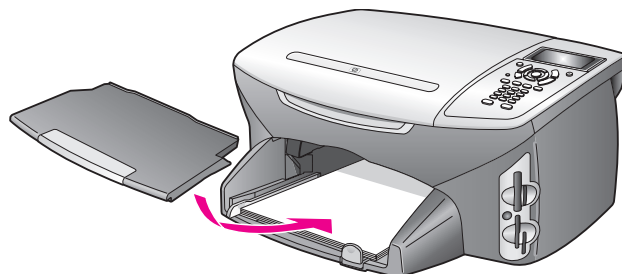
- 2 Bank papirstakken let mod en jævn overflade, så papirkanterne flugter, og kontroller, at alt papir i stakken er af samme størrelse og type.
- 3 Skub den korte side af papiret ind i inputbakken med forsiden nedad, indtil det ikke kan komme længere. Hvis du bruger papir med brevhoved, skal du indsætte den øverste kant af papiret først med udskriftssiden nedad.



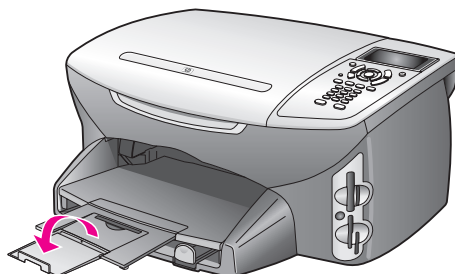
- 4 Skub papirbredde- og papirlængdestyrene helt ind til papirets kanter, indtil de ikke kan komme længere. Kontroller, at papirstakken ligger fladt i inputbakken og ikke er højere end papirlængdestyret.



- 5 Sæt udskriftsbakken på plads.



- 6 Træk udskriftsbakkens forlænger ud for at undgå, at udskrevet papir falder ud af udskriftsbakken.



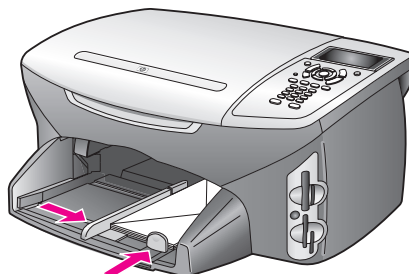
ilægning af konvolutter

Dette afsnit beskriver den grundlæggende fremgangsmåde ved ilægning af konvolutter i HP PSC. Brug ikke blanke eller prægede konvolutter eller konvolutter med hægter eller ruder.

Bemærk! Du kan finde yderligere oplysninger om, hvordan du formaterer teksten til udskrivning på konvolutter i hjælpen til tekstbehandlingsprogrammet.

- 1 Fjern alt papir fra inputbakken, før du ilægger konvolutter.
- 2 Indsæt en eller flere konvolutter i inputbakken, så konvolutklapperne vender opad mod venstre. Skub konvolutstakken fremad, indtil den ikke kan komme længere.
- 3 Skub papirbredde- og længdestyrene helt ind til konvolutstakken, indtil de ikke kan komme længere.

Undgå at lægge for mange konvolutter i inputbakken, og sørg for, at konvolutstakken kan være i inputbakken og ikke er højere end papirlængdestyrene.



ilægning af 10 x 15 cm fotopapir

Følgende procedure gennemgår, hvordan du lægger 10 x 15 cm fotopapir i HP PSC.

Bemærk! Du opnår de bedste resultater, hvis du anvender en anbefalet type fotopapir i størrelsen 10 x 15 cm. Du kan finde yderligere oplysninger under **anbefalede papirtyper** på side 16. Du opnår desuden de bedste resultater, hvis du angiver papirtype og -størrelse før udskrivning. Du kan finde yderligere oplysninger under **angivelse af papirtype** på side 18 og **angivelse af papirstørrelsen** på side 19.

Tip! Du kan undgå iturevet papir og krøllede eller bøjede kanter ved at opbevare alt papir fladt og indpakket. Ekstreme ændringer i temperatur og fugtighed kan medføre krøllet papir, der ikke fungerer godt i HP PSC, hvis papiret ikke er opbevaret korrekt.

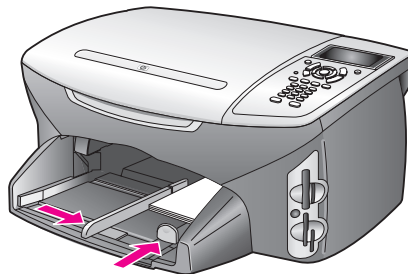
- 1 Fjern udskriftsbakken.
- 2 Fjern alt papir fra inputbakken.

Bemærk! Hvis det anvendte fotopapir har perforerede faner, skal du ilægge fotopapiret, så fanerne er nærmest dig.

- 3 Skub stakken med fotopapir (kort side fremad, blank side nedad) helt frem og til højre i inputbakken, indtil den ikke kan komme længere.

Tip! Se diagrammet på inputbakken til HP PSC for at få yderligere hjælp til, hvordan du ilægger 10 x 15 cm fotopapir.

- 4 Skub papirbredde- og længdestyrene helt ind til stakken med fotopapir, indtil de ikke kan komme længere. Kontroller, at papiret ligger fladt. Undgå at lægge for meget papir i inputbakken, og sørg for, at der er plads til stakken med fotopapir i inputbakken, og at den ikke er højere end papirlængdestyrene.



- 5 Sæt udskriftsbakken på plads.

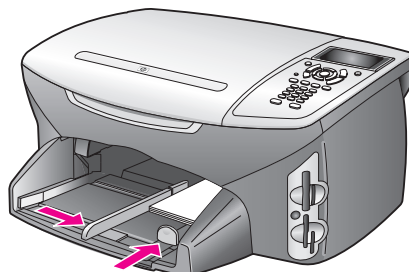
ilægning af postkort eller Hagaki-kort

Følgende procedure gennemgår, hvordan du lægger postkort eller Hagaki-kort i HP PSC.

- 1 Fjern udskriftsbakken.
- 2 Fjern alt papir fra inputbakken, og skub en stak kort ind i inputbakken, indtil den ikke kan komme længere. Kontroller, at udskriftssiden vender nedad.

- 3 Skub papirbredde- og længdestyrene helt ind til kortstakken, indtil de ikke kan komme længere.

Kontroller, at kortene kan være i bakken – fyld ikke for mange i. Stakken må ikke være højere end papirbredestyret.



- 4 Sæt udskriftsbakken på plads.

anbefalede papirtyper

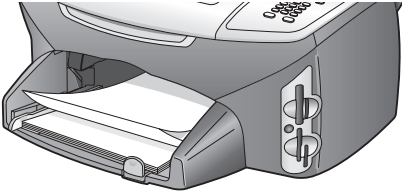
HP anbefaler, at du bruger HP-papir for at opnå den bedste udskriftskvalitet. Papir, der er for tyndt, papir med en glat struktur eller papir, der nemt kan strækkes, kan forårsage papirstop. Hvis du bruger papir, der har en kraftig struktur, eller som ikke modtager blæk, kan det medføre, at udskrevne billeder får pletter, udtværede farver eller ikke udfyldes helt. Du kan få yderligere oplysninger om HP Premium inkjetpapir på HP's websted:

www.hp.com/support

ilægning af andre papirtyper i inputbakken

Følgende tabel indeholder retningslinjer for ilægning af bestemte typer papir og transparenter. Du opnår det bedste resultat, hvis du justerer papirindstillingerne, hver gang du skifter papirstørrelse. Du kan finde yderligere oplysninger under **angivelse af papirstørrelsen** på side 19.

papir	tip
HP-papir	• HP Premium-papir: Find den grå pil på den side af papiret, der ikke skal udskrives på, og indfør derefter papiret med pilsiden opad. • HP Premium Inkjet-transparenter: Ilæg transparenten, så den hvide transparentstrimmel (med pile og HP-logoet) er øverst og indføres i bakken først. • HP overføringspapir: Glat overføringspapiret helt, inden det benyttes. Bøjede ark må ikke benyttes. (Du undgår bøjede ark, hvis du opbevarer overføringspapiret i originalindpakningen, indtil det skal bruges). Indfør manuelt ét ark ad gangen med den ikke-trykte side nedad (den blå stribe opad). • HP matte lykønskingskort, HP blanke lykønskingskort, HP lykønskingskort med tekstur: Indsæt en lille stak med HP lykønskingskortpapir i inputbakken med udskriftssiden nedad, indtil den ikke kan komme længere.
Etiketter (kan kun benyttes ved udskrivning)	• Anvend kun etiketark med formatet Letter eller A4 sammen med HP Inkjet-produkter (f.eks. Avery Inkjet-etiketter), og kontroller, at etiketterne ikke er over to år gamle. • Luft etiketstakken for at sikre, at ingen af arkene klistrer sammen. • Placer stakken med etiketark oven på almindeligt papir i papirbakken med udskriftssiden nedad. Indsæt <i>ikke</i> etiketark enkeltvist.

papir	tip
Papir i endeløse baner (bannerpapir) (kan kun benyttes ved udskrivning)	Papir i endeløse baner kaldes også computer- eller z-fold-papir. - Fjern alt andet papir fra inputbakken, før bannerpapiret ilægges, og fjern derefter udskriftsbakken. Fjern udskriftsbakken fra HP PSC, mens bannerpapiret udskrives for at undgå, at bannerpapiret rives i stykker. Fjern udskriftsbakken. Indfør den frie kant af papiret i inputbakken.  - Hvis du ikke bruger HP bannerpapir, skal du bruge 75 g/m² papir og lufte papiret, inden det ilægges. - Kontroller, at der er mindst fem ark i stakken af bannerpapir. - Riv forsigtigt den hullede kant af på begge sider af stakken. Fold papiret ud for at sikre, at det ikke klæber sammen, og fold det derefter sammen igen. - Læg papiret i inputbakken, så den frie kant af papiret ligger øverst. Indsæt den første kant i inputbakken, indtil den ikke kan komme længere, som vist i figuren ovenfor.

angivelse af papirtype

Følgende procedure beskriver, hvordan du angiver papirtypen for indstillingerne Kopier og Foto. Vælg den indstilling for Papirtype, der svarer til det papir eller den transparent, du bruger.

Bemærk! Når du udskriver fra pc'en, skal du angive egenskaberne for papirtypen i dialogboksen Udskriv i det program, du udskriver fra.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- angivelse af papirtype fra menuen kopier på side 18
- angivelse af papirtype fra menuen foto på side 18

angivelse af papirtype fra menuen kopier

- Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **5**.
Herved vælges først menuen Kopier og derefter Papirtype.
- Tryk på ▼ for at markere en indstilling for papirtype, og tryk derefter på **OK**.

angivelse af papirtype fra menuen foto

- Tryk på **Foto** to gange og derefter på **5**.
Herved vælges først menuen Foto og derefter Papirtype.
- Tryk på ▼ for at markere en indstilling for papirtype, og tryk derefter på **OK**.

angivelse af papirstørrelsen

Følgende procedure beskriver, hvordan du angiver papirstørrelsen for indstillingerne Kopier, Foto og Fax. Vælg den indstilling for Papirstørrelse, der svarer til det papir eller den transparent, du bruger.

Bemærk! Når du udskriver fra pc'en, skal du angive egenskaberne for papirstørrelse i dialogboksen Udskriv i det program, du udskriver fra.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **angivelse af papirstørrelsen fra menuen kopier** på side 19
- **angivelse af papirstørrelsen fra menuen foto** på side 19
- **angivelse af papirstørrelsen for faxmodtagelse** på side 19

angivelse af papirstørrelsen fra menuen kopier

- 1 Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **4**.
Herved vælges først menuen Kopier og derefter Papirstørrelse.
- 2 Tryk på ▼ for at markere en indstilling for papirstørrelse, og tryk derefter på **OK**.

angivelse af papirstørrelsen fra menuen foto

- 1 Tryk på **Foto** to gange og derefter på **4**.
Herved vælges først menuen Foto og derefter Papirstørrelse.
- 2 Tryk på ▼ for at markere en indstilling for papirstørrelse, og tryk derefter på **OK**.

angivelse af papirstørrelsen for faxmodtagelse

Du kan vælge papirstørrelsen for modtagne faxer. Den valgte papirstørrelse skal passe til papiret i inputbakken. Faxer kan kun udskrives på papir i Letter-, A4- eller Legal-format.

Bemærk! Hvis der er lagt en forkert papirstørrelse i inputbakken, når der modtages en fax, udskrives faxen ikke. Læg Letter-, A4- eller Legal-papir i inputbakken, og tryk på OK for at udskrive faxen.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **3** og derefter på **4**.
Herved vælges først Basisfaxopsætning og derefter Papirstørrelse.
- 3 Tryk på ▼ for at markere en indstilling, og tryk derefter på **OK**.

undgåelse af papirstop

Følg disse retningslinjer for at undgå papirstop:

- Du kan undgå krøllet eller bøjet papir ved at opbevare alt papir fladt og indpakket.
- Fjern ofte papir, der er udskrevet, fra udskriftsbakken.
- Kontroller, at papir, der er lagt i inputbakken, ligger fladt uden bøjede eller iturevne kanter.
- Bland ikke forskellige papirtyper og -størrelser i inputbakken. Læg samme papirtype og papirstørrelse i inputbakken.
- Juster papirstyrene, så de altid er tæt på kanten af papiret i inputbakken. Kontroller, at papirstyrene ikke bøjer papiret i inputbakken.
- Skub ikke papiret for kraftigt indad i inputbakken.
- Brug de papirtyper, der anbefales til HP PSC.

Denne HP PSC har adgang til hukommelseskort, der bruges i næsten alle digitalkameraer, så du kan udskrive, gemme, håndtere og dele dine digitale fotos på en spændende måde.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **hvad er et hukommelseskort?** på side 21
- **indsætning af et hukommelseskort og lagring af filerne på computeren** på side 22
- **udskrivning af fotos fra et fotoindeks** på side 23
- **angivelse af udskriftsindstillinger for fotos** på side 26
- **udskrivning af fotos direkte fra et hukommelseskort** på side 28
- **visning af fotos i et diasshow** på side 31
- **deling af digitale fotos via hp instant share** på side 32
- **brug af hp foto- og billedgalleri** på side 33

hvad er et hukommelseskort?

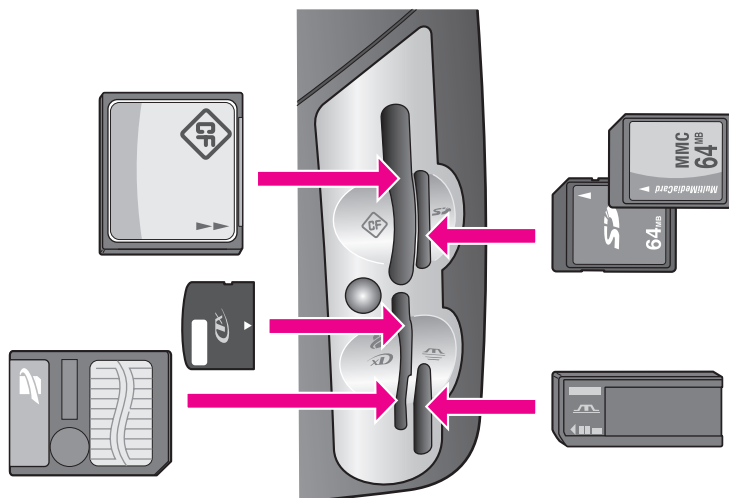
Hvis dit digitale kamera bruger et hukommelseskort til at gemme fotos, kan du indsætte et hukommelseskort i HP PSC for at udskrive eller gemme billederne.

Du kan udskrive et fotoindeks, som kan være på flere sider og viser miniaturer af fotos gemt på hukommelseskortet, og du kan udskrive fotos fra hukommelseskortet, selvom HP PSC ikke er tilsluttet en computer.

HP PSC kan læse CompactFlash- (I, II), Memory Sticks-, MultiMediaCard- (MMC), Secure Digital-, SmartMedia- og xD-hukommelseskort.

Bemærk! Du kan scanne et dokument og sende det scannede billede til et isat hukommelseskort. Se **sådan sendes scanningen til hukommelseskortet indsat i hp psc** på side 52 for at få yderligere oplysninger.

HP PSC har fire holdere til hukommelseskort, vist i illustrationen på næste side med det hukommelseskort, der passer i hver holder.



Holderne er konfigureret således:

- Holder øverst til venstre: CompactFlash (I, II)
- Holder øverst til højre: Secure Digital, MultiMediaCard (MMC)
- Holder til venstre i bunden: SmartMedia, xD (passer i holderens øverste højre hjørne)
- Holder til højre i bunden: Memory Stick, Magic Gate Memory Stick, Memory Stick Duo (med den medfølgende adapter), Memory Stick Pro

Advarsel! Som standard formaterer Windows XP et hukommelseskort på 8 MB eller mindre og 64 MB eller mere med FAT32-formatet. Digitalkameraer og andre enheder benytter FAT-formatet (FAT16 eller FAT12) og kan ikke fungere sammen med et FAT32-formatet kort. Formater kortet i kameraet, eller vælg FAT-formatet til formatering af kortet på en Windows XP-pc.

indsætning af et hukommelseskort og lagring af filerne på computeren

Når du har taget fotos med et digitalt kamera, kan du udskrive dem med det samme eller gemme dem direkte på computeren.

Bemærk! Du kan kun bruge ét hukommelseskort i HP PSC ad gangen.

- 1 Indsæt hukommelseskortet i den korrekte holder på HP PSC.

Når et hukommelseskort er korrekt indsat, begynder knappen Foto på frontpanelet at blinke.

Hvis du indsætter et hukommelseskort omvendt, blinker indikatoren ud for holderen gult, og i farvedisplayet vises muligvis en fejlmeddelelse, f.eks. "Kortet sidder omvendt" eller "Kortet er ikke skubbet helt ind".

- 2 Meddelelsen **Læs kortet...** vises i farvedisplayet. Indikatoren ud for kortholderen blinker grøn, når der læses fra kortet.

Advarsel! Fjern aldrig et hukommelseskort, når der læses fra kortet. Hvis du gør det, bliver filerne på kortet ødelagt. Det er først sikkert at fjerne kortet, når indikatoren ved siden af kortholderne lyser uden at blinke.

- 3 Hvis der er fotofiler på kortet, som aldrig tidligere er overført, vises en popup-meddelelse på pc'en, der spørger, om du vil gemme fotofilerne på computeren.
- 4 Klik på indstillingen for at gemme.
Herved gemmes alle nye fotos fra hukommelseskortet på computeren ved hjælp af softwaren til HP PSC.

Bemærk! Du kan også bruge frontpanelet til at overføre filer fra hukommelseskortet til en tilsluttet computer. Tryk på Foto og herefter på 8 for at vælge Overfør til computer. Følg vejledningen på computeren. Hukommelseskortet vises desuden som et drev på computeren. Du kan gå ind på computeren og flytte fotofilerne fra hukommelseskortets "drev" til skrivebordet.

Windows: Filerne gemmes som standard i mapper, der er navngivet efter den måned og det år, hvor billederne blev taget. Mapperne er oprettet under mappen **C:\Documents and Settings\brugernavn\Dokumenter\Billeder** i Windows XP og Windows 2000.

Macintosh: Filerne gemmes som standard på computeren under mappen **Hard Drive:Documents:HP All-in-One Data:Photos** (OS 9) eller mappen **Hard Drive:Users:User Name:Pictures:HP Photos** (OS X).

Hvis der ikke er nye filer, når HP PSC er færdig med at læse fra kortet, holder knappen Foto op med at blinke, men lyser fortsat. Indikatoren ved siden af kortholderen lyser fortsat. Det første foto på kortet vises i farvedisplayet.

Du kan gå gennem alle fotos på kortet ved at trykke på ◀ eller ▶ for at gå frem eller tilbage i fotoene, et foto ad gangen. Tryk og hold ◀ nede eller ▶ for at gå hurtigt tilbage eller frem gennem fotoene.

Er harddisken fuld? Hvis computeren har en intern eller ekstern cd-brænder, kan du organisere store samlinger af digitale fotos på cd'er ved hjælp af funktionen Memories Disc i HP Photo and Imaging Director. Du skal bare starte HP Director og klikke på HP-galleri. Klik på fanen Opret cd for at begynde indsamling, organisering og katalogisering af dine billeder på cd'er.

udskrivning af fotos fra et fotoindeks

Med et fotoindeks kan du nemt vælge og udskrive fotos direkte fra hukommelseskortet uden brug af en computer. Et fotoindeks kan være på flere sider og viser miniaturefotos af alle fotos på hukommelseskortet. Filnavn, indeksnummer og dato findes under hvert miniaturebillede. Med fotoindeks kan du også hurtigt oprette og udskrive et katalog over dine digitale fotos.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **udskrivning af et fotoindeks** på side 24
- **fuldførelse af fotoindekset** på side 24
- **udskrivning af fotos ved at scanne et fotoindeks** på side 26

Tip! Du kan forbedre kvaliteten af de fotos, du udskriver på HP PSC, ved at købe en blækpatron til fotoudskrivning. Fjern den sorte blækpatron, og indsæt fotoblækpatronen i stedet for. Når du har installeret en farveblækpatron og en blækpatron til fotoudskrivning, har du et system med seks blækkilder, hvilket giver bedre fotokvalitet. Når du vil udskrive almindelige tekstdokumenter, skifter du til den sorte blækpatron igen.

Se **bestilling af forbrugsvarer** på side 77 for at finde yderligere oplysninger.

Vil du mere end blot udskrive dine fotos? Du kan forbedre og redigere digitale fotos før udskrivningen med HP Billedbehandling i HP Director. Du skal bare starte HP Director og klikke på HP-galleri. Vælg det foto, der skal redigeres, og klik på Billedbehandling i den øverste røde. Tilføj tekst eller specialeffekter på fotoet, gør et foto af dårlig kvalitet bedre, eller fjern røde øjne. Macintosh-brugere kan bare dobbeltklikke på et billede i HP-galleriet for at åbne og redigere det i et billedvindue.

udskrivning af et fotoindeks

- 1 Indsæt hukommelseskortet i den korrekte holder på HP PSC.
- 2 Tryk på **Foto-indeks** og derefter på **1**.
Herved vælges først menuen Foto-indeks og derefter Udskriv foto-indeks.
Bemærk! Udskrivningstiden for et fotoindeks kan variere meget, alt efter hvor mange billeder, der ligger på hukommelseskortet.
- 3 Hvis der er flere end 20 billeder på kortet, vises **menuen Vælg fotos**. Tryk på tallet ved siden af den kommando, du ønsker at vælge.
 - **1. Alle**
 - **2. Sidste 20**
 - **3. Brugerdefineret**

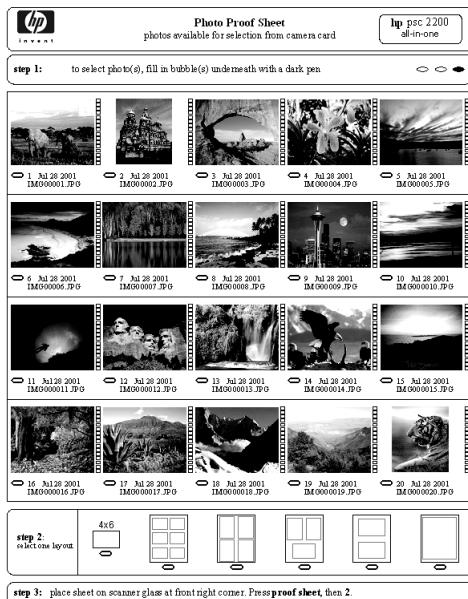
Bemærk! Ved brugerdefineret udskrivning kan du bruge indeksnumrene på fotoindekset til at vælge de fotos, der skal udskrives. Disse numre er muligvis forskellige fra de numre, der er knyttet til billederne på digitalkameraet. Hvis du tilføjer eller sletter fotos fra hukommelseskortet, skal du udskrive fotoindekset igen for at se de nye indeksnumre.

- 4 Hvis du vælger Brugerdefineret område, skal du indtaste numrene på det første og sidste foto i fotoindekset, som skal udskrives.

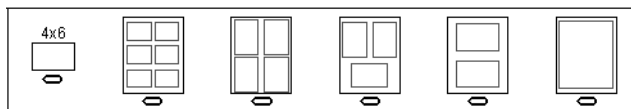
Bemærk! Du kan slette et indeksnummer ved at trykke på ◀ for at gå tilbage.

fuldførelse af fotoindekset

Når du har udskrevet et fotoindeks som beskrevet i **udskrivning af et fotoindeks** på side 24, kan du vælge de fotos, der skal udskrives.

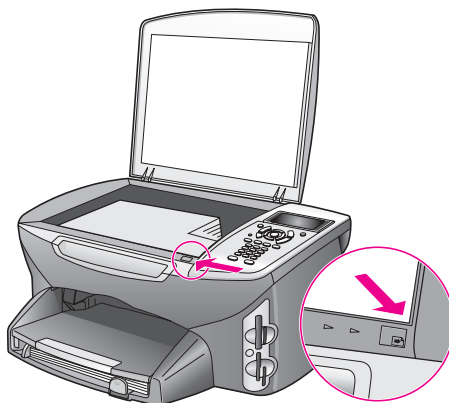


- 1 Vælg de fotos, der skal udskrives, ved at udfylde cirklerne under miniaturebillederne på fotoindekset med en sort pen.
- 2 Vælg et layout ved at udfylde en cirkel i fotoindeksets trin 2.



Bemærk! Hvis du har behov for at foretage yderligere justering af udskriftsindstillingerne, end der er mulighed for på fotoindekset, kan du udskrive fotos direkte fra frontpanelet. Se **udskrivning af fotos direkte fra et hukommelseskort** på side 28.

- 3 Læg det udfyldte fotoindeks med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset. Sørg for, at arkets øverste kant flugter med den højre kant, og luk derefter låget.



udskrivning af fotos ved at scanne et fotoindeks

Tip! Kontroller, at glaspladen på HP PSC er helt ren, ellers er der risiko for, at fotoindekset ikke scannes korrekt. Se **rengøring af glaspladen** på side 79 for at få instruktioner.

- 1 Læg det korrekte papir, f.eks. fotopapir, i inputbakken. Kontroller, at det samme hukommelseskort, som du brugte til udskrivningen af fotoindekset stadig sidder i holderen, når du scanner dette fotoindeks.
- 2 Tryk på **Foto-indeks** og derefter på **2**.
Herved vælges først menuen Foto-indeks og derefter Scan foto-indeks. HP PSC scanner fotoindekset og udskriver de valgte fotos.

angivelse af udskriftsindstillinger for fotos

Du kan kontrollere mange aspekter af, hvordan HP PSC udskriver fotos direkte fra frontpanelet, herunder papirtype og -størrelse, layout m.m.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **ændring af udskriftsindstillinger i menuen foto** på side 27
- **angivelse af ny standardindstilling for fotoudskrift** på side 28

Du har adgang til at angive udskriftsindstillingerne for foto via menuen Foto, der er tilgængelig fra frontpanelet.

- 1 Kontroller, at hukommelseskortet er korrekt indsat i den korrekte holder i HP PSC.
- 2 Tryk på **Foto**.
Menuen Foto vises.

Menuen Foto

1. Antal kopier
2. Uden ramme
3. Billedstørrelse
4. Papirstørrelse
5. Papirtype
6. Layoutformat
7. Rammer
8. Overfør til pc
9. HP Instant Share
0. Ang. ny standard

- 3 Tryk på tallet ved siden af den indstilling, du ønsker at ændre.
Menuen Foto giver adgang til en række indstillinger, der påvirker udskrivningen af digitale fotos, herunder antal kopier, papirtyper osv., som vist i illustrationen nedenfor. Standardmålene og -størrelserne varierer afhængigt af land.

Antal kopier

Kopier: 1 >
Tryk på OK, når
du har valgt.

Uden ramme

1. Sluk
2. Tændt

Billedstørrelse

1. 4 x 6"
- 2.5 x 7"
- 3.8 x 10"
- 4.2½ x 3¼"
- 5.3 x 4"

Papirstørrelse

1. Letter
2. 10 x 15
3. A4

Papirtype

1. Automatisk
2. Plain Paper
(almindeligt papir)
3. Premium-fotopapir
4. Photo Paper
(fotopapir)
5. Alm. fotopapir
6. Fotokv. Inkjet
7. Premium inkjet
8. Brochure, blank
9. Brochure, mat
0. Overføringspapir

Layoutformat

1. Papirsparer
2. Album
(Stående side)
3. Album
(Liggende side)

Rammer

1. Ingen
2. Rektangel (tynd ramme)
3. Rektangel (tyk ramme)
4. Oval (ingen ramme)
5. Oval (tynd ramme)
6. Oval (tyk ramme)

Ang. ny standard

1. Nej
2. Ja

ændring af udskriftsindstillinger i menuen foto

Alle udskriftsindstillinger i menuen Foto kan ændres på samme måde.

- 1 Tryk på **Foto** og derefter på tallet ved siden af den indstilling, du vil ændre. Du kan rulle gennem **menuen Foto** ved at trykke på ▼ på frontpanelet for at se alle indstillinger.
Den aktuelle indstilling fremhæves, og en eventuel standardindstilling vises i bunden af menuen.

- 2 Udfør ændringen i indstillingen, og tryk på **OK**.

Bemærk! Tryk på Foto igen for at afslutte menuen Foto og vende tilbage til fotodisplayet.

udskriv uden ramme

Denne indstilling aktiverer og deaktiverer udskrivning uden ramme. Med udskrivning uden ramme kan du oprette fotoudskrifter af en kvalitet til professionelt brug. Når Uden ramme er aktiveret, vises indstillingerne Billedstørrelse, Layout og Rammer nedtonet i menuen Foto. Valg i andre menuer, der ikke understøtter udskrivning uden ramme, deaktiveres også. Du skal stadig vælge en papirtype og -størrelse og lægge det relevante papir i inputbakken.

vælg billedstørrelse

Med denne indstilling kan du vælge størrelsen på det foto, der skal udskrives.

vælg papirstørrelse

Med denne indstilling kan du vælge papirstørrelse til det aktuelle udskriftsjob.

vælg papirtype

Med denne indstilling kan du vælge den bedste papirtype til det aktuelle udskriftsjob. Med standardværdien Automatisk kan HP PSC registrere og angive papirtypen ved hjælp af en sensor. Papirtyperne i denne indstilling varierer, afhængigt af den aktuelt valgte papirstørrelse.

vælg layout

Papirsparer-layoutet tilpasser så mange fotos på papiret som muligt og roterer og beskærer dem, hvis nødvendigt.

Album-layoutet bevarer papirretningen på de originale fotos. Album (Stående) og Album (Liggende) henviser til sideretningen, ikke til selve fotoene. Der kan forekomme en vis beskæring.

vælg rammer

Denne indstilling placerer den valgte ramme som en ramme rundt om alle fotos i det aktuelle udskriftsjob.

angivelse af ny standardindstilling for fotoudskrift

Standardindstillingerne for fotoudskrivning kan ændres på frontpanelet.

- 1 Tryk på **Foto**.
Menuen Foto vises.
- 2 Foretag de nødvendige ændringer til indstillingerne.
Du returnerer automatisk til menuen Foto, når du bekræfter enhver ny indstilling .
- 3 Tryk på **0**, når du er i **menuen Foto**, og tryk derefter på **OK**, når du bliver bedt om at angive nye standarder.
Alle de aktuelle indstillinger gemmes som standardindstillinger for det nye foto.

udskrivning af fotos direkte fra et hukommelseskort

Du kan indsætte et hukommelseskort i HP PSC og bruge frontpanelet til at udskrive fotos direkte fra hukommelseskortet.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **udskrivning af enkelte fotos** på side 29
- **udskrivning uden ramme** på side 29
- **sådan fravælges fotos** på side 30
- **brug af hurtig udskrivning til aktuelt foto** på side 30
- **udskrivning af en DPOF-fil** på side 30

Bemærk! Ved udskrivning af fotos skal du angive indstillinger for den korrekte papirtype og fotoforbedring. Se **angivelse af udskriftsindstillinger for fotos** på side 26 for at få yderligere oplysninger. Du kan også bruge blækpatronen til fotoudskrivning til at opnå en enestående udskriftskvalitet. Du kan finde yderligere oplysninger under **vedligeholdelse og udskiftning af blækpatroner** på side 80.

Der er mange flere muligheder end blot udskrivning af digitale billeder med funktionen HP Foto- & billedgalleri i HP Director. Med dette program kan du bruge digitale billeder til overføringspapir, plakater, bannere, mærkater og andre kreative projekter.

udskrivning af enkelte fotos

Fotos kan udskrives direkte fra frontpanelet uden brug af fotoindeks.

- 1 Indsæt hukommelseskortet i den korrekte holder på HP PSC.
Knappen Foto begynder at lyse.
- 2 Få vist et foto i farvedisplayet, og tryk på **OK** for at vælge det til udskrivning. Et valgt foto markeres med et kryds. Brug ◀ eller ▶ for at gå tilbage eller frem gennem fotoene, ét foto ad gangen. Tryk og hold ◀ eller ▶ nede for at gå hurtigt gennem fotoene.

Bemærk! Der kan også vælges fotos ved at indtaste indeksnumrene på de fotos, der ønskes udskrevet. Brug tasten # for at angive en række: 21-30. Tryk på OK, når du har indtastet fotoindeksnumrene. Hvis du ikke kender fotoets indeksnummer, kan du udskrive et fotoindeks, inden du udvælger det foto, der skal udskrives.

- 3 Tryk på **Foto** for at få vist **menuen Foto**, og tilpas derefter udskriftsindstillingerne på hukommelseskortet, f.eks. papirtype, sidestørrelse osv. Eventuelle ændringer i standardindstillingerne nulstilles, når udskriftsjobbet er udført.
- 4 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve** for at udskrive de valgte fotos.

Tip! Du kan trykke på knappen Roter på frontpanelet for at rotere det aktuelle foto til dette udskriftsjob. Fotoet vender tilbage til sin normale retning efter udskrivningen.

udskrivning uden ramme

En enestående funktion ved HP PSC er, at den kan rotere digitale billeder på et hukommelseskort til professionelle udskrifter uden ramme.

- 1 Indsæt hukommelseskortet i den korrekte holder på HP PSC.
Knappen Foto begynder at lyse.
- 2 Få vist et foto i farvedisplayet, og tryk på **OK** for at vælge det til udskrivning. Et valgt foto markeres med et kryds. Brug ◀ eller ▶ for at gå tilbage eller frem gennem fotoene, ét foto ad gangen. Tryk og hold ◀ eller ▶ nede for at gå hurtigt gennem fotoene.

Bemærk! Der kan også vælges fotos ved at indtaste indeksnumrene på de fotos, der ønskes udskrevet. Brug tasten # for at specificere en række: 21-30. Tryk på OK, når du er færdig med at indtaste fotoindeksnumrene.

- 3 Tryk på **Foto**, og derefter på **2**.

Herved vælges først menuen Foto og derefter Uden ramme.

- 4 Tryk på **2** for at aktivere **Uden ramme**.
Når Uden ramme er aktiveret, vises indstillingerne Billedstørrelse, Layout og Rammer nedtonet i menuen Foto. Valg i andre menuer, der ikke understøtter udskrivning uden ramme, deaktiveres også.
- 5 Vælg en papirtype og -størrelse fra menuerne **Papirtype** og **Papirstørrelse**.
Der vises kun valg, der er relevante for udskrivning uden ramme.
- 6 Kontroller, at fotopapiret i papirbakken har den korrekte størrelse. En prompt på HP PSC husker dig på det.
- 7 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve** for at udskrive de valgte fotos uden ramme.

sådan fravælges fotos

Du kan fravælge fotos fra frontpanelet.

- Vælg en af følgende fremgangsmåder:
 - Tryk på **OK** for at fravælge fotoet på skærmen.
 - Tryk to gange på **Annuller** for at fravælge alle fotos.

brug af hurtig udskrivning til aktuelt foto

Med funktionen Hurtig udskrift kan du nemt udskrive det foto, der aktuelt vises i farvedisplayet:

- 1 Indsæt hukommelseskortet i den korrekte holder på HP PSC.
- 2 Gå til det foto, du vil udskrive.
- 3 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve** for at udskrive fotoet med de aktuelle indstillinger.

udskrivning af en DPOF-fil

DPOF (Digital Print Order Format) er en branchestandard, som kan oprettes på visse digitale kameraer. Kameravalgte fotos er fotos, der er markeret til udskrivning med dit digitalkamera. Når du vælger fotos med dit kamera, opretter kameraet en DPOF-fil (Digital Print Order Format), der identificerer de fotos, der er valgt til udskrivning. HP PSC kan læse DPOF-filen fra hukommelseskortet, så du ikke er nødt til at genvælge fotos til udskrivning.

Bemærk! Ikke alle digitalkameraer har mulighed for at kode dine fotos til udskrivning. I dokumentationen til kameraet kan du se, om dit digitale kamera understøtter DPOF-formatet. HP PSC understøtter DPOF-filformatet 1.1.

Når du udskriver kameravalgte fotos, gælder udskrivningsindstillingerne for HP PSC ikke. Indstillingerne i DPOF-filen med hensyn til fotolayout og antallet af kopier tilsidesætter indstillingerne på HP PSC.

DPOF-filerne gemmes af det digitale kamera på et hukommelseskort og indeholder følgende oplysninger:

- Hvilke fotos der skal udskrives
- Antal kopier af hvert foto, der skal udskrives

sådan udskrives kameravalgte fotos

- 1 Indsæt hukommelseskortet i den korrekte holder på HP PSC. Hvis der er DPOF-kodede fotos på kortet, vises **Udskriv DPOF fotos** i farvedisplayet.
- 2 Vælg en af følgende fremgangsmåder:
 - Tryk på **1** for at udskrive alle DPOF-kodede fotos på hukommelseskortet.
 - Tryk på **2** for at ignorere DPOF-udskrivning.

visning af fotos i et diasshow

Via knappen Diasshow på frontpanelet kan du se alle fotos på et hukommelseskort som et diasshow.

- 1 Kontroller, at hukommelseskortet er indsat i den korrekte holder på HP PSC. Knappen Foto begynder at lyse.
- 2 Tryk på **Diasshow** for starte diasshowet.

Tip! Hvis du vil udskrive det aktuelle foto på skærmen i et diasshow, skal du trykke på Start Sort eller Start Farve, når det vises.
- 3 Tryk på **Diasshow** for afslutte diasshowet.

Er dine diasshow ikke spændende nok? Hvis computeren har en intern eller ekstern cd-brænder, kan du oprette multimediepræsentationer af dine fotosamlinger med programmet Memories Disc i HP Director. Du skal bare starte HP Director og åbne HP Foto- & billedgalleri. Klik på fanen Opret cd for at begynde oprettelse af en filmlignende præsentation af de valgte fotos. Du kan tilføje musik, titler og meget mere. På en Macintosh-computer skal du gå til **hp-galleriet i hp photo and imaging help (hjælpen til hp photo and imaging)** for at få oplysninger om funktionen Memories Disc.

ændring af hastighed på et diasshow

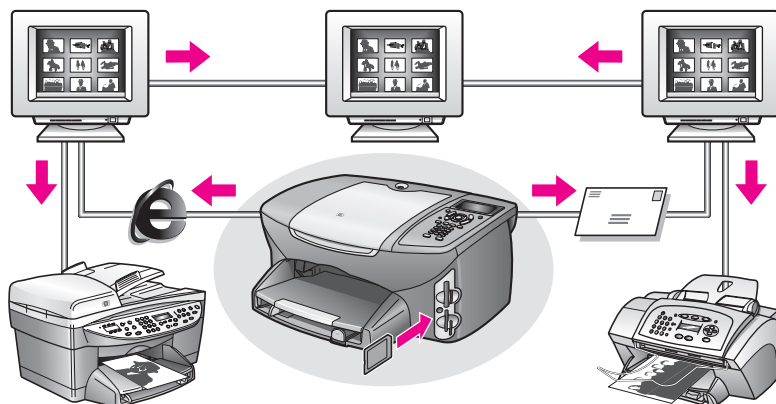
Hastigheden på diasshowet kan ændres ved at ændre intervallet mellem dias:

- 1 Tryk to gange på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **7**, og tryk derefter på **3**.
Menuen Præferencer vises først og derefter vælges Promptforsinkelse.
- 3 Vælg mellem indstillingerne nedenfor ved at trykke på nummeret ved siden af den ønskede hastighed:
 - **1. Normal** (standardværdien på 5 sekunder)
 - **2. Hurtig** (3 sekunder)
 - **3. Langsom** (10 sekunder)

deling af digitale fotos via hp instant share

HP PSC og programmerne gør, at du kan dele fotos med venner og familie:

- Via e-mail
- I album
- Som udskrifter i høj kvalitet



Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **deling af fotos via e-mail** på side 32
- **deling af fotos online via hp instant share (kun Windows)** på side 33

Bemærk! Du kan kun benytte HP Instant Share med HP PSC, hvis HP PSC er sluttet til en computer, der har internetadgang samt programmet HP Foto- & billedgalleri (HP-galleri) installeret.

deling af fotos via e-mail

Med knappen E-mail på HP PSC kan du nemt sende det valgte foto til alle, der har en e-mail-konto.

- 1 Gå til det foto, du vil sende via e-mail, og tryk på **OK** for at vælge det.
- 2 Tryk på **E-mail**.

Windows: HP PSC overfører det valgte foto til HP-galleriet. Sti og filnavn for det digitale billede vises på linjen nederst i vinduet. Se **brug af knappen E-mail** på side 132 for at få oplysninger om afsendelse af det angivne billede som en vedhæftet fil til en e-mail.

Macintosh: HP PSC overfører det valgte foto til Macintosh-computeren. Herefter kan du sende det som en vedhæftet fil til en e-mail ved at følge vejledningen på Macintosh. Se afsnittet **hp billedgalleri i hjælpen til hp photo & imaging** for at få yderligere oplysninger.

deling af fotos online via hp instant share (kun Windows)

Du kan dele foto med venner og familie ved at gøre dem tilgængelige i onlinealbum på særlige websteder med HP Instant Share.

- 1 Vælg et eller flere fotos.
- 2 Tryk på **Foto** og derefter på **9**.
HP PSC overfører det eller de valgte fotos til HP-galleriet. Sti og filnavn for de valgte billeder vises på linjen nederst i vinduet.
- 3 Følg vejledningen på computeren for at vælge en destination på HP Instant Share.

brug af hp foto- og billedgalleri

Du kan bruge HP-galleriet til at få vist og redigere billedfiler. Du kan udskrive billeder, sende billeder med e-mail eller faxe dem til familie og venner, overføre billeder til et websted eller bruge billeder til sjove og kreative udskrivningsprojekter med HP-galleriet. HP-programmet giver dig mulighed for dette og meget mere. Udforsk programmet for at få mest muligt ud af funktionerne i HP PSC.

Windows: Hvis du vil åbne HP-galleriet på et senere tidspunkt, skal du åbne HP Director og klikke på ikonet HP-galleri.

Macintosh: Hvis du vil åbne HP-galleriet på et senere tidspunkt, skal du åbne HP Director og klikke på HP-galleri (OS 9) eller klikke på HP Director i Dock'en og vælge HP-galleri fra afsnittet Manage and Share (håndter og del) i menuen HP Director (OS X).

Med HP PSC kan du fremstille kopier i farver og sort/hvid i høj kvalitet ved hjælp af flere forskellige papirtyper, herunder strygeoverføringspapir. Du kan forstørre eller reducere størrelsen af originalen for at tilpasse den til en bestemt papirstørrelse, justere kopiens lysstyrke og farveintensitet og bruge specialfunktioner til at fremstille plakater, lave mange størrelser af samme foto samt fremstille transparenter.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **oversigt** på side 35
- **kopiering af et sort/hvidt dokument på to sider** på side 37
- **fremstilling af en 10 x 15 cm kopi af et foto uden ramme** på side 38
- **fremstilling af flere kopier af samme original** på side 40
- **kopiering af et 10 x 15 cm foto til fuldt sideformat** på side 41
- **udskrivning af et foto flere gange på én side** på side 43
- **formindskelse af en original, så den passer til A4-papir** på side 44
- **kopiering af en udvisket original** på side 46
- **kopiering af et dokument, der er blevet sendt som fax flere gange** på side 46
- **forbedring af lyse områder på kopien** på side 47
- **fremstilling af en plakat** på side 48
- **forberedelse af farveoverføringspapir til t-shirt** på side 49
- **sådan stoppes udskrivning** på side 50

oversigt

Du kan lave kopier fra frontpanelet på HP PSC eller via HP Photo & Imaging Director (HP Director)-softwaren på pc'en. Du har mange kopieringsfunktioner til rådighed, uanset hvilken metode du vælger. Muligvis synes du, at det er lettere at få adgang til de specielle kopifunktioner via softwaren.

Dette afsnit forklarer, hvordan du udfører almindelige kopieringsopgaver udelukkende fra HP PSC frontpanelet. Se online hjælpen i **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger om kopieringsopgaver i HP Director.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **forøgelse af kopihastighed eller -kvalitet** på side 36
- **ændring af standardkopiindstillinger** på side 36

forøgelse af kopihastighed eller -kvalitet

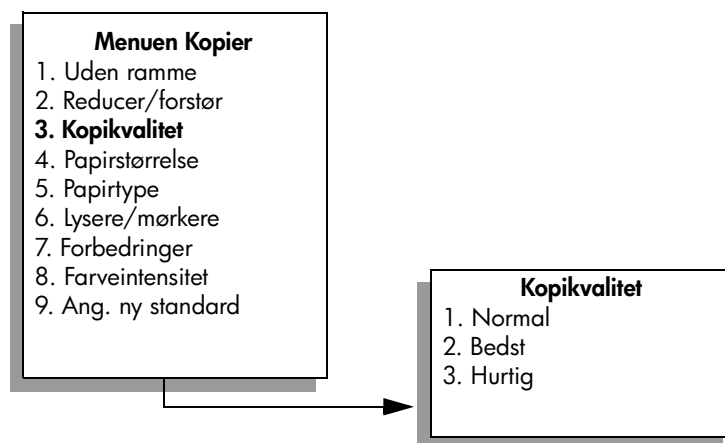
HP PSC har tre indstillinger, der påvirker kopihastigheden og -kvaliteten.

- Normal leverer udskrifter i høj kvalitet og er den indstilling, der anbefales til de fleste kopieringer. Normal udskriver hurtigere end Bedst.
- Bedst fremstiller den højeste kvalitet på alt papir og forhindrer striber, der kan forekomme i helt sorte/farvelagte områder. Bedst kopierer langsommere end andre kvalitetsindstillinger.
- Hurtig kopierer hurtigere end indstillingen Normal. Kvaliteten af tekst er på højde med kvaliteten ved indstillingen Normal, men kvaliteten af grafik kan være lavere. Når indstillingen Hurtig benyttes, skal du ikke udskifte blækpatronerne så tit, da der ved denne indstilling bruges mindre blæk.

1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.

2 Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **3**.

Herved vælges menuen Kopier og derefter Kopikvalitet.



3 Tryk på ▼ for at markere en kvalitetsindstilling, og tryk derefter på **OK**.

4 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

ændring af standardkopiindstillinger

Når du ændrer kopiindstillingerne fra frontpanelet eller i HP Director, gælder ændringerne kun for det aktuelle udskrivningsjob. Hvis du vil anvende kopiindstillingerne for alle fremtidige job, kan du gemme indstillingerne som standard.

1 Foretag de nødvendige ændringer i indstillingerne i **menuen Kopier**.

2 Tryk på **9** for at vælge **Ang. ny standard** i **menuen Kopier**.

Menuen Kopier

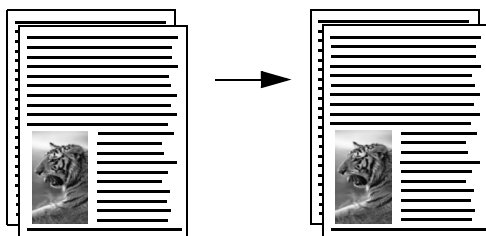
1. Uden ramme
2. Reducer/forstør
3. Kopikvalitet
4. Papirstørrelse
5. Papirtype
6. Lyser/mørkere
7. Forbedringer
8. Farveintensitet
- 9. Ang. ny standard**

- 3** Tryk på **OK** for at acceptere indstillingerne som de nye standardindstillinger.

De angivne indstillinger gemmes kun på HP PSC-enheden. De ændrer ikke indstillingerne i softwaren. Hvis du bruger HP Director-softwaren til at kontrollere indstillingerne af de kopier, du laver, skal du angive de oftest anvendte indstillinger som standard i dialogboksen Kopier i HP Director. Se online hjælpen i **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at lære hvordan.

kopiering af et sort/hvidt dokument på to sider

Du kan bruge HP PSC til at kopiere et enkelt- eller flersidet dokument i farver eller sort/hvid. I dette eksempel benyttes HP PSC til at kopiere en tosidet, sort/hvid original.

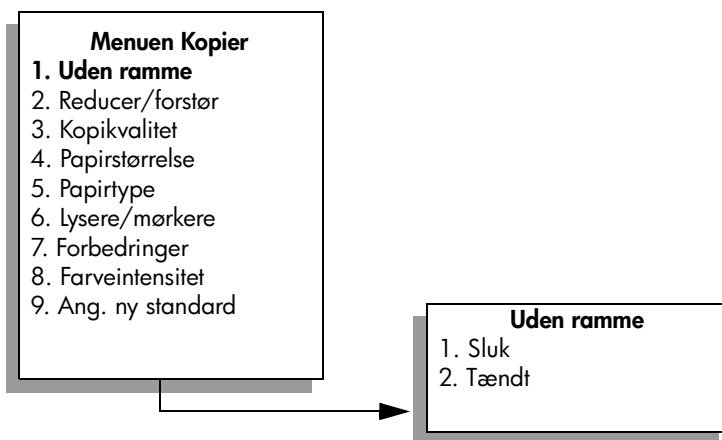


- 1** Læg første side af originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
- 2** Tryk på **Kopier**, hvis knappen ikke allerede lyser.
- 3** Tryk på **Start Sort**.
- 4** Fjern den første side fra glasset, og læg den anden side på.
- 5** Tryk på **Start Sort**.

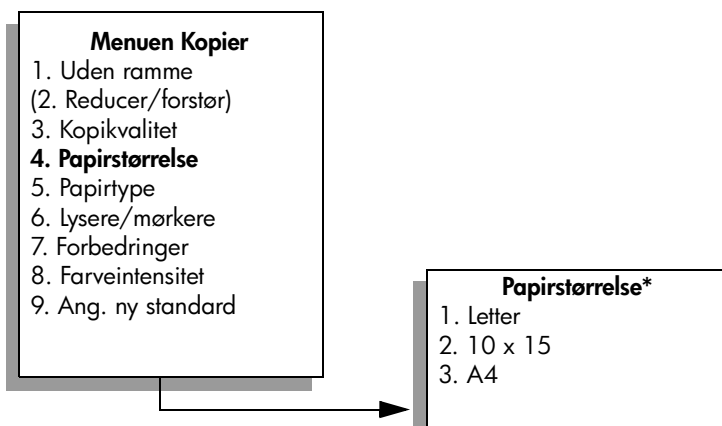
fremstilling af en 10 x 15 cm kopi af et foto uden ramme

Kontroller, at du har valgt indstillingerne for den korrekte papirtype og fotoforbedring for at opnå den bedst mulige kvalitet ved kopiering af fotos. Du kan også bruge blækpatronen til fotoudskrivning for at opnå en førsteklasses udskriftskvalitet. Når blækpatronerne til farve- og fotoudskrivning er installeret, har du et system med seks blækkilder. Du kan finde yderligere oplysninger under **brug af en fotoblækpatron** på side 85.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
Placer fotoet på glaspladen, så den lange side af fotoet ligger langs den forreste kant på glaspladen.
- 2 Læg 10 x 15 cm fotopapir i inputbakken.
- 3 Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **1**.
Herved vælges menuen Kopier og derefter Uden ramme.



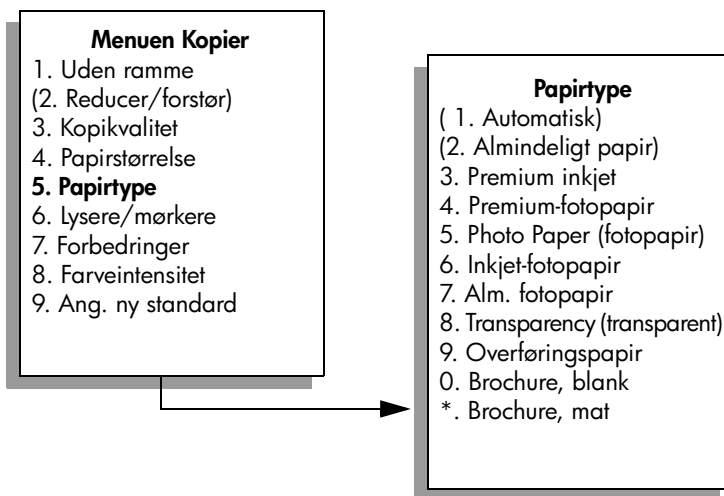
- 4 Tryk på ▼ for at markere **Tændt**, og tryk derefter på **OK**.
Menuen Reducer/forstør deaktiveres, så du ikke har adgang til den.
- 5 Tryk på **4** for at vælge **Papirstørrelse** i **menuen Kopier**.



*De tilgængelige papirstørrelser varierer, afhængig af land/område.

6 Tryk på ▼ for at markere **10 x 15 cm**, og tryk derefter på **OK**.

7 Tryk på **5** for at vælge **Papirtype** i **menuen Kopier**.

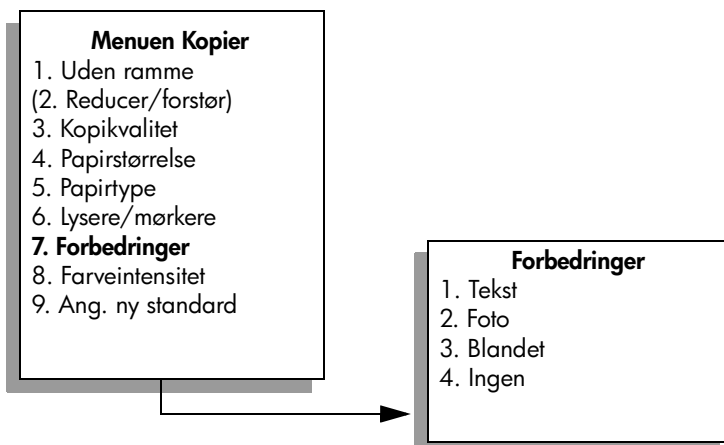


Bemærk! Indstillingerne Automatisk og Almindeligt papir kan ikke vælges i menuen Papirtype, når indstillingen Uden ramme er aktiveret.

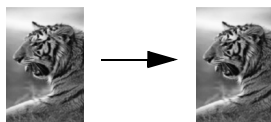
8 Tryk på ▼ for at markere den papirtype, du har lagt i inputbakken, og tryk derefter på **OK**.

Advarsel! Når du fremstiller kopier uden ramme, skal lægge fotopapir (eller andet specialpapir) i inputbakken. Hvis du lægger almindeligt papir i, tværes blækket ud over papiret og smitter af på enheden.

9 Tryk på **7** for at vælge **Forbedringer** i **menuen Kopier**.



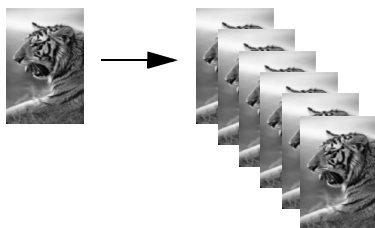
- 10 Tryk på ▼ for at markere indstillingen **Fotoforbedring**, og tryk derefter på **OK**.
- 11 Tryk på **Start Farve**.
HP PSC udskriver en 10 x 15 cm kopi uden ramme af dit originalfoto som vist nedenfor.



Måske synes du, det er nemmere at kopiere et foto ved hjælp af HP Director-softwaren, som blev installeret med HP PSC. Ved hjælp af HP Director kan du nemt fremstille kopier af et foto i A4 eller 10 x 15 cm, forstørre eller formindske billedet efter den papirstørrelse, du lægger i inputbakken og aktivere Fotoforbedring for at få fotos i den højeste kvalitet. Se online hjælpen til **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få oplysninger om brug af disse funktioner i HP Director.

fremstilling af flere kopier af samme original

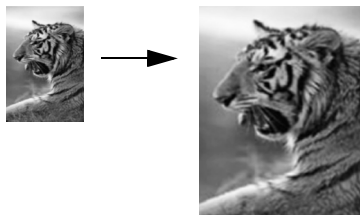
- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
- 2 Tryk på **Kopier**.
Skærmen Antal kopier vises.
- 3 Tryk på ►, eller brug tastaturet for at angive antal kopier, op til det maksimale antal, og klik derefter på **OK**.
(Det maksimale antal kopier afhænger af den aktuelle model).
Tip! Hvis du holder en af pileknapperne nede, ændres antallet af kopier med et interval på 5 for at gøre det nemmere at angive et stort antal kopier.
- 4 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.
I dette eksempel udskriver HP PSC seks kopier af originalfotoet på 10 x 15 cm.



kopiering af et 10 x 15 cm foto til fuldt sideformat

Ud over at fremstille kopier af en original i faktisk størrelse, kan du med funktionen Uden ramme automatisk forstørre eller reducere originalen, så den tilpasses papiret i inputbakken. I dette eksempel benyttes funktionen Uden ramme til at forstørre et 10 x 15 cm foto til fuldt sideformat uden ramme.

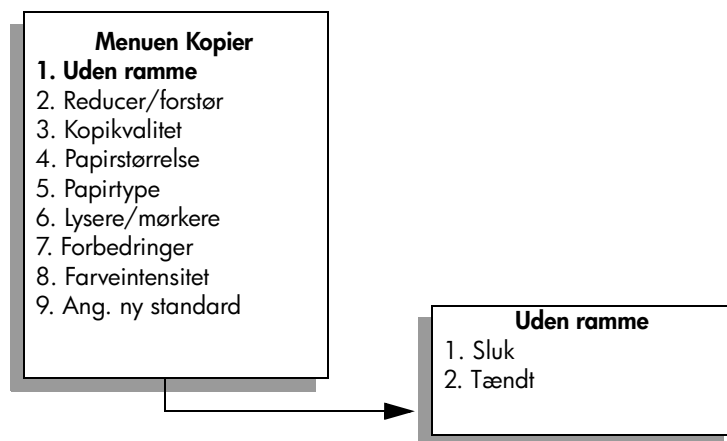
Bemærk! For at kunne udskrive uden ramme uden at ændre forholdet i originalen, vil HP PSC muligvis beskære noget af billedet omkring margenerne. I de fleste tilfælde, vil beskæringen ikke kunne ses.



- 1 Kontroller, at glaspladen og låget er rene.
- 2 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset. Placer fotoet på glaspladen, så den lange side af fotoet ligger langs den forreste kant på glaspladen.

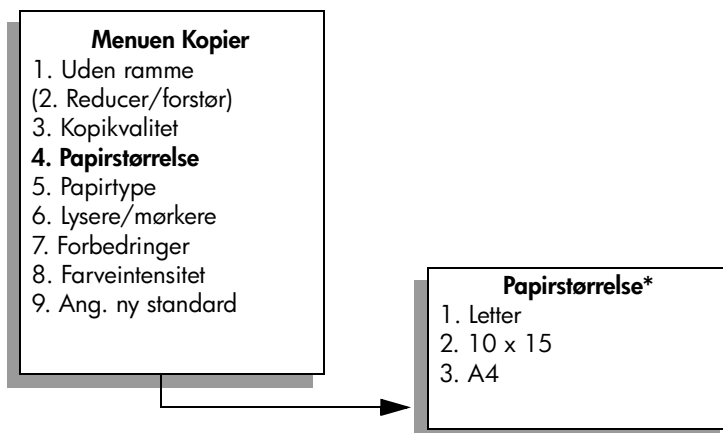
Tip! Når du kopierer et foto, kan du også bruge blækpatronen til fotoudskrivning for at opnå en førsteklasses udskriftskvalitet. Når blækpatronerne til farve- og fotoudskrivning er installeret, har du et system med seks blækkilder. Du kan finde yderligere oplysninger under **brug af en fotoblækpatron** på side 85.

- 3 Læg A4- eller Letter-fotopapir i inputbakken.
- 4 Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **1**. Herved vælges menuen Kopier og derefter Uden ramme.



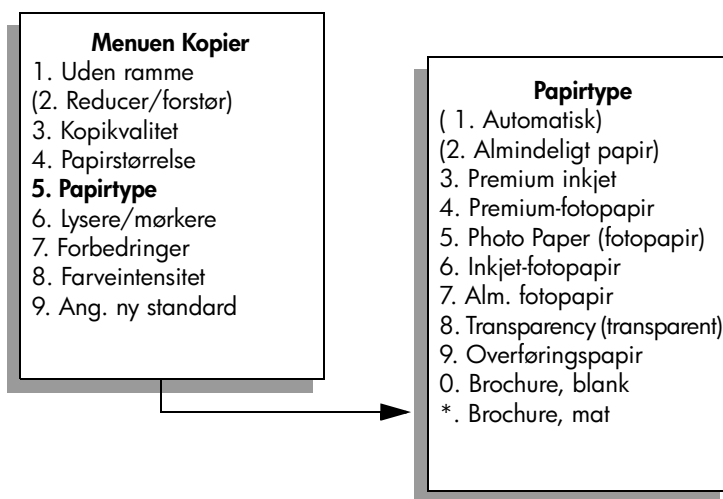
- 5 Tryk på ▼ for at markere **Tændt**, og tryk derefter på **OK**. Menuen Reducer/forstør deaktiveres, så du ikke har adgang til den.

- 6 Tryk på **4** for at vælge **Papirstørrelse** i **menuen Kopier**.



*De tilgængelige papirstørrelser varierer, afhængig af land/område.

- 7 Tryk på ▼ for at markere den relevante indstilling, **Letter** eller **A4**, og tryk derefter på **OK**.
- 8 Tryk på **5** for at vælge **Papirtype** i **menuen Kopier**.

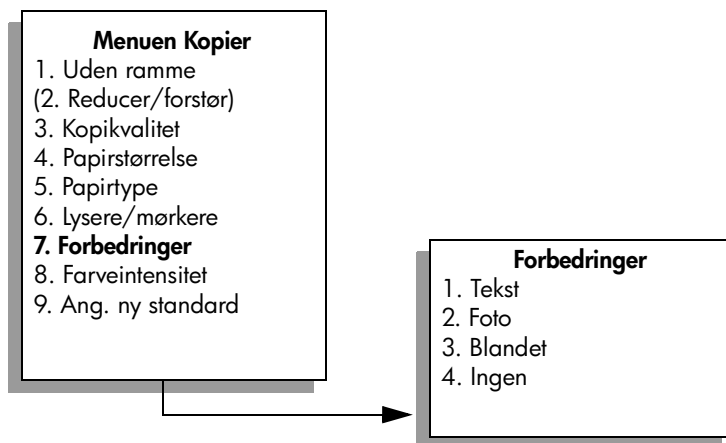


Bemærk! Indstillingerne Automatisk og Almindeligt papir kan ikke vælges i menuen Papirtype, når indstillingen Uden ramme er aktiveret.

- 9 Tryk på ▼ for at markere den papirtype, du har lagt i inputbakken, og tryk derefter på **OK**.

Advarsel! Når du fremstiller kopier uden ramme, skal lægge fotopapir (eller andet specialpapir) i inputbakken. Hvis du lægger almindeligt papir i, tværes blækket ud over papiret og smitter af på enheden.

- 10 Tryk på **7** for at vælge **Forbedringer** i **menuen Kopier**.

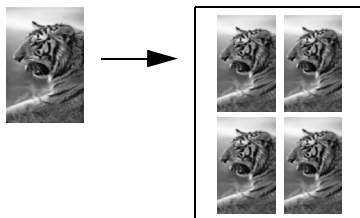


- 11 Tryk på **▼** for at markere indstillingen **Fotoforbedring**, og tryk derefter på **OK**.
- 12 Tryk på **Start Farve**.

udskrivning af et foto flere gange på én side

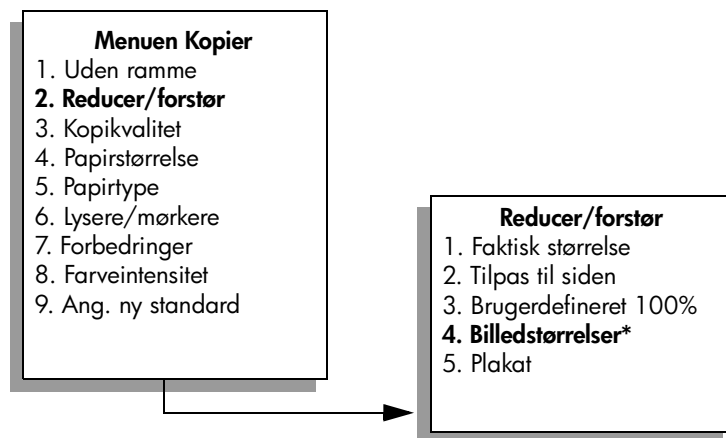
Du kan udskrive flere kopier af en original på én side ved at vælge en billedstørrelse under indstillingen Reducer/forstør i menuen Kopier.

Når du har valgt en af de tilgængelige størrelser, bliver du måske bedt om at angive, om du vil udskrive flere kopier af samme billede, så det fylder hele det papir, du har lagt i inputbakken. Hvis du vælger en fotostørrelse, der er for stor til, at der kan udskrives mere end ét billede på siden, vises prompten Udfyld side? ikke.



- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset. Placer fotoet på glaspladen, så den lange side af fotoet ligger langs den forreste kant på glaspladen.
- 2 Tryk på **Kopier** to gange for at åbne **menuen Kopier**.
- 3 Tryk på **2** og derefter på **4**.

Herved vælges først Reducer/forstør og derefter Billedstørrelser.



*De tilgængelige billedstørrelser varierer, afhængig af land/område.

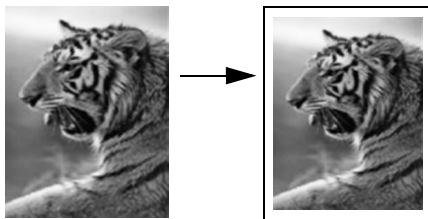
- 4 Tryk på ▼ for at markere den størrelse, du vil udskrive fotoet i, og tryk derefter på **OK**.
Afhængig af den valgte billedstørrelse vises prompten Udfyld side?, så du kan angive, om du vil udskrive flere kopier af samme billede, så det fylder hele det ark papir, du har lagt i inputbakken, eller bare én kopi.
I forbindelse med nogle større formater bliver du ikke bedt om at angive antal billeder. Hvis dette er tilfældet, bliver der kun kopieret ét billede til siden.
- 5 Hvis prompten **Udfyld side?** vises, skal du vælge **Ja** eller **Nej** og derefter trykke på **OK**.
- 6 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

Denne funktion samt flere er tilgængelig via HP Director-softwaren, hvis du scanner fotoet via pc'en. Med HP Director kan du udskrive flere fotos i flere størrelser. HP PSC vil gøre plads til så mange fotos som muligt på det papir, du har lagt i inputbakken. Se online hjælpen i **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få oplysninger om at scanne fotos ind i computeren, så du kan bruge fotoudskrivningsfunktionerne i HP Director .

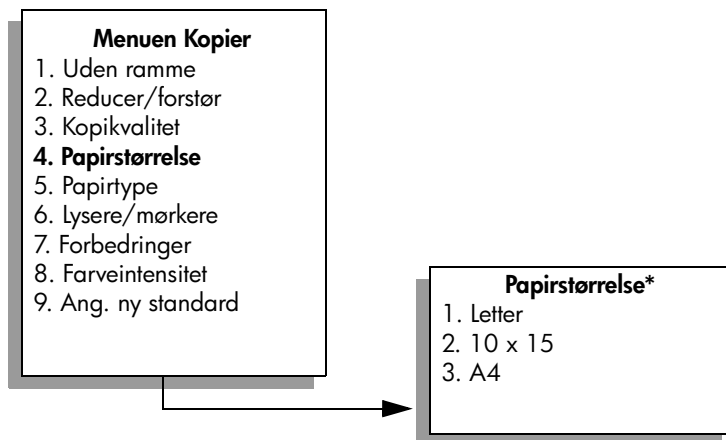
formindskelse af en original, så den passer til A4-papir

Hvis billedet eller teksten på originalen fylder hele arket uden margener, kan du benytte funktionen Tilpas til siden for at formindske originalen og undgå uønsket beskæring af teksten eller billedet i kanten af arket.

Tip! Du kan også bruge funktionen Tilpas til siden for at forstørre et lille foto til fuldt sideformat uden at overskride sidens udskriftsområde. For at kunne gøre dette uden at ændre forholdet i originalen eller beskære kanterne, vil HP PSC muligvis efterlade hvide margener langs papirets kanter, der ikke er lige brede.

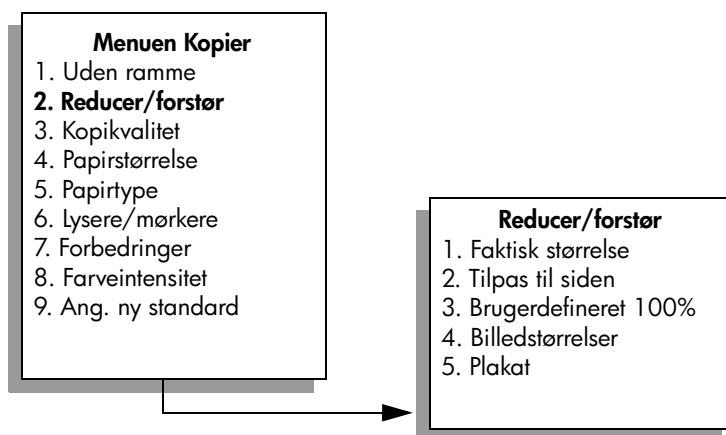


- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
- 2 Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **4**.
Herved vælges menuen Kopier og derefter Papirstørrelse.



*De tilgængelige papirstørrelser varierer, afhængig af land/område.

- 3 Tryk på ▼ for at markere **A4**, og tryk derefter på **OK**.
- 4 Tryk på **2** for at vælge **Reducer/forstør** i menuen Kopier.



- 5 Tryk på ▼ for at markere **Tilpas til siden**, og tryk derefter på **OK**.
- 6 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

kopiering af en udvisket original

Brug Lysere/mørkere til at justere lysstyrken på de kopier, du fremstiller. Du kan også justere farveintensiteten for at gøre farverne på kopien mere levende eller afdæmpet.

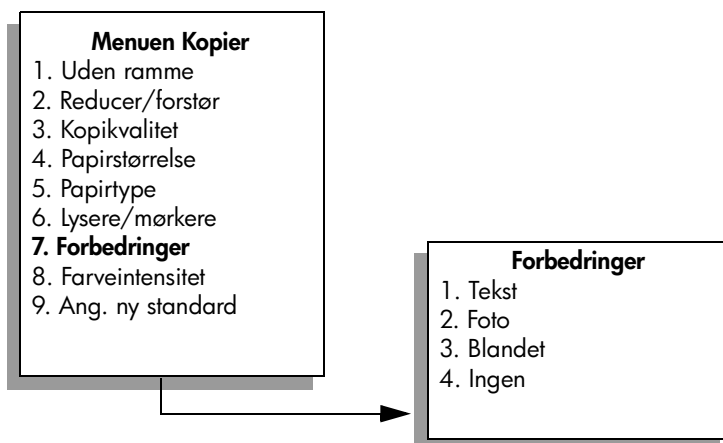
- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
- 2 Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **6**.
Herved vælges først menuen Kopier og derefter Lysere/mørkere. Værdiintervallet for Lysere/mørkere vises som en skala i farvedisplayet.
- 3 Tryk på ► for at gøre kopien mørkere, og tryk derefter på **OK**.
Bemærk! Du kan også trykke på ◀ for at gøre kopien lysere.
- 4 Tryk på **8** for at vælge **Farveintensitet** i **menuen Kopier**.
Værdiintervallet for farveintensitet vises som en skala i farvedisplayet.
- 5 Tryk på ► for at gøre kopien mere levende, og tryk derefter på **OK**.
Bemærk! Du kan også trykke på ◀ for at gøre billedet blegere.
- 6 Tryk på **Start Farve**.

kopiering af et dokument, der er blevet sendt som fax flere gange

Med funktionen Forbedringer justeres kvaliteten i tekstdokumenter automatisk ved at øge skarpheden i kanterne i sort tekst eller ved at forbedre lyse farver, der ellers fremstår som hvide.

Forbedring af Tekst er standardindstillingen. Brug forbedring af Tekst til at fremstille sort tekst med skarpe kanter.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
- 2 Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **7**.
Herved vælges først menuen Kopier og derefter Forbedringer.



- 3 Tryk på ▼ for at markere indstillingen **Tekstforbedring**, og tryk derefter på **OK**.
- 4 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

Tip! Hvis nogle af nedenstående problemer opstår, kan du deaktivere Tekstforbedring ved at vælge Foto eller Ingen:

- Der er farveklatter omkring teksten på dine kopier.
- Der er udtværede store, sorte skrifttypeafsnit (ikke skarpe).
- Der er tynde, farvede objekter eller linjer, som indeholder sorte områder.
- Der er vandrette grynede eller hvide striber i områder, der er lyse- eller mellemgrå.

forbedring af lyse områder på kopien

Brug Fotoforbedring for at forbedre lyse farver, der ellers fremstår som hvide. Du kan også kopiere med Fotoforbedring for at eliminere eller reducere nogle af nedenstående problemer, der kan opstå, når du kopierer med Tekstforbedring:

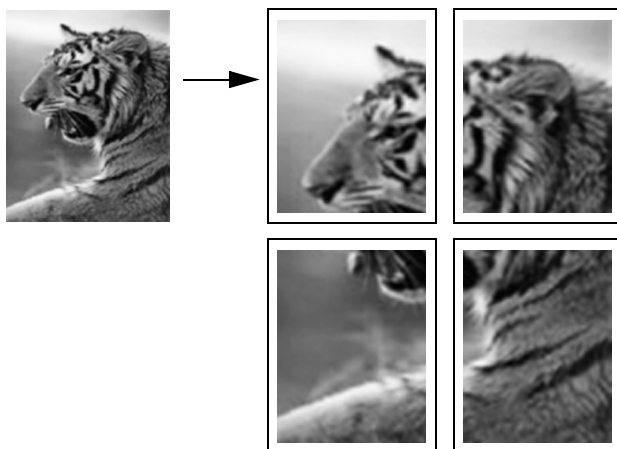
- Der er farveklatter omkring teksten på dine kopier.
- Der er udtværede store, sorte skrifttypeafsnit (ikke skarpe).
- Der er tynde, farvede objekter eller linjer, som indeholder sorte områder.
- Der er vandrette grynede eller hvide striber i områder, der er lyse- eller mellemgrå.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset. Placer fotoet på glaspladen, så den lange side af fotoet ligger langs den forreste kant på glaspladen.
- 2 Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **7**. Herved vælges først menuen Kopier og derefter Forbedringer.
- 3 Tryk på ▼ for at markere indstillingen **Fotoforbedring**, og tryk derefter på **OK**.
- 4 Tryk på **Start Farve**.

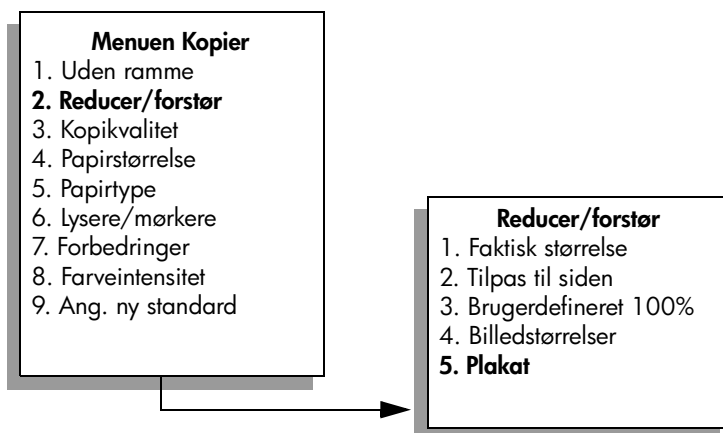
Det er nemt at angive indstillinger for forbedring af fotos og andre dokumenter, som kopieres, ved hjælp af programmet HP Director, som blev installeret med HP PSC. Med et enkelt museklik kan du angive, at et foto skal udskrives med Fotoforbedring, et tekstdokument udskrives med Tekstforbedring eller et dokument, der indeholder både billeder og tekst udskrives med både Fotoforbedring og Tekstforbedring slået til. Se online hjælpen til **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.

fremstilling af en plakat

Når du benytter funktionen Plakat, opdeler HP PSC originalen i sektioner og forstørrer delene i A4- eller Letter-format, så du kan samle dem til en plakat.



- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
Hvis du kopierer et foto, skal du placere det på glaspladen, så den lange side af fotoet ligger langs den forreste kant på glasset.
- 2 Tryk på **Kopier** to gange for at åbne **menuen Kopier**.
- 3 Tryk på **2** og derefter på **5**.
Herved vælges først Reducer/forstør og derefter Plakat.



- 4 Tryk på ▼ for at markere en sidebredde for plakaten, og tryk derefter på **OK**.
En plakat er som standard 1 side bred.

5 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

Når du har valgt plakatsens bredde, justerer HP PSC automatisk længden for at bevare originalens sideforhold.

Tip! Hvis originalen ikke kan forstørres til den valgte plakatstørrelse på grund af, at den maksimale zoom-procent overskrides, vises der en fejlmeddelelse, som oplyser om det mulige antal sidebredder. Vælg i det tilfælde en mindre plakatstørrelse, og kopier igen.

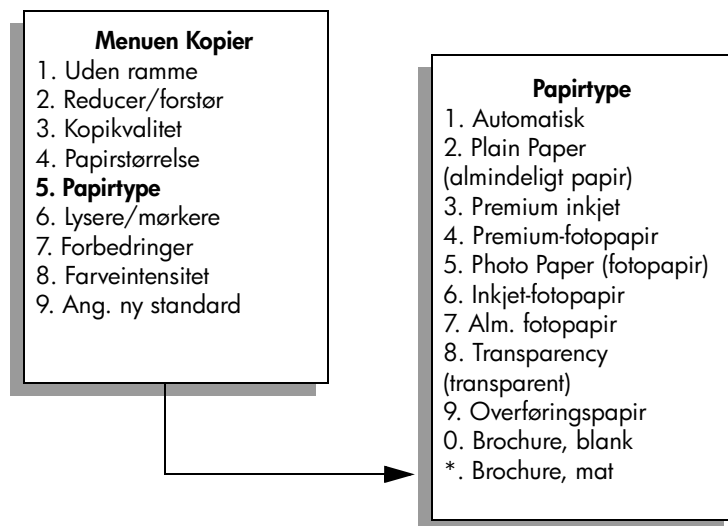
Med HP Director-softwaren på pc'en kan du være endnu mere kreativ med dine billeder. Du behøver kun at scanne dit foto ind på pc'en for at kunne benytte værktøjet HP Director Kreative projekter til at fremstille plakater, bannere og strygeoverføringspapir til T-shirt fra fotoet. Se online hjælpen til **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at lære mere.

forberedelse af farveoverføringspapir til t-shirt

Du kan kopiere et billede eller en tekst over på overføringspapir og derefter stryge det på en T-shirt.

Tip! Det anbefales, at du først øver dig med overføringspapir på et gammelt stykke tøj.

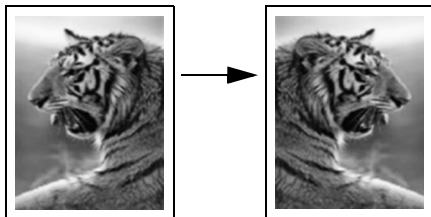
- 1** Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
Hvis du kopierer et foto, skal du placere det på glaspladen, så den lange side af fotoet ligger langs den forreste kant på glasset.
- 2** Læg overføringspapiret til T-shirt i inputbakken.
- 3** Tryk på **Kopier** to gange og derefter på **5**.
Herved vælges først menuen Kopier og derefter Papirtype.



4 Tryk på ▼ for at markere **Overføringspapir**, og tryk derefter på **OK**.

5 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

Når du vælger Overføringspapir som papirtype, udskriver HP PSC automatisk et spejlbillede af originalen (som vist nedenfor), så det vises korrekt, når du stryger overføringspapiret på T-shirten.



sådan stoppes udskrivning

- Tryk på **Annuller** på frontpanelet for at stoppe en kopiering.

Ved en scanning konverteres tekst og billeder til et elektronisk format, som kan læses af en computer. Du kan scanne næsten alt: Fotos, artikler, tekstdokumenter og 3D-objekter, så længe glaspladen ikke ridses.

Da det scannede billede eller den scannede tekst er i et elektronisk format, kan du åbne det i et tekstbehandlingsprogram eller grafikprogram og ændre det efter behov. Du kan gøre følgende:

- Scanne tekst fra en artikel ind i et tekstbehandlingsprogram og citere det i en rapport. Du undgår således en masse indtastningsarbejde.
- Scanne et logo og bruge det i et dtp-program, der giver dig mulighed for at udskrive dine egne visitkort og brochurer.
- Scanne fotos af dine børn og sende dem via e-mail til familien, oprette en fotografisk fortegnelse over dine ting i hjemmet eller på kontoret, eller du kan oprette en elektronisk scrapbog.

Hvis du vil bruge scanningsfunktionerne, skal HP PSC være tilsluttet computeren, og begge enheder skal være tændt. Softwaren til HP PSC skal være installeret og køre på computeren, inden der scannes. Hvis du vil have bekræftet, at HP PSC-softwaren kører på en Windows-pc, skal du se efter ikonet HP PSC 2400 Series i proceslinjen på nederste højre side af skærmen ved siden af angivelsen af klokkeslættet. HP PSCSoftwaren kører altid på en Macintosh.

Du kan starte en scanning fra computeren eller HP PSC. Dette afsnit beskriver kun, hvordan der scannes fra frontpanelet på HP PSC.

Se online Hjælp til **hp photo & imaging**, som blev leveret med softwaren, hvis du vil have oplysninger om, hvordan der scannes fra computeren, og om justering, ændring af størrelse, rotation, beskæring, og hvordan du får tydeligere scanninger.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **scanning af en original** på side 51
- **afbrydelse af scanning** på side 53

scanning af en original

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **sådan sendes scanningen til en computer direkte sluttet til hp psc** på side 52
- **sådan sendes scanningen til hukommelseskortet indsat i hp psc** på side 52

sådan sendes scanningen til en computer direkte sluttet til hp psc

Følg disse trin, hvis HP PSC er direkte tilsluttet en computer via et USB- eller et parallelt kabel.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i øverste højre hjørne på glaspladen.
- 2 Tryk på **Scan**, hvis knappen ikke allerede lyser.
Menuen Scanning åbnes og viser de destinationer, der aktuelt er indstillet. Standarddestinationen er den, du valgte sidste gang, du brugte denne menu.

Menuen Scanning

1. HP Foto- og billedgalleri
2. HP Instant Share
3. MS Powerpoint
4. Adobe Photoshop
5. Fotohukommelseskort

- 3 Klik på **OK** for at vælge standarddestination. Hvis du vil vælge en anden destination, skal du trykke på ▼ for at markere destinationen og klikke på **OK** eller indtaste destinationens nummer på tastaturet.
- 4 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.
Der vises et eksempelbillede af scanningen i vinduet HP Scanning på computeren, hvor du kan redigere det.
Du kan få flere oplysninger om redigering af et eksempelbillede i online hjælpen til **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren.
- 5 Foretag de ønskede ændringer i eksempelbilledet i vinduet **HP Scanning**.
Klik på **Accepter**, når du er færdig.
HP PSC sender scanningen til den valgte destination. Vælges HP Foto & billedgalleri (HP Galleri), åbner og viser det automatisk billedet.

HP Galleriet har mange værktøjer, som du kan bruge til redigering af det scannede billede. Du kan forbedre billedkvaliteten ved at justere lysstyrken, skarpheden, farvetonen eller mætningen. Du kan også beskære, rotere eller rette billedet op. Når det scannede billede er, som du ønsker det, kan du åbne det i et andet program, sende det på e-mail, gemme det i en fil eller udskrive det. Se online **Hjælp til hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger om brug af HP Galleri.

sådan sendes scanningen til hukommelseskortet indsat i hp psc

Du kan sende det scannede billede til hukommelseskortet, som lige nu sidder i holderen til hukommelseskort i HP PSC. Dette gør det muligt for dig at bruge funktionerne i fotohukommelseskortet for at udskrive uden rammer og albumsider fra det scannede billede. Det du også få adgang til det scannede billede fra andre enheder, som understøtter hukommelseskortet.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i øverste højre hjørne på glaspladen.
- 2 Tryk på **Scan**, hvis knappen ikke allerede lyser.

Menuen Scanning åbnes og viser de destinationer, der aktuelt er indstillet. Standarddestinationen er den, du valgte sidste gang, du brugte denne menu.

Menuen Scanning

1. HP Foto- og billedgalleri
2. HP Instant Share
3. MS Powerpoint
4. Adobe Photoshop
5. Fotohukommelseskort

- 3 Tryk på ▼ for at markere indstillingen **Fotohukommelseskort**, og tryk derefter på **OK**.
- 4 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.
HP PSC scanner billedet og gemmer filen på hukommelseskortet.

afbrydelse af scanning

- Tryk på **Annuller** på frontpanelet for at stoppe en scanning.

Du kan sende og modtage faxer, herunder farvefaxer med HP PSC. Du kan indtaste kortnumre, så du kan sende faxer hurtigt og nemt til ofte anvendte numre. Du kan angive et antal faxindstillinger fra frontpanelet, f.eks. opløsning og kontrast.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **afsendelse af en fax** på side 55
- **modtagelse af en fax** på side 59
- **sådan angives faxtitlen** på side 61
- **indtastning af tekst** på side 62
- **udskrivning af rapporter** på side 63
- **opsætning af kortnummer** på side 64
- **justering af opløsning og kontrast** på side 65
- **sådan angives faxindstillinger** på side 67
- **udskrivning af faxer i hukommelsen igen** på side 71
- **sådan stoppes faxafsendelse/faxmodtagelse** på side 71

Du bør udforske programmet HP Photo & Imaging Director (HP Director), der følger med HP PSC, så du kan få fuldt udbytte af alle funktioner. Ved hjælp af HP-softwaren kan du udføre disse samt andre opgaver, der ikke er tilgængelige fra frontpanelet på HP PSC. For eksempel:

- sende en fax fra pc'en med en forside
- oprette en forside på pc'en
- få vist en fax på pc'en, før du sender den
- sende en fax til flere modtagere

Se **brug af hp director-softwaren, så du får flere muligheder med hp psc** på side 6 for oplysninger om, hvordan du får adgang til HP Director-softwaren.

afsendelse af en fax

Du kan sende en sort/hvid eller farvefax ved hjælp af frontpanelet på HP PSC.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **aktivering af faxbekræftelse** på side 56
- **afsendelse af en almindelig fax** på side 56
- **sådan sendes en sort/hvid fax på to sider** på side 57
- **sådan faxes en original i farver eller et foto** på side 57
- **afsendelse af en fax ved hjælp af kortnumrene** på side 58

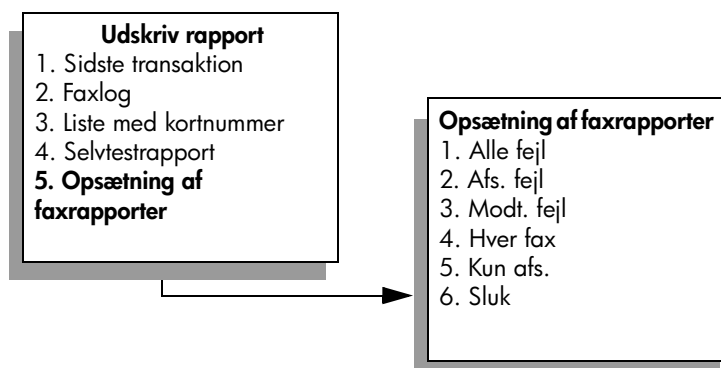
aktivering af faxbekræftelse

HP PSC udskriver som standard kun en rapport, hvis der opstår problemer under afsendelsen eller modtagelsen af en fax. Efter hver transaktion vises der kortvarigt en meddelelse i farvedisplayet, som angiver, om faxoverførslen er fuldført. Hvis du ønsker at få en udskrift med en bekræftelse på, at faxerne er afsendt, skal du følge nedenstående fremgangsmåde, *inden* du begynder at faxe.

1 Tryk på **Opsætning**.

2 Tryk på **1** og derefter på **5**.

Herved vælges først Udskriv rapport og derefter Opsætning af faxrapporter.



3 Tryk på **5** og derefter på **OK**.

Dette vælger Kun afsendelse.

Bemærk! Du vil stadig modtage udskrevne rapporter om de fejl, der sker under faxafsendelse/faxmodtagelse, hvis du valgte rapporten Kun afs.

Se **udskrivning af rapporter** på side 63 for at få yderligere oplysninger om udskrivning af rapporter.

afsendelse af en almindelig fax

Dette afsnit beskriver, hvordan du sender en almindelig sort/hvid fax

Yderligere oplysninger om, hvordan du sender en fax på flere sider, finder du under **sådan sendes en sort/hvid fax på to sider** på side 57. Du kan også sende en farve- eller fotofax. Du kan finde yderligere oplysninger under **sådan faxes en original i farver eller et foto** på side 57.

1 Læg første side med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.

Du kan finde yderligere oplysninger under **ilægning af en original** på side 11.

2 Tryk på **Fax**.

Skærmen Indtast faxnummer vises.

3 Indtast faxnummeret.

Tip! Hvis du vil indsætte en pause på tre sekunder i en nummersekvens, skal du trykke på firkant (#) gentagne gange, indtil der vises en bindestreg i farvedisplayet.

4 Tryk på **Start Sort.**

Tryk på Start Sort for at scanne den første side til hukommelsen. Når siden er blevet scannet, bliver du via en meddelelse i frontpanelets display spurgt, om du vil scanne endnu en side.

5 Tryk på **1 (Ja) for at scanne næste side eller **2 (Nej)**, hvis der ikke er flere sider.****sådan sendes en sort/hvid fax på to sider**

Du kan sende en sort/hvid fax på to sider (eller flere) fra HP PSC.

Bemærk! Du kan også faxe en original i farver eller et foto. Du kan finde yderligere oplysninger under **sådan faxes en original i farver eller et foto** på side 57.

1 Læg første side med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.

Du kan finde yderligere oplysninger under **ilægning af en original** på side 11.

2 Tryk på **Fax.**

Skærmen Indtast faxnummer vises.

3 Indtast faxnummeret.

Tip! Hvis du vil indsætte en pause på tre sekunder i en nummersekvens, skal du trykke på firkant (#) gentagne gange, indtil der vises en bindestreg i farvedisplayet.

4 Tryk på **Start Sort.**

Tryk på Start Sort for at scanne den første side til hukommelsen. Når siden er blevet scannet, bliver du via en meddelelse i frontpanelets display spurgt, om du vil scanne endnu en side.

5 Tryk på **1 (Ja) for at scanne næste side.****6 Fjern den første side fra glasset, når du får besked på det, og læg den anden side på.****7 Tryk på **OK** for at faxe den anden side.**

Efter siderne er scannet ind i hukommelsen, ringer HP PSC nummeret op og sender faxen.

Vidste du, at du kan sende en fax fra pc'en ved hjælp af programmet HP Director, der følger med HP PSC? Du kan også lave en forside på pc'en og sende den med faxen. Det er nemt.

Se online hjælpen til **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.

sådan faxes en original i farver eller et foto

Du kan faxe en original i farver eller et foto fra HP PSC. Hvis du sender en farvefax, og HP PSC finder ud af, at modtagerens faxmaskine kun understøtter sort/hvid faxer, sendes faxen fra HP PSC i sort/hvid.

Det anbefales, at du kun bruger originaler i farver til farvefaxer.

1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.

Du kan finde yderligere oplysninger under **ilægning af en original** på side 11.

Tip! Hvis du vil centrere et 10 x 15 cm foto, skal du placere fotoet midt på et blankt stykke papir i Letter- eller A4-format og derefter lægge originalen på glasset.

- 2 Tryk på **Fax**.

Skærmen Indtast faxnummer vises.

- 3 Indtast faxnummeret.

Tip! Hvis du vil indsætte en pause på tre sekunder i en nummersekvens, skal du trykke på firkant (#) gentagne gange, indtil der vises en bindestreg i farvedisplayet.

- 4 Hvis du faxer et foto, anbefales det at ændre opløsningen til **Foto**. Se **ændring af opløsning** på side 66 for at få yderligere oplysninger om ændring af opløsningen.

- 5 Tryk på **Start Farve**.

Tryk på Start Farve for at ringe nummeret op og sende faxen, når siderne er scannet.

Vidste du, at du kan sende en fax fra pc'en ved hjælp af HP Director-softwaren, der følger med HP PSC? Du kan også lave en forside på pc'en og sende den med faxen. Det er nemt.

Se online hjælpen i **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.

afsendelse af en fax ved hjælp af kortnumrene

Du kan hurtigt sende en fax fra HP PSC ved hjælp af kortnumrene.

Kortnummer vises kun, hvis du forinden har konfigureret kortnummerkonti. Du kan finde yderligere oplysninger under **opsætning af kortnummer** på side 64.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset. Du kan finde yderligere oplysninger under **ilægning af en original** på side 11.
- 2 Tryk på **Fax**.
Skærmen Indtast faxnummer vises.



- 3 Tryk på ▼ for at få adgang til **kortnumrene**.

Tip! Du kan også trykke på ▲ for genkald af sidste nummer.

- 4 Tryk på ▼, indtil det relevante kortnummer vises.
- 5 Tryk på **OK**.

6 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

Når en side er blevet scannet, bliver du via en meddelelse i frontpanels display spurgt, om du vil scanne endnu en side. Tryk på 1 (Ja) for at faxe endnu en side, eller tryk på 2 (Nej). Hvis du trykker på 1, bliver du bedt om at lægge næste side på. Tryk på OK, når du bliver bedt om det og har placeret originalen på glasset.

Du kan hurtigt og nemt indstille kortnumrene fra computeren ved hjælp af HP Director-softwaren. Se online hjælpen til **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få flere oplysninger.

modtagelse af en fax

Du kan modtage faxer automatisk eller manuelt, afhængigt af hvordan HP PSC konfigureres. HP PSC er indstillet til automatisk at udskrive de faxer, der modtages, medmindre du har valgt Intet svar ved indstillingen Ring til svar. Se **sådan angives antal ring før svar** på side 60 for at få yderligere oplysninger om Ring til svar.

Hvis du modtager en fax i Legal-format, og HP PSC ikke er konfigureret til at bruge papir i dette format, reducerer enheden automatisk faxens størrelse, så den passer til papiret i inputbakken. Hvis du har slået funktionen til automatisk reducere af faxstørrelse fra, udskrives faxen på to sider. Du kan finde yderligere oplysninger under **sådan angives automatisk reduktion for indgående faxer** på side 69.

Hvis der er koblet en telefonsvarer til samme telefonlinje som HP PSC, skal du muligvis indstille antallet af ringninger, før HP PSC begynder at modtage faxen. Antallet af ringninger, før HP PSC modtager en fax, er som standard 6 (afhænger af land). Se **sådan angives antal ring før svar** på side 60 for at få yderligere oplysninger om indstilling af antal ring, før der svares.

Du vil måske også indstille HP PSC til at besvare faxer manuelt, hvis du har en voicemail-tjeneste hos dit telefonselskab.

Se **faxopsætning** på side 115 for oplysninger om indstilling af HP PSC med andet kontorudstyr, såsom telefonsvarere og voicemail.

Bemærk! Hvis du har installeret en fotoblækpatron til udskrivning af billeder, kan du eventuelt udskifte den med den sorte blækpatron, når du skal modtage faxer. Du kan finde yderligere oplysninger under **vedligeholdelse og udskiftning af blækpatroner** på side 80.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **sådan angives antal ring før svar** på side 60
- **indstilling af hp psc til at besvare faxer manuelt** på side 60
- **sådan modtages en fax manuelt** på side 61

sådan angives antal ring før svar

Du kan angive, hvor mange ringninger der skal være, inden HP PSC automatisk svarer telefonen. Det er som standard 6 ring (afhænger af land).

Hvis du ikke ønsker, at HP PSC automatisk besvarer opkald, skal du indstille Ring til svar til Intet svar.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **3** og derefter på **3** igen.
Herved vælges først Basisfaxopsætning og derefter Ring til svar.
- 3 Tryk på **▼**, indtil det ønskede antal ring før svar fremhæves.
Hvis du har en telefonsvarer tilsluttet denne telefonlinje, skal du indstille HP PSC til at besvare telefonen efter telefonsvareren. Antallet af ring før svar for HP PSC skal være højere end antallet af ring før svar for telefonsvareren.
Telefonsvareren skal svare *inden* HP PSC. HP PSC overvåger alle opkald og svarer, hvis der registreres faxtoner.
- 4 Tryk på **OK** for at acceptere denne indstilling.
- 5 Hvis du har tilsluttet et modem til denne telefonlinje, skal du deaktivere de indstillinger i modemsoftwaren, som giver pc'en mulighed for automatisk at modtage faxer, ellers kan HP PSC ikke modtage faxer korrekt.

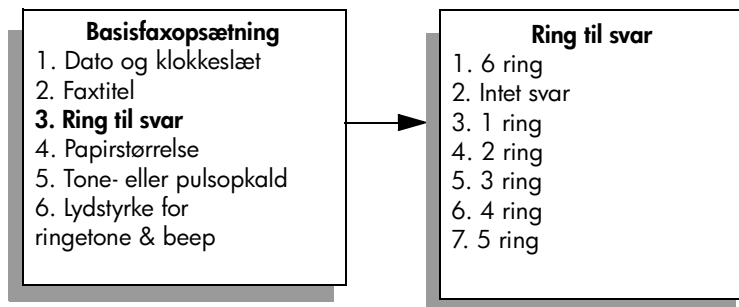
Se **faxopsætning** på side 115 for oplysninger om indstilling af HP PSC med andet kontorudstyr, såsom telefonsvarere og voicemail.

indstilling af hp psc til at besvare faxer manuelt

I visse situationer kan du foretrække at modtage faxer manuelt. Hvis du f.eks. bruger den samme linje til HP PSC og telefonen og ikke har en bestemt ringetone, kan det være nødvendigt at indstille HP PSC til at besvare faxer manuelt. Det skyldes, at HP PSC ikke kan skelne mellem faxopkald og telefonopkald. Når du modtager faxer manuelt, skal du kunne besvare det indgående faxopkald manuelt. Ellers kan HP PSC ikke modtage faxmeddelelserne. Se **sådan modtages en fax manuelt** på side 61 for at få yderligere oplysninger om manuel faxmodtagelse.

Se **faxopsætning** på side 115 for oplysninger om indstilling af HP PSC med andet kontorudstyr, såsom telefonsvarere og voicemail.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **3** og derefter på **3** igen.
Herved vælges først Basisfaxopsætning og derefter Ring til svar.



- 3 Tryk på **2**.
Dette vælger Intet svar.
- 4 Tryk på **OK** for at acceptere denne indstilling.

sådan modtages en fax manuelt

Hvis du indstiller HP PSC til at modtage faxer manuelt, skal du selv besvare det indgående faxopkald.

- 1 Når HP PSC ringer, skal du løfte røret på en telefon, der er på samme telefonlinje som HP PSC.
- 2 Benyt en af følgende fremgangsmåder, hvis du hører faxtoner:
 - Hvis telefonen er sluttet til stikket på bagsiden af HP PSC, skal du trykke på **Fax** og derefter på **Start Sort** eller **Start Farve**.
 - Hvis telefonen ikke er sluttet til stikket bagpå HP PSC, men er tilsluttet samme telefonlinje, skal du trykke **1 2 3** på telefonen.
- 3 Vent på faxtonerne, og læg derefter på.

sådan angives faxtitlen

Faxtitlen udskriver dit navn og faxnummer øverst på de sider, du faxer. Vi anbefaler, at du anvender guiden Faxopsætning under installation af HP softwaren for at indstille faxtitlen. Du kan dog også indstille den fra frontpanelet.

Faxtiteloplysningerne er lovpligtige i mange lande.

Bemærk! I Ungarn kan abonnentkoden (faxtitlen) kun angives eller ændres af autoriserede personer. Kontakt HP-forhandleren, hvis du ønsker yderligere oplysninger.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **3** og derefter på **2**.
Herved vælges først Basisfaxopsætning og derefter Faxtitel.
- 3 Når **Dit navn** vises, skal du indtaste dit navn ved hjælp af det numeriske tastatur og derefter trykke på **OK**.
Se **indtastning af tekst** på side 62 for at få oplysninger om indtastning af tekst.
- 4 Angiv faxnummeret ved hjælp af tastaturet.

5 Tryk på OK.

Måske synes du, det er nemmere at indtaste faxtiteloplysningerne ved hjælp af guiden Faxopsætning i programmet HP Director, som blev installeret med HP PSC. Ud over faxtiteloplysninger kan du indtaste forsideoplysninger. Disse oplysninger bruges, når du sender en fax fra pc'en og vedhæfter en forside. Se online hjælpen i **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.

indtastning af tekst

Nedenstående liste indeholder tip til indtastning af tekst via tastaturet på frontpanelet.

- Tryk på de numre på tastaturet, der svarer til bogstaverne i et navn.

ABC

2

Bogstaverne A, B og C svarer to tallet 2 og så videre.

- Tryk på en knap flere gang for at få vist et først et lille bogstav og derefter et stort bogstav. Det første bogstav i et ord skrives automatisk med stort.

JKL

5

For at få dette tegn: j k l J K L 5
Tryk på 5 dette antal gange: 1 2 3 4 5 6 7

Bemærk! Afhængig af det valgte land kan der være flere tegn tilgængelige.

- Tryk på ►, når det korrekte bogstav vises, og tryk derefter på det tal, der svarer til det næste bogstav i navnet. Tryk på knappen flere gange, indtil det korrekte bogstav vises.
- Markøren flyttes automatisk til højre 1,5 sekunder efter, at der er blevet trykket på den sidste knap.
- Tryk på firkant (#) for at indsætte et mellemrum.
- Tryk på firkant (#) for at indsætte en bindestreg.
- Hvis du vil indsætte et symbol, f.eks. @, skal du trykke på stjerne (*) gentagne gange for at rulle igennem listen af symboler. Der findes følgende: *, -, &, ., / (), ', =, #, @, _ og !
- Hvis du kommer til at indtaste et forkert tegn, skal du trykke på ◀ for at slette indtastningen og derefter indtaste det korrekte tegn.
- Tryk på OK for at gemme alle indtastninger, når du har skrevet den ønskede tekst.

udskrivning af rapporter

Du kan indstille HP PSC til at udskrive fejlrapporter og bekræftelser automatisk for hver fax, du sender eller modtager. Du kan også efter behov manuelt udskrive systemrapporter. Rapporterne indeholder nyttige systemoplysninger om HP PSC.

HP PSC udskriver som standard kun en rapport, hvis der opstår problemer under afsendelsen eller modtagelsen af en fax. Efter hver transaktion vises der kortvarigt en meddelelse i farvedisplayet, som angiver, om faxoverførslen er fuldført.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

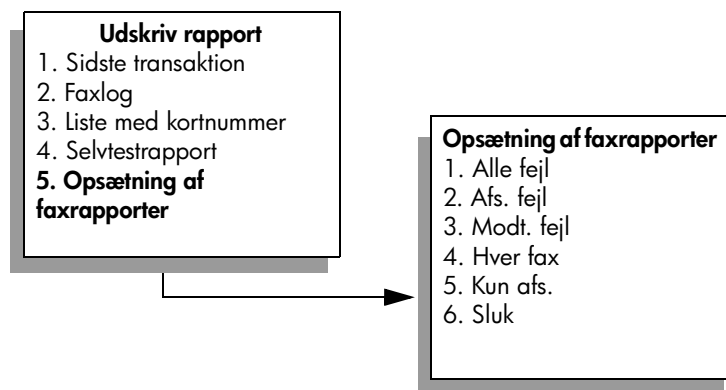
- **generering af automatiserede rapporter** på side 63
- **generere manuelle rapporter** på side 64

generering af automatiserede rapporter

Med denne indstilling kan du konfigurere HP PSC til at udskrive bekræftelser og fejlrapporter automatisk.

Bemærk! Hvis du ønsker at få udskrevet en bekræftelse på, at faxerne er afsendt, skal du følge nedenstående fremgangsmåde, *inden* du påbegynder afsendelsen af faxer.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **1** og derefter på **5**.
Herved vælges først Udskriv rapport og derefter Opsætning af faxrapporter.



- 3 Tryk på ▼ for at gennemse følgende rapporttyper:
 - **1. Alle fejl:** Der udskrives en rapport ved alle faxfejl (standard).
 - **2. Afs. fejl:** Der udskrives en rapport, hvis der er fejl i forbindelse med faxafsendelse.
 - **3. Modt. fejl:** Der udskrives en rapport ved fejl i forbindelse med faxmodtagelse.
 - **4. Hver fax:** Der genereres en bekræftelse, hver gang en fax er sendt eller modtaget.
 - **5. Kun afs.:** Der udskrives en rapport, hver gang en fax er sendt.
 - **6. Fra:** Angiver, at der ikke skal udskrives faxrapporter.
- 4 Tryk på **OK**, når den ønskede rapporttype markeres.

generere manuelle rapporter

Du kan manuelt udskrive rapporter om HP PSC, f.eks. status for den sidst afsendte fax.

- 1 Tryk på **Opsætning** og derefter på **1**.
Dette vælger Udskriv rapport.

Udskriv rapport

1. Sidste transaktion
2. Faxlog
3. Liste med kortnummer
4. Selvttestrapport
5. Opsætning af faxrapporter

- 2 Tryk på ▼ for at gennemse følgende rapporttyper:
 - **1. Sidste transaktion:** Udskriver detaljer for sidste faxafsendelse.
 - **2. Faxlog:** Udskriver en log over de sidste ca. 40 faxtransaktioner.
 - **3. Liste med kortnummer:** Udskriver en liste over de programmerede kortnumre.
 - **4. Selvttestrapport:** Udskriver en rapport for at hjælpe med at diagnosticere problemer med udskrivning og justering. Du kan finde yderligere oplysninger under **udskrivning af en selvttestrapport** på side 81.
 - **5. Opsætning af faxrapporter:** Udskriver de automatiske faxrapporter, som beskrevet i **generering af automatiserede rapporter** på side 63.
- 3 Tryk på **OK**, når den ønskede rapporttype markeres.

opsætning af kortnummer

Du kan knytte kortnumre til de faxnumre, du ofte bruger. På den måde kan du hurtigt ringe op til numrene via frontpanelet. Du kan oprette op til 60 individuelle kortnumre (afhænger af model).

Vi anbefaler, at du benytter HP Director til indstilling af kortnumre, men du kan også bruge frontpanelet.

Se **afsendelse af en fax ved hjælp af kortnumrene** på side 58 for at få yderligere oplysninger om, hvordan du sender en fax ved hjælp af kortnumrene.

Bemærk! Et kortnummer kan højst bestå af ét telefonnummer. Gruppekortnumre understøttes ikke.

Du kan hurtigt og nemt indstille kortnumrene fra computeren ved hjælp af HP Director-softwaren. Se online hjælpen til **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **oprettelse af kortnumre** på side 65
- **sådan slettes kortnumre** på side 65

oprettelse af kortnumre

Du kan oprette kortnumre til de faxnumre, du ofte bruger.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **2**, og tryk derefter på **1**.
Herved vælges først Opsætning af kortnummer og derefter Individuelt kortnummer.

Opsætning af kortnummer

1. Individuelt kortnummer
2. Slet kortnummer
3. Udskriv kortnummerliste

Den første ikke-tildelte kortnummerkonto vises i displayet.

- 3 Tryk på **OK** for vælge det viste kortnummer. Du kan også trykke på ▼ eller ▲ for at vælge en anden tom plads.
- 4 Indtast det faxnummer, der skal knyttes til kortnummeret, og tryk derefter på **OK**.
Tip! Hvis du vil indsætte en pause på tre sekunder i en nummersekvens, skal du trykke på firkant (#) gentagne gange, indtil der vises en bindestreg i farvedisplayet.
- 5 Indtast personens eller firmaets navn, og tryk derefter på **OK**.
Se **indtastning af tekst** på side 62 for at få yderligere oplysninger om indtastning af tekst.
- 6 Når **Nyt nummer?** vises, skal du trykke på **1 (Ja)**, hvis du vil oprette endnu et nummer, eller på **2 (Nej)**, hvis du vil afslutte.

sådan slettes kortnumre

Følg nedenstående trinvis vejledning for at slette et individuelt kortnummer.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **2** og derefter på **2** igen.
Herved vælges først Opsætning af kortnummer og derefter Slet kortnummer.
- 3 Tryk på ▼, indtil det individuelle kortnummer, der skal slettes, vises, og tryk derefter på **OK**.

justering af opløsning og kontrast

Du kan ændre opløsningen og kontrasten for de dokumenter, som du er ved at sende. Ændringerne skifter tilbage til standardværdierne efter to minutter uden aktivitet, medmindre de angives som standardindstillinger. Du kan finde yderligere oplysninger under **sådan angives nye standarder** på side 67.

Bemærk! Disse indstillinger påvirker ikke udskriftsindstillingerne.

Opløsning og kontrast for udskrivning angives uafhængigt af opløsning og kontrast for faxafsendelse/faxmodtagelse. De indstillinger, du ændrer via frontpanelet, påvirker desuden ikke faxer, der sendes fra pc'en.

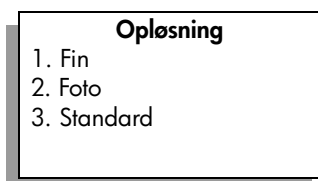
Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **ændring af opløsning** på side 66
- **ændring af kontrast** på side 66
- **sådan angives nye standarder** på side 67

ændring af opløsning

Den valgte opløsning påvirker overførselshastigheden og kvaliteten af de faxede dokumenter. HP PSC sender ikke faxer i højere opløsning, end hvad der understøttes af den modtagende faxmaskine.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
Du kan finde yderligere oplysninger under **ilægning af en original** på side 11.
- 2 Tryk på **Fax**.
Skærmen Indtast faxnummer vises.
- 3 Indtast faxnummeret.
- 4 Tryk på **Fax** og derefter på **1**.
Herved vælges først menuen Fax og derefter Opløsning.



- 5 Tryk på ▼ for at vælge en opløsning.
 - **Fin**: Dette er standardindstillingen. Den giver tekst i høj kvalitet, der egner sig til de fleste faxdokumenter.
 - **Foto**: Denne indstilling giver den bedste kvalitet ved afsendelse af fotos. Hvis du vælger **Foto**, skal du være opmærksom på, at det tager længere tid at fuldføre overførselsprocessen. Det anbefales, at du vælger **Foto**, når du faxer fotografier.
 - **Standard**: Denne indstilling giver den hurtigste overførsel i den laveste faxkvalitet.
- 6 Tryk på **OK**.
- 7 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

ændring af kontrast

Brug denne indstilling til at ændre kontrasten i en fax, så den bliver mørkere eller lysere end originalen. Denne funktion er nyttig, hvis du faxer et dokument, der er udtønet, udvasket eller håndskrevet. Du kan gøre originalen mørkere ved at justere kontrasten.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i forreste højre hjørne af glasset.
Du kan finde yderligere oplysninger under **ilægning af en original** på side 11.
- 2 Tryk på **Fax**.
Skærmen Indtast faxnummer vises.

- 3 Indtast faxnummeret.
- 4 Tryk på **Fax** og derefter på **2**.
Herved vælges først menuen Fax og derefter lysere/mørkere.
Værdiintervallet for kontrastværdierne vises som en skala i farvedisplayet.
- 5 Tryk på ◀ for at gøre faxen lysere eller på ▶ for at gøre den mørkere.
Skyderen flyttes mod venstre eller højre, alt efter hvilken knap du trykker på.
- 6 Tryk på **OK**.
- 7 Tryk på **Start Sort** eller **Start Farve**.

sådan angives nye standarder

Du kan ændre standardværdierne for opløsning og kontrast via frontpanelet.

- 1 Foretag ændringerne under **Opløsning** og **Lysere/mørkere**.
- 2 Hvis du ikke allerede er i menuen **Fax**, skal du trykke på **Fax** to gange.
Dette vælger menuen Fax.
- 3 Tryk på **3**.
Dette vælger Ang. ny standard.
- 4 Tryk på **OK**.

sådan angives faxindstillinger

Du kan angive flere faxindstillinger, f.eks. om HP PSC skal ringe op igen automatisk til et nummer, der er optaget. Se dette afsnit for at få oplysninger om ændring af faxindstillinger.

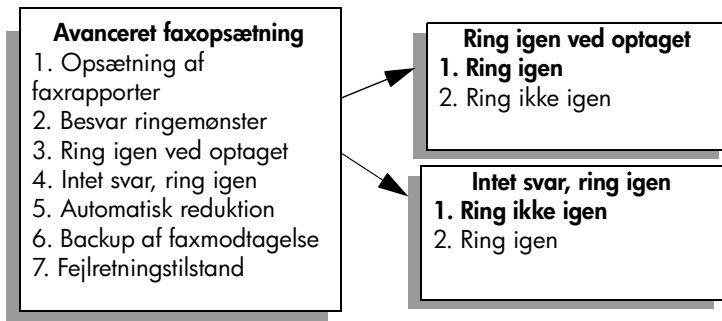
Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **sådan ringes automatisk igen, hvis der er optaget eller intet svar** på side 67
- **sådan anvendes fejlretningstilstand** på side 68
- **sådan angives automatisk reduktion for indgående faxer** på side 69
- **justering af lydstyrken** på side 69
- **ændring af ringemønster for besvarelse (bestemt ringetone)** på side 69
- **indstilling af dato og klokkeslæt** på side 70
- **sådan angives papirstørrelsen** på side 70
- **sådan angives tone- eller pulsopkald** på side 70
- **indstilling af backup af faxmodtagelse** på side 71

sådan ringes automatisk igen, hvis der er optaget eller intet svar

HP PSC kan indstilles til at foretage automatisk genopkald til optagede numre eller kaldte numre, der ikke besvares. Standardindstillingen for Ring igen ved optaget er Ring igen. Standardindstillingen for Intet svar, ring igen er Ring ikke igen.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Vælg en af følgende fremgangsmåder:
 - Tryk på **4** og derefter på **3**, hvis du vil skifte til indstillingen **Ring igen ved optaget**.
Herved vælges først Avanceret faxopsætning og derefter Ring igen ved optaget.
 - Tryk på **4** og derefter på **4** igen, hvis du vil skifte til indstillingen **Intet svar, ring igen**.
Herved vælges først Avanceret faxopsætning og derefter Intet svar, ring igen.



- 3 Tryk på ▼ for at vælge **Ring igen** eller **Ring ikke igen**.
- 4 Tryk på **OK**.

sådan anvendes fejlretningsstilstand

I fejlretningsstilstand er det muligt at undgå datatab som følge af dårlige telefonforbindelser. Fejl, der er opstået under overførslen, registreres, og der anmodes automatisk om en ny overførsel af de beskadigede data. Opkaldsomkostningerne påvirkes ikke og kan endda blive reduceret, hvis telefonforbindelsen er god. Dårlige telefonforbindelser kan øge sendetiden og omkostningerne, når fejlretningsstilstanden er aktiveret, men dataoverførslen bliver til gengæld betydelig mere pålidelig. Fejlretningsfunktionen bør kun slås fra (den er som standard aktiveret), hvis den øger opkaldsomkostningerne i betydeligt omfang, og hvis du er villig til at acceptere en ringere kvalitet for at nedbringe disse.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **4** og derefter på **7**.
Herved vælges først Avanceret faxopsætning og derefter Fejlretningsstilstand.
- 3 Tryk på ▼ for at vælge **Fra** eller **Til**.
- 4 Tryk på **OK**.

sådan angives automatisk reduktion for indgående faxer

Denne indstilling angiver, hvordan HP PSC skal håndtere modtagne faxer, der er for store til standardpapirstørrelsen. Når indstillingen er slået til (standard), reduceres billedet, så det, hvis det er muligt, tilpasses til én side. Når funktionen er slået fra, bliver de informationer, der ikke er plads til på den første side, udskrevet på en ny side. Denne funktion er nyttig, hvis du modtager et dokument i Legal-format og har papir i Letter-format i inputbakken.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **4** og derefter på **5**.
Herved vælges først Avanceret faxopsætning og derefter Automatisk reduktion.
- 3 Tryk på ▼ for at vælge **Fra** eller **Til**.
- 4 Tryk på **OK**.

justering af lydstyrken

HP PSC giver mulighed for at indstille lydstyrken for ringetonen og højtaleren på tre forskellige niveauer. Med lydstyrken for ringetonen angives den lydstyrke, som telefonen ringer med. Højtalerlydstyrken angiver niveauet for alle andre lyde, f.eks. opkalds- og faxtoner samt trykknablyde. Standardindstillingen er Blød.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **3** og derefter på **6**.
Herved vælges først Basisfaxopsætning og derefter Lydstyrke for ringetone & bip.
- 3 Tryk på ▼ for at vælge en af indstillingerne **Blød**, **Høj** eller **Fra**.
- 4 Tryk på **OK**.

ændring af ringemønster for besvarelse (bestemt ringetone)

Mange telefonselskaber tilbyder en funktion for bestemt ringetone, som gør det muligt at have flere telefonnumre på samme telefonlinje. Når du abonnerer på denne tjeneste, vil hvert nummer have et bestemt ringemønster, f.eks. enkelt, dobbelt eller tredobbelt ring. Hvis du ikke har denne tjeneste, skal du bruge standardringemønsteret Alle ring.

Hvis HP PSC er sluttet til en linje med bestemt ringetone, kan du få telefonselskabet til at tildele et ringemønster til taleopkald og et andet til faxopkald. Det anbefales, at du beder om dobbelt eller tredobbelt ring til et faxnummer.

- 1 Kontroller, at HP PSC er indstillet til at besvare faxopkald automatisk. Du kan finde yderligere oplysninger under **sådan angives antal ring før svar** på side 60.
- 2 Tryk på **Opsætning**.
- 3 Tryk på **4** og derefter på **2**.
Herved vælges først Avanceret faxopsætning og derefter Besvar ringemønster.
- 4 Tryk på ▼ for at gennemse indstillingerne: **Alle ring**, **Enkelt ring**, **Dobbelt ring**, **Tredobbelt ring** og **Dobbelt og tredobbelt ring**.
- 5 Tryk på **OK**, når det ringemønster, som telefonselskabet har tildelt telefonnummeret, vises.

indstilling af dato og klokkeslæt

Du kan angive dato og klokkeslæt på frontpanelet. Når en fax overføres, bliver den aktuelle dato og det aktuelle klokkeslæt anført i faxtitlen. Formatet for dato og klokkeslæt er baseret på de aktuelle indstillinger for sprog og land.

Dato og klokkeslæt indstilles normalt automatisk af computersoftwarens.

Bemærk! Hvis strømmen afbrydes til HP PSC, bliver du nødt til at indstille dato og klokkeslæt igen.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **3**, og tryk derefter på **1**.
Herved vælges først Basisfaxopsætning og derefter Dato og klokkeslæt.
- 3 Angiv måned, dag og år (kun de to sidste cifre) ved at trykke på de relevante tal på tastaturet.
Den stregmarkør, der til at begynde med er placeret under det første ciffer, flyttes automatisk frem til det efterfølgende ciffer, hver gang du trykker på en knap. Prompten til angivelse af klokkeslæt vises automatisk, når du har angivet det sidste ciffer i datoen.
- 4 Indstil timer og minutter.
AM/PM-prompten vises automatisk, når det sidste ciffer i klokkeslættet er angivet, hvis klokkeslættet er indstillet til 12-timersformatet.
- 5 Tryk på **1** for AM eller **2** for PM, hvis du bliver bedt om det.
De nye indstillinger for dato og klokkeslæt vises på frontpanelet.

sådan angives papirstørrelsen

Du kan vælge papirstørrelsen for modtagne faxer. Den valgte papirstørrelse skal passe til papiret i inputbakken. Faxer kan kun udskrives på papir i Letter-, A4- eller Legal-format.

Bemærk! Hvis der er lagt en forkert størrelse papir i inputbakken, når der modtages en fax, udskrives faxen ikke. Læg Letter-, A4- eller Legal-papir i inputbakken, og tryk på OK for at udskrive faxen.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **3** og derefter på **4**.
Herved vælges først Basisfaxopsætning og derefter Papirstørrelse.
- 3 Tryk på ▼ for at markere en indstilling, og tryk derefter på **OK**.

sådan angives tone- eller pulsopkald

Du kan indstille opkaldstilstanden til tone- eller pulsopkald. De fleste telefonsystemer bruger enten tone- eller pulsopkald. Hvis det offentlige telefonsystem eller private selskab kræver pulsopkald, er du nødt til at vælge Pulsopkald. Standardindstillingen er Toneopkald. Visse telefonsystemfunktioner er muligvis ikke tilgængelige, hvis der anvendes pulsopkald. Desuden kan det tage længere tid at ringe et faxnummer op, hvis der benyttes pulsopkald. Kontakt telefonselskabet, hvis du er i tvivl om, hvilken indstilling du skal bruge.

Bemærk! Det anbefales at bruge standardindstillingen Toneopkald, hvis telefonsystemet ikke kræver pulsopkald.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **3** og derefter på **5**.
Herved vælges først Basisfaxopsætning og derefter Tone- eller pulsopkald.
- 3 Tryk på ▼ for at markere en indstilling, og tryk derefter på **OK**.

indstilling af backup af faxmodtagelse

Brug funktionen Backup af faxmodtagelse til at gemme modtagne faxer i hukommelsen. Hvis f.eks. blækpatronen løber tør for blæk under modtagelsen af en fax, gemmes faxen i hukommelsen. Når blækpatronen er udskiftet, kan du udskrive faxen. Der vises en meddelelse i farvedisplayet, når der er faxer i hukommelsen, som skal udskrives.

Funktionen Backup af faxmodtagelse er som standard aktiveret. Se **udskrivning af faxer i hukommelsen igen** på side 71 for at få yderligere oplysninger om udskrivning af faxer, der er gemt i hukommelsen.

HP PSC har plads til op til 60 sider i hukommelsen, afhængig af den aktuelle model. Når hukommelsen er fuld, overskriver HP PSC de ældste, udskrevne faxer.

Bemærk! Alle ikke-udskrevne faxer bliver i hukommelsen, til de er udskrevet eller slettet. Når hukommelsen er fuld af faxer, der ikke er udskrevet, kan HP PSC ikke modtage flere faxopkald, før de ikke-udskrevne faxer er udskrevet. Hvis du vil slette alle faxerne i hukommelsen, herunder ikke-udskrevne faxer, skal du slukke for HP PSC.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **4** og derefter på **6**.
Herved vælges først Avanceret faxopsætning og derefter Backup af faxmodtagelse.
- 3 Tryk på ▼ for at vælge **Til** eller **Fra**.
- 4 Tryk på **OK**.

udskrivning af faxer i hukommelsen igen

Indstillingen Udskr. faxer i huk. igen giver dig mulighed for igen at udskrive en fax, der er lagret i hukommelsen. Når HP PSC begynder at udskrive en fax, du ikke behøver, kan du trykke på Annuller for at stoppe udskrivningen. HP PSC begynder at udskrive den næste fax i hukommelsen. Du skal trykke på Annuller for hver gemt fax, hvis du vil stoppe udskrivningen af den.

Bemærk! Alle de faxer, der er gemt i hukommelsen, slettes, hvis du slukker for strømmen til HP PSC.

Hvis faxer skal gemmes i hukommelsen, skal funktionen Backup af faxmodtagelse være aktiveret. Du kan finde yderligere oplysninger under **indstilling af backup af faxmodtagelse** på side 71.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **5** og derefter på **4**.
Herved vælges først Vedligehold. og derefter Udskr. faxer i huk. igen.
Faxerne i hukommelsen udskrives.

sådan stoppes faxafsendelse/faxmodtagelse

- Tryk på **Annuller**, hvis du vil stoppe en fax, der sendes eller modtages.

De fleste udskriftsindstillinger håndteres automatisk af det program, du udskriver fra, eller af HP ColorSmart-teknologi. Du behøver kun at ændre indstillingerne manuelt, når du ændrer udskriftskvalitet, udskriver på særlige typer papir eller transparenter, eller når du anvender særlige funktioner.

Bemærk! Hvis du har et fotohukommelseskort, kan du vælge at udskrive fotos direkte fra det via HP PSC. Du kan finde yderligere oplysninger under **brug af et fotohukommelseskort** på side 21.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **udskrivning fra et program** på side 73
- **opsætning af udskriftsindstillinger** på side 74
- **afbrydelse af et udskriftsjob** på side 76

Du kan finde yderligere oplysninger om specielle udskriftsjob i online Hjælp til HP Photo & Imaging, der fulgte med softwaren.

udskrivning fra et program

Gør følgende for at udskrive fra det softwareprogram, du har oprettet dokumentet i:

Windows-brugere

- 1 Læg det ønskede papir i inputbakken.
Se **ilægning af papir** på side 12 for at få yderligere oplysninger.
- 2 Vælg **Udskriv** fra menuen **Filer** i programmet.
- 3 Husk at vælge HP PSC til udskrivningen.
Hvis du vil ændre indstillinger, skal du klikke på den knap, der åbner dialogboksen Egenskaber (afhængigt af det anvendte program kan knappen hedde Egenskaber, Indstillinger, Indstil printer eller Printer). Vælg derefter de relevante indstillinger til udskriftsjobbet ved hjælp af de funktioner, der er tilgængelige under fanerne Papir/kvalitet, Færdigbehandling, Effekter, Grundlæggende og Farve.
Bemærk! Ved udskrivning af et foto skal du angive indstillinger for den korrekte papirtype og fotoforbedring. Du kan også bruge blækpatronen til fotoudskrivning til at opnå en enestående udskriftskvalitet. Oplysninger om bestilling af blækpatroner findes i brugervejledningen. Se **vedligeholdelse og udskiftning af blækpatroner** på side 80 for at få yderligere oplysninger om bestilling af blækpatroner.
De valgte indstillinger gælder kun for det aktuelle udskriftsjob. Se **opsætning af udskriftsindstillinger** på side 74, hvis du vil angive udskriftsindstillinger til alle job.
- 4 Luk dialogboksen **Egenskaber**.
- 5 Klik på **Udskriv** for at starte udskrivningen.

Macintosh-brugere

Brug dialogboksen Paper Setup (sideopsætning) til at angive papirstørrelse, skalering og retning for et dokument. Du kan benytte dialogboksen Print (udskriv) til at angive andre udskriftsindstillinger for et dokument og sende dokumentet til HP PSC.

Bemærk! Følgende trin gælder for OS X. Proceduren kan være en smule anderledes for OS 9. Husk at vælge HP PSC i Print Center (udskriftscenter) (OS X) eller i Chooser (vælger) (OS 9), før du begynder udskrivningen.

- 1 Vælg **Page Setup (sideopsætning)** i menuen **File (filer)** i programmet. Dialogboksen Page Setup (sideopsætning) vises.
- 2 Vælg HP PSC i pop-up-menuen **Format for (formater til)**.
- 3 Vælg sideattributter:
 - Vælg papirstørrelse.
 - Vælg retning.
 - Indtast skaleringsprocenten.

I OS 9 indeholder dialogboksen Page Setup (sideopsætning) indstillinger til at spejlvende billedet og til at justere sidemargener ved udskrivning på begge sider af et ark.

- 4 Klik på **OK**.
- 5 Vælg **Print (udskriv)** i menuen **File (filer)** i programmet. Dialogboksen Print (udskriv) vises. Hvis du bruger OS X, åbnes panelet Copies & Pages (kopier & sider). Hvis du bruger OS 9, åbnes panelet General (generelt).
- 6 Vælg de relevante udskriftsindstillinger for det aktuelle projekt. Brug pop-up-menuerne til at få adgang til de andre paneller.
- 7 Klik på **Print (udskriv)** for at starte udskrivningen.

opsætning af udskriftsindstillinger

Du kan tilpasse udskriftsindstillingerne i HP PSC til at håndtere næsten enhver udskrivningsopgave.

Windows-brugere

Hvis du vil ændre udskriftsindstillingerne, skal du bestemme, om du vil ændre dem for det aktuelle job eller for alle job. Måden, du får vist udskriftsindstillingerne på, afhænger af, om du vil gøre indstillingerne permanente.

ændring af udskriftsindstillinger for alle fremtidige job

- 1 Klik på **Indstillinger** i **HP Foto & Imaging Director (HP Director)**, og vælg derefter **Udskriftsindstillinger**.
- 2 Foretag ændringerne i udskriftsindstillingerne, og klik på **Anvend**.

ændring af udskriftsindstillinger for det aktuelle udskriftsjob

- 1 Klik på menuen **Filer** i programmet, vælg **Udskriv**, **Indstil printer** eller **Sideopsætning**. Den valgte printer skal være HP PSC.
- 2 Klik på **Egenskaber**, **Indstillinger**, **Indstil printer** eller **Printer** (navnene på indstillingerne varierer, afhængigt af softwareprogrammet) for at få vist udskriftsindstillingerne.
- 3 Foretag ændringerne i indstillingerne, og klik på **Anvend**.
- 4 Klik på **Udskriv** for at udskrive jobbet.

Macintosh-brugere

Brug dialogboksen Print (udskriv) til at tilpasse udskriftsindstillingerne. De viste indstillinger afhænger af det valgte panel.

- Du kan få vist dialogboksen **Print (udskriv)** ved at åbne det dokument, der skal udskrives, og derefter vælge **Print (udskriv)** i menuen **File (filer)**.

Bemærk! Klik på ? i nederste venstre af dialogboksen Print (udskriv) for at få yderligere oplysninger om indstillingerne i et bestemt panel.

panelet copies & pages (kopier & sider)

Brug panelet Copies & Pages (kopier & sider i OS X og panelet General (generelt) i OS 9 i dialogboksen Print (udskriv) til at vælge det antal kopier og sider, der skal udskrives. Du kan også vælge at udskrive sætvis fra dette panel.

- Klik på knappen **Print (udskrift)** for at få vist et eksempel på det udskrevne dokument.

panelet layout

Brug panelet Layout i dialogboksen Print (udskriv) til at udskrive flere sider på et ark og til at planlægge den rækkefølge, som papirerne skal udskrives i. Du kan også vælge indstillinger for ramme i dette panel.

panelet output options (udskriftsindstillinger)

Brug panelet Output Options (udskriftsindstillinger) i dialogboksen Print (udskriv) til at gemme filen som en Adobe Acrobat PDF[®]-fil (portable document format). HP PSC understøtter ikke PostScript-udskrivning.

- Marker afkrydsningsfeltet **Save as File (gem som fil)** for at gemme dokumentet som en PDF-fil.

Bemærk! Panelet Output Options (udskriftsindstillinger) findes ikke i OS 9.

panelet paper type/quality (papirtype/kvalitet)

Brug panelet Paper Type/Quality (papirtype/kvalitet) i dialogboksen Print (udskriv) til at vælge papirtype, udskriftskvalitet og farveindstillinger. Du kan også bruge dette panel til at ændre kontrast og skarphed i de digitale fotos og til at justere mængden af blæk i udskrifterne.

panelet summary (oversigt)

Brug panelet Summary (oversigt) i dialogboksen Print (udskriv) til at få vist indstillingerne og sikre, at de er korrekte, inden du udskriver.

Bemærk! I OS 9 vises oversigten over indstillingerne i panelet General (generelt).

afbrydelse af et udskriftsjob

Du kan afbryde et udskriftsjob fra HP PSC eller fra computeren.

- Tryk på **Annuller** på frontpanelet for at stoppe et udskrivningsjob fra HP PSC. Se efter meddelelsen **Udskrivning annulleret** i farvedisplayet. Tryk på **Annuller** igen, hvis meddelelsen ikke vises.
HP PSC udskriver de sider, som allerede er påbegyndt, og annullerer de resterende sider af udskriftsjobbet. Dette kan vare et øjeblik.

Brug oplysningerne i dette afsnit til at bestille blækpatroner, anbefalet HP-papir og tilbehør til HP PSC online fra HP's websted.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **bestilling af medier** på side 77
- **bestilling af blækpatroner** på side 77

bestilling af medier

Hvis du vil bestille medier, f.eks. HP Premium-papir, HP Premium-inkjet transparente, HP overføringspapir eller HP lykønskingskort, skal du gå til:

www.hp.com

Vælg dit land eller område, og vælg derefter Hvordan du køber.

bestilling af blækpatroner

I følgende tabel vises en oversigt over de blækpatroner, der passer til HP PSC. Brug oplysningerne herunder til at bestemme, hvilken blækpatron, der skal bestilles.

blækpatroner	hp-genbestillingsnummer
HP sort inkjetblækpatron	#56, 19 ml sort blækpatron
HP sort inkjetblækpatron	#27, 10 ml sort blækpatron
HP trefarvet inkjetblækpatron	#57, 17 ml farveblækpatron
HP foto-inkjetblækpatron	#58, 17 ml farveblækpatron
HP trefarvet inkjetblækpatron	#28, 8 ml farveblækpatron

Du kan få yderligere oplysninger om blækpatroner på HP's websted.

www.hp.com

Vælg dit land eller område, og vælg derefter Hvordan du køber.

HP PSC kræver kun lidt vedligeholdelse. Det kan være en god idé at rengøre glaspladen og låget for at fjerne støv på overfladen, så kopier og scanninger forbliver tydelige. Det er også en god idé at udskifte, justere eller rengøre blækpatronerne fra tid til anden. Dette afsnit giver instruktioner i at holde HP PSC i perfekt stand. Udfør disse vedligeholdelsesprocedurer efter behov.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **rengøring af glaspladen** på side 79
- **rengøring af lågets underside** på side 79
- **rengøring af enhedens overflade** på side 80
- **vedligeholdelse og udskiftning af blækpatroner** på side 80
- **gendannelse af standardindstillingerne** på side 89
- **angivelse af tidspunkt for strømsparetilstand** på side 89
- **angivelse af promptforsinkelse** på side 90

rengøring af glaspladen

En snavset glasplade med fingeraftryk, fedtede pletter, hår osv. reducerer ydeevnen og påvirker nøjagtigheden af funktionerne, f.eks. Tilpas til siden.

- 1 Sluk for HP PSC, afmonter netledningen, og løft låget.

Bemærk! Når strømmen afbrydes, er du nødt til at indstille dato og klokkeslæt igen. Du kan finde yderligere oplysninger under **indstilling af dato og klokkeslæt** på side 70.

- 2 Rengør glaspladen med en blød klud eller svamp, fugtet let med et rengøringsmiddel til glas, der ikke indeholder slibemiddel.

Advarsel! Der må ikke benyttes slibemidler, acetone, benzen eller kultetraklorid på glaspladen, da disse midler kan beskadige den. Der må ikke placeres eller sprayeres væske direkte på glasset. Væsken kan sive ind under den og beskadige enheden.

- 3 Aftør glaspladen med en vaskeskins- eller cellulosesvamp for at undgå pletter.

rengøring af lågets underside

Småpartikler kan samle sig på den hvide bagbeklædning på undersiden af låget til HP PSC.

- 1 Sluk for HP PSC, afmonter netledningen, og løft låget.

Bemærk! Når strømmen afbrydes, er du nødt til at indstille dato og klokkeslæt igen. Du kan finde yderligere oplysninger under **indstilling af dato og klokkeslæt** på side 70.

- 2 Rengør den hvide beklædning med en blød klud eller svamp, der er fugtet med mild sæbe og lunkent vand.
- 3 Tør forsigtigt beklædningen af, og undlad at skrubbe.
- 4 Tør beklædningen af med et vaskeskind eller en blød klud.
Advarsel! Brug ikke papirbaserede klude, da dette kan ridse beklædningen.
- 5 Hvis beklædningen ikke rengøres tilfredsstillende, kan du gentage processen med isopropylalkohol og efterfølgende tørre beklædningen grundigt af med en fugtig klud for at fjerne eventuelle alkoholrester.

rengøring af enhedens overflade

Brug en blød klud eller en ledfugtet svamp til at fjerne støv, mærker og pletter fra enhedens overflade. HP PSC skal ikke rengøres indvendigt. Undgå, at der kommer væske i nærheden af enhedens indre samt på frontpanelet.

Bemærk! Brug ikke sprit eller spritbaserede rengøringsprodukter på frontpanelet eller på låget af HP PSC for at undgå at ødelægge de bemalede dele af HP PSC.

vedligeholdelse og udskiftning af blækpatroner

For at opnå den bedste udskriftskvalitet med HP PSC, skal du udføre nogle enkle vedligeholdelsesprocedurer og udskifte blækpatronerne, når du bliver bedt om det via en meddelelse i displayet på frontpanelet.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **kontrol af blækniveauerne** på side 80
- **udskrivning af en selvtestrapport** på side 81
- **håndtering af blækpatroner** på side 82
- **udskiftning af blækpatroner** på side 83
- **brug af en fotoblækpatron** på side 85
- **brug af hylsteret til blækpatronen** på side 85
- **justering af blækpatronerne** på side 86
- **rengøring af blækpatronerne** på side 87
- **rengøring af blækpatronens kontaktflader** på side 87

kontrol af blækniveauerne

Det er nemt at kontrollere blækniveauet for at finde ud af, om en blækpatron snart skal udskiftes. Blækniveauet viser ca. hvor meget blæk, der er tilbage i blækpatronerne. Du kan kun kontrollere blækniveauerne fra HP Photo & Imaging Director (HP Director).

kontrol af blækniveauet - Windows-brugere

- 1 Vælg **Indstillinger** fra **HP Director**, vælg **Udskriftsindstillinger**, og vælg derefter **Printerværktøjskasse**.
- 2 Klik på fanen **Anslået blækniveau**.
Det anslåede blækniveau i blækpatronerne vises.

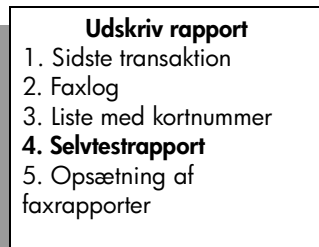
kontrol af blækniveauet - Macintosh-brugere

- 1 Klik på **Indstillinger** fra **HP Director**, og vælg derefter **Maintain Printer (vedligehold printer)**.
- 2 Hvis dialogboksen **Select Printer (vælg printer)** åbnes, skal du vælge HP PSC og derefter klikke på **Utilities (funktioner)**.
- 3 Vælg **Ink Level (blækniveau)**.
Det anslåede blækniveau i blækpatronerne vises.

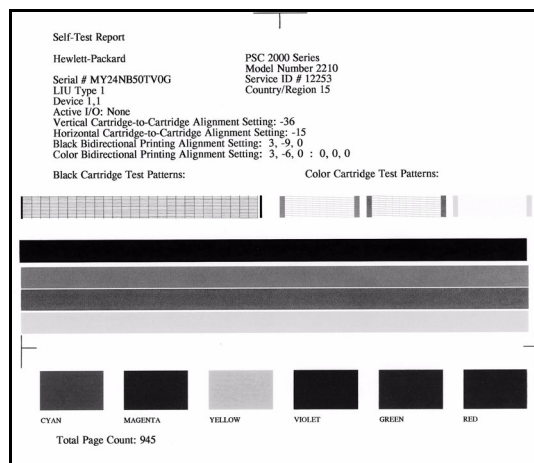
udskrivning af en selvtestrapport

Udskriv en selvtestrapport, før du udskifter blækpatronerne, hvis der opstår problemer med udskrivningen. Denne rapport giver praktiske oplysninger om blækpatronerne, herunder statusoplysninger.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **1** og derefter på **4**.
Herved vælges først Udskriv rapport og derefter Selvtestrapport.



HP PSC udskriver en selvtestrapport, som kan angive årsagen til udskrivningsproblemet.



Testmønstre

Farvede linjer

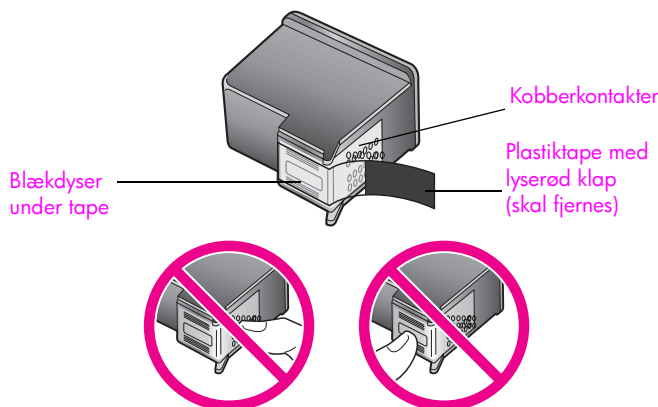
Farvede firkanter

3 Kontroller selvtestrapporten for følgende:

- Testmønstrene skal være lige og vise et helt gitter. Hvis gitteret ikke er helt, kan det indikere et problem med dyserne. Det kan være nødvendigt at rense blækpatronerne. Du kan finde yderligere oplysninger under **rengøring af blækpatronerne** på side 87.
- Meddelelsesværdien for lavt blækniveau. Værdien vises over testmønstret for enten blækpatronen sort, foto (hvis den er installeret) eller trefarvet. Denne værdi repræsenterer antallet af advarselsmeddelelser om lavt blækniveau, der er vist for hver blækpatron. Hvis værdien er 1, 2 eller 3, er blækpatronen måske ved at løbe tør for blæk. Det kan være nødvendigt at udskifte blækpatronen. Se **udskiftning af blækpatroner** på side 83 for at få yderligere oplysninger om udskiftning af blækpatroner.
- De farvede linjer skal fortsætte hen over hele siden.
- De farvede firkanter skal have samme konsistens. Du skal kunne se farveblokke i cyan, magenta, gul, violet, grøn og rød. Hvis der mangler en eller flere farveblokke, kan det betyde at den trefarvede blækpatron er løbet tør. Det kan være nødvendigt at udskifte blækpatronen. Se **udskiftning af blækpatroner** på side 83 for at få yderligere oplysninger om udskiftning af blækpatroner. Se også efter streger eller hvide linjer. Streger kan være et tegn på tilstoppede dyser eller snavsede kontakter. Det kan være nødvendigt at rense blækpatronerne. Se **rengøring af blækpatronerne** på side 87 for at få yderligere oplysninger om rensning af blækpatroner. Blækpatronerne må *ikke* renses med alkohol.

håndtering af blækpatroner

Inden du udskifter eller rens en blækpatron, skal du kende navnet på de forskellige dele og vide, hvordan blækpatronen skal håndteres.



Berør ikke kobberkontakterne eller blækdyserne

udskiftning af blækpatroner

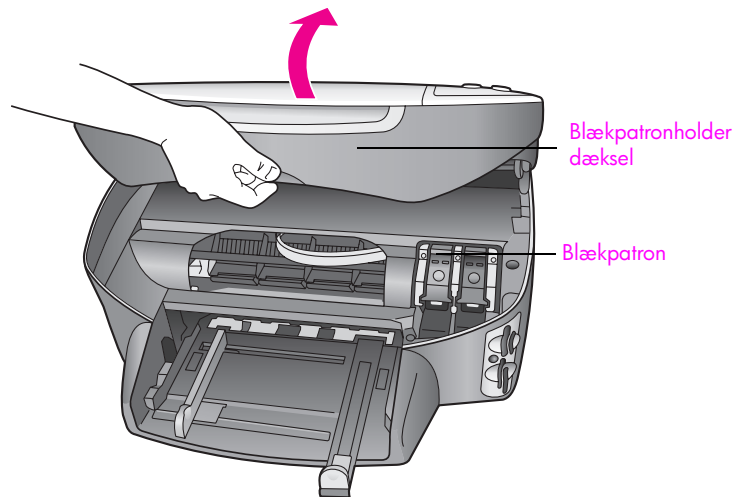
Der vises en meddelelse i farvedisplayet, når blækniveauet for printerpatronen er lavt. Når denne meddelelse vises, bør du udskifte blækpatronen. Du bør også udskifte blækpatronerne, hvis du ser udtonet tekst, eller hvis du oplever problemer med udskrivningskvaliteten, der skyldes blækpatronerne.

Du skal måske også udskifte en blækpatron, når du vil bruge en fotoblækpatron til udskrivning af fotos i høj kvalitet.

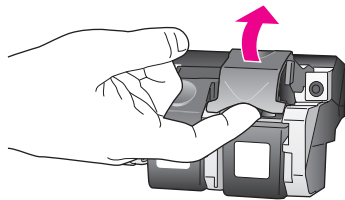
Se **bestilling af forbrugsvare** på side 77 for at få yderligere oplysninger om bestilling af nye blækpatroner.

- 1 Tænd for HP PSC, og åbn dækslet til blækpatronholderen ved at løfte håndtaget, indtil døren låses på plads.

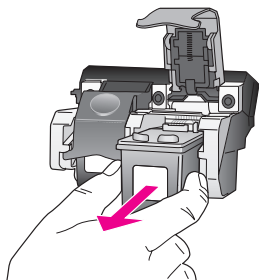
Blækpatronholderen er yderst i højre side af HP PSC. Vent, til rampen under blækpatronen sænkes, før du fjerner blækpatronen.



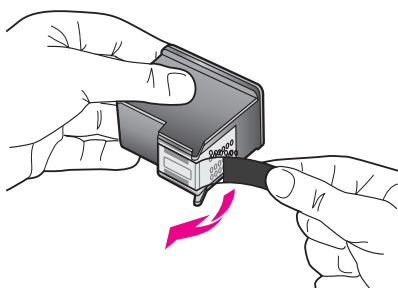
- 2 Når slæden stopper, og rampen er sænket, skal du løfte låsen for at frigøre blækpatronen.



- 3 Skub blækpatronen ned for at udløse den, og træk den ind mod dig, ud af holderen.

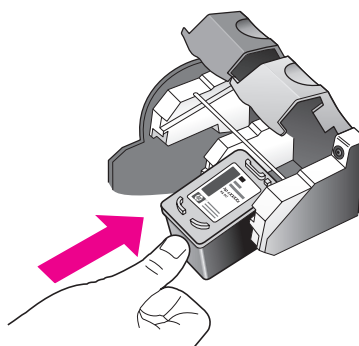
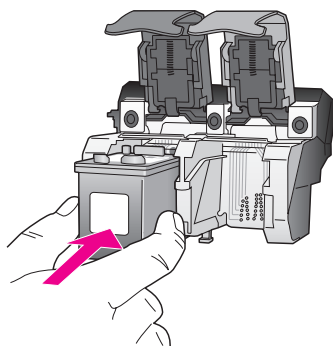


- 4 Hvis du fjerner den sorte blækpatron for at installere blækpatronen til fotoudskrivning, bør du gemme den i hylsteret til blækpatronen. Se **brug af hylsteret til blækpatronen** på side 85 for at få yderligere oplysninger om hylsteret til blækpatroner.
- 5 Tag den nye blækpatron ud af emballagen, og fjern derefter forsigtigt plastiktappen ved at trække i den lyserøde klapp. Rør kun ved det sorte plastik.

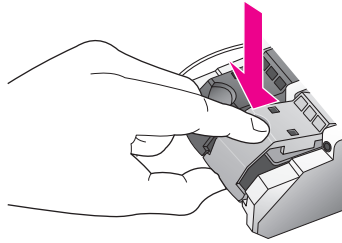


Advarsel! Berør ikke kobberkontakterne eller blækdyserne

- 6 Skub den nye blækpatron ned under metalstangen med en let hældning og ned på den korrekte plads, indtil den klikker på plads.
Den trefarvede blækpatron indsættes til venstre og den sorte blækpatron eller blækpatronen til fotoudskrivning indsættes til højre.



- 7 Tryk låsen nedad, indtil den ikke kan komme længere. Kontroller, at låsen griber fat om de nederste tapper.



- 8 Luk dækslet til blækpatronholderen.

brug af en fotoblækpatron

Du kan forbedre kvaliteten af de fotos, du udskriver på HP PSC, ved at købe en blækpatron til fotoudskrivning. Fjern den sorte blækpatron, og indsæt fotoblækpatronen i stedet for. Når du har installeret en farveblækpatron og en blækpatron til fotoudskrivning, har du et system med seks blækkilder, hvilket giver bedre fotokvalitet. Når du vil udskrive almindelige tekstdokumenter, skifter du til den sorte blækpatron igen. Opbevar blækpatronen i et hylster for at beskytte den, når den ikke benyttes. Se **brug af hylsteret til blækpatronen** på side 85 for at få yderligere oplysninger om brug af hylsteret til blækpatronen, og se **udskiftning af blækpatroner** på side 83 for at få yderligere oplysninger om udskiftning af blækpatroner.

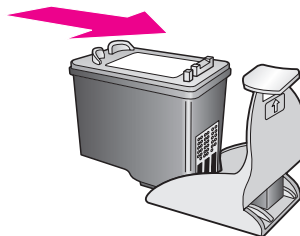
Se **bestilling af blækpatroner** på side 77 for at få yderligere oplysninger om køb af blækpatron til fotoudskrivning.

brug af hylsteret til blækpatronen

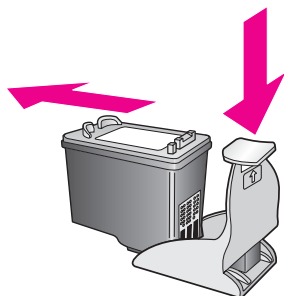
Når du køber en blækpatron til fotoudskrivning, medfølger der et hylster til blækpatronen.

Hylsteret til blækpatronen er udviklet til at opbevare blækpatronen sikkert, når den ikke benyttes. Det forhindrer også, at blækket tørrer ud. Når du fjerner en blækpatron fra HP PSC, bør du altid opbevare den i hylsteret.

- Skub blækpatronen ind i hylsteret med en let hældning, og klik den på plads.



- Du fjerner blækpatronen fra hylsteret ved at trykke ned og tilbage på den øverste del af hylsteret for at løsne blækpatronen og derefter trække blækpatronen ud af hylsteret.



justering af blækpatronerne

Hver gang du installerer eller udskifter en patron, beder HP PSC dig om at justere patronerne. Du kan også når som helst justere blækpatronerne fra frontpanelet eller i HP Director. Justering af patronerne sikrer udskrifter af høj kvalitet.

Bemærk! Hvis du fjerner og installerer den samme blækpatron igen, beder HP PSC dig ikke om at justere blækpatronerne.

sådan justeres blækpatronerne fra frontpanelet, når du bliver bedt om det

- Tryk på **OK**.
HP PSC udskriver en side med et testmønster og justerer blækpatronerne.
Genbrug eller kasser siden.

sådan justeres blækpatronerne fra frontpanelet

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **5** og derefter på **2**.
Herved vælges først Værktøjer og derefter Juster blækpat.

Værktøjer

1. Rens blækpatron
2. **Juster blækpatron**
3. Gendan standardværdier
4. Udskr. faxer i huk. igen

HP PSC udskriver en side med et testmønster og justerer blækpatronerne.
Genbrug eller kasser siden.

sådan justeres blækpatronerne fra hp director - Windows-brugere

- 1 Vælg **Indstillinger** fra **HP Director**, vælg **Udskriftsindstillinger**, og vælg derefter **Printerværktøjskasse**.
- 2 Klik på fanen **Enhedstjenester**.
- 3 Klik på **Juster blækpat.**
HP PSC udskriver en side med et testmønster og justerer blækpatronerne.
Genbrug eller kasser siden.

sådan justeres blækpatronerne fra hp director - Macintosh-brugere

- 1 Klik på **Indstillinger** fra **HP Director**, og vælg derefter **Maintain Printer (vedligehold printer)**.
- 2 Hvis dialogboksen **Select Printer (vælg printer)** åbnes, skal du vælge HP PSC og derefter klikke på **Utilities (funktioner)**.
- 3 Vælg **Kalibrer** på listen.
- 4 Klik på **Juster**.
HP PSC udskriver en side med et testmønster og justerer blækpatronerne.
Genbrug eller kasser siden.

rengøring af blækpatronerne

Brug denne funktion, når selvtestrapporten indeholder striber eller hvide linjer i nogle af de farvede søjler. Rengør kun blækpatronerne, når det er påkrævet. Der bruges en masse blæk, og blækdysernes levetid forkortes.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **5**, og tryk derefter på **1**.
Herved vælges først Værktøjer og derefter Rens blækpatron.

Værktøjer

1. Rens blækpatron
2. Juster blækpat.
3. Gendan standardværdier
4. Udskr. faxer i huk. igen

Hvis kopi- eller udskriftskvaliteten stadig er dårlig, når du har rengjort blækpatronerne, skal du udskifte den relevante blækpatron. Se **udskiftning af blækpatroner** på side 83 for at få yderligere oplysninger om udskiftning af blækpatroner.

rengøring af blækpatronens kontaktflader

Rengør kun blækpatronens kontaktflader, når der gentagne gange vises meddelelser i frontpanelet om, at du skal kontrollere en blækpatron, når du netop har rensset og justeret den.

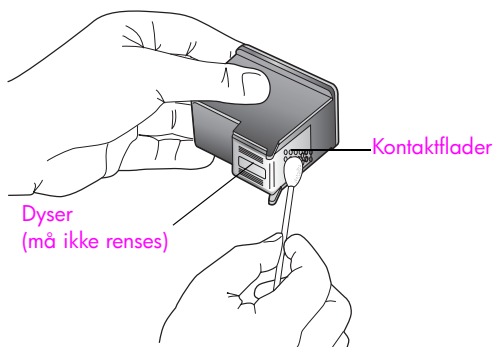
Advarsel! Fjern ikke begge blækpatroner på samme tid. Fjern og rens hver blækpatron enkeltvis.

Sørg for at have følgende ved hånden:

- Tør skumgummisvamp, fnugfri klud, eller andet blødt materiale, der ikke skiller ad eller efterlader fibre.
- Destilleret eller filtreret vand eller flaskevand (postevand kan indeholde affaldsstoffer, der kan beskadige blækpatronerne).

Advarsel! Brug *ikke* pladerens eller alkohol til at rense blækpatronernes kontakter. Dette kan ødelægge blækpatronen eller HP PSC.

- 1 Tænd for HP PSC, og åbn dækslet til blækpatronholderen. Blækpatronholderen er yderst i højre side af HP PSC. Vent, til rampen under blækpatronen sænkes, før du fjerner blækpatronen.
- 2 Når blækpatronholderen har flyttet sig til højre, og rampen er sænket, skal du trække nedledningen ud fra bagsiden af HP PSC.
- 3 Løft låsen for at frigøre blækpatronen, og træk den derefter ud af dens plads.
- 4 Kontroller blækpatronens kontaktflader for ophobet blæk og snavs.
- 5 Dyp en ren skumgummisvamp eller en fnugfri klud i destilleret vand, og pres overskydende vand ud.
- 6 Tag fat om blækpatronens sider.
- 7 Rengør kun blækpatronens kontaktflader Dyserne må *ikke* renses.



- 8 Sæt blækpatronen på plads i holderen, og luk låsen.
- 9 Gentag om nødvendigt med den anden blækpatron.
- 10 Luk forsigtigt dækslet til blækpatronholderen, og sæt netledningen tilbage i HP PSC.

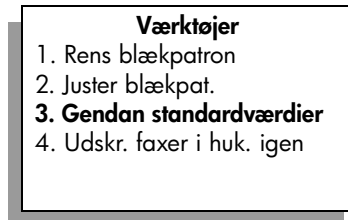
gendannelse af standardindstillingerne

Du kan gendanne de oprindelige standardindstillinger, som HP PSC blev leveret med.

Bemærk! Gendannelse af standardindstillingerne ændrer ikke de datooplysninger, du har angivet, og det vil heller ikke påvirke de ændringer, du har lavet til scanningsindstillingerne samt til indstillingerne for sprog og land/område.

Denne funktion kan kun udføres fra frontpanelet.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **5** og derefter på **3**.
Herved vælges først Værktøjer og derefter Gendan standardværdier.



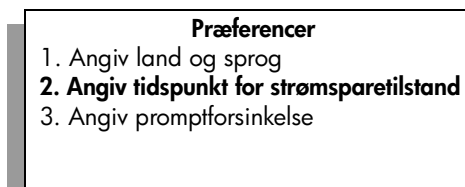
De standardindstillinger, der var gældende ved levering, gendannes.

angivelse af tidspunkt for strømsparetilstand

Pæren i HP PSC lyser i et bestemt tidsrum, så HP PSC er klar til at reagere på dine anmodninger. Når HP PSC ikke har været benyttet inden for det angivne tidsrum, slukkes pæren for at spare på strømforbruget, og Strømsparer til vises i farvedisplayet. Du kan afslutte denne tilstand ved at trykke på en vilkårlig knap på frontpanelet.

HP PSC er indstillet til automatisk at gå i strømsparetilstand efter 12 timer. Du kan også vælge, at enheden skal gå i strømsparetilstand efter 1, 4, 8 eller 12 timer. Gør følgende, hvis HP PSC skal skifte til strømsparetilstand inden 12 timer.

- 1 Tryk på **Opsætning**.
- 2 Tryk på **7** og derefter på **2**.
Herved vælges først Præferencer og derefter Tidspunkt for strømsparetilstand.



- 3 Tryk på **▼**, indtil den ønskede tidsangivelse vises, og tryk derefter på **OK**.

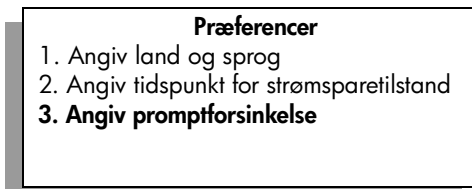
angivelse af promptforsinkelse

Med indstillingen Promptforsinkelse kan du vælge den tid, der skal gå, før der vises en meddelelse, som beder dig om at foretage en handling. Hvis du f.eks. trykker på Kopier, og promptforsinkelsestiden går, uden der trykkes på en anden knap, vises meddelelsen Tryk på Start for at begynde i frontpanelets display. Du kan vælge Normal, Hurtig eller Langsom. Standardindstillingen er Normal.

1 Tryk på **Opsætning**.

2 Tryk på **7** og derefter på **3**.

Herved vælges først Præferencer og derefter Angiv promptforsinkelse.



3 Tryk på **▼**, indtil den ønskede forsinkelse vises, og tryk derefter på **OK**.

Hewlett-Packard tilbyder support til HP PSC via internettet eller telefon .

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **sådan får du support og andre oplysninger fra internettet** på side 91
- **hp kundesupport** på side 91
- **forberedelse af hp psc til forsendelse** på side 94
- **hp distributionscenter** på side 96

Hvis du ikke kan finde de svar, du har brug for, i den trykte dokumentation eller onlinedokumentationen, der leveres med produktet, kan du kontakte en af HP's supporttjenester, der er opført på de følgende sider. Nogle supporttjenester er kun tilgængelige i USA og Canada, mens andre er tilgængelige i mange lande over hele verden. Hvis der ikke er angivet et telefonnummer til supportservice for dit land, kan du kontakte den nærmeste autoriserede HP-forhandler for at få hjælp.

sådan får du support og andre oplysninger fra internettet

Hvis du har adgang til internettet, kan du få hjælp til HP PSC 2400 Series på HP's websted:

www.hp.com/support

Dette websted tilbyder teknisk support, drivere, tilbehør/ekstraudstyr og oplysninger om bestilling.

hp kundesupport

Softwareprogrammer fra andre firmaer kan være leveret sammen med HP PSC. Hvis der opstår problemer med et sådant program, får du den bedst mulige tekniske hjælp ved at kontakte eksperterne hos den pågældende producent.

Hvis du har brug for at kontakte HP-kundesupport, skal du gøre følgende, inden du ringer:

- 1 Kontroller, at:
 - a. HP PSC er tilsluttet strømforsyningen, og at den er tændt.
 - b. De angivne blækpatroner er installeret korrekt.
 - c. Det anbefalede papir er lagt korrekt i inputbakken.
- 2 Nulstil HP PSC:
 - a. Sluk HP PSC med knappen **Tændt**, der er placeret på enhedens frontpanel.
 - b. Tag netledningen ud på bagsiden af enheden.
 - c. Tilslut igen netledningen til HP PSC.
 - d. Tænd HP PSC ved hjælp af knappen **Tændt**.
- 3 Du kan finde yderligere oplysninger ved at besøge HP's websted.
www.hp.com/support

- 4 Hvis du fortsat har brug for hjælp og skal tale med en repræsentant fra HP kundesupport, gør følgende:
 - Hav navnet på HP PSC klar, som det står på enheden.
 - Hav serienummeret og service-id'et ved hånden. For at få vist serienummeret, skal du trykke på **OK** og **Start Sort** samtidigt, indtil serienummeret ses i farvedisplayet. For at få vist dit service-id, skal du trykke på **OK** og **Start Farve** samtidigt, indtil **Service-id:** og nummeret vises i farvedisplayet.
 - Udskriv en selvtestrapport. Se **udskrivning af en selvtestrapport** på side 81 for at få yderligere oplysninger om udskrivning af rapporten.
 - Udskriv en farvekopi.
 - Forbered dig, så du kan give en detaljeret beskrivelse af problemet.
- 5 Kontakt HP-kundesupport. Vær i nærheden af HP PSC, når du ringer.

opkald i Nordamerika under garantiperioden

Ring 1-800-HP-INVENT. Der er telefonsupport i USA på både engelsk og spansk 24 timer i døgnet, alle ugens syv dage (dage og tidspunkter for support kan ændres uden varsel). Denne service er gratis i garantiperioden. Uden for garantiperioden kan der opkræves en supportafgift.

opkald fra andre dele af verden

De telefonnumre, der er angivet nedenfor, er gældende på tidspunktet for trykningen af denne brugervejledning. Besøg nedennævnte websted, og vælg land, område eller sprog for at få vist en liste over de aktuelle, internationale telefonnumre til HP-supportservice:

www.hp.com/support

Du kan kontakte HP-supportcenter i følgende lande eller områder. Hvis dit land/område ikke er angivet på listen, skal du kontakte den lokale forhandler eller den nærmeste HP-salgs- og supportafdeling.

Supporttjenesten er gratis i garantiperioden, men du skal selv betale for samtalen. I visse tilfælde skal der også betales en supportafgift.

Telefonsupport i Europa: Se oplysninger og betingelser for telefonsupport i dit land eller område. Gå ind på følgende websted:

www.hp.com/support

Du kan også kontakte din forhandler eller ringe til HP på det telefonnummer, der er angivet i dette hæfte.

Som et led i vores forsøg på konstant at forbedre vores telefon-supportservice anbefaler vi, at du regelmæssigt besøger vores websted for at få de seneste oplysninger om servicefaciliteter og levering.

land/område	hp teknisk support	land/område	hp teknisk support
Algeriet ¹	+213(0)61 56 45 43	Luxembourg (fransk)	900 40 006
Argentina	(54)11-4778-8380 0-810-555-5520	Luxembourg (tysk)	900 40 007
Australien	+61 3 8877 8000 1902 910 910	Malaysia	1-800-805405
Østrig	+43 (0) 820 87 4417	Mexico	01-800-472-6684
Bahrain (Dubai)	+973 800 728	Mexico (Mexico City)	+52 5258-9922
Belgien (hollandsk)	+32 (0) 70 300 005	Marokko ¹	+212 224 047 47
Belgien (fransk)	+32 (0) 70 300 005	Holland (0,10 Euro/ min.)	0900 2020 165
Bolivia	800-100247	New Zealand	0800 441 147

land/område	hp teknisk support	land/område	hp teknisk support
Brasilien (Grande São Paulo)	+55 (11) 3747 7799	Norge	+47 815 62 070
Brasilien (Demais Localidades)	0800 157751	Oman	+971 4 883 8454
Canada inden for garantiperioden	+1 (905) 206 4663	Palæstina	+971 4 883 8454
Canada efter udløb af garantiperioden (afgift pr. opkald)	+1-877-621-4722	Panama	001-800-7112884
Caribien & Centralamerika	1-800-711-2884	Peru	0-800-10111
Chile	800-360-999	Filippinerne	+632-867-3551
Kina	86-21-38814518 8008206616	Polen	+48 22 865 98 00
Colombia	9-800-114-726	Portugal	+351 808 201 492
Costa Rica	0-800-011-0524	Puerto Rico	1-877-232-0589
Tjekkiet	+42 (0) 2 6130 7310	Qatar	+971 4 883 8454
Danmark	+45 70202845	Rumænien	+40 1 315 44 42
Ecuador (Andinatel)	999119+1-800-7112884	Rusland, Moskva	+7 095 797 3520
Ecuador (Pacifitel)	1-800-225528+1-800-7112884	Rusland, Skt. Petersborg	+7 812 346 7997
Europa (engelsk)	+44 (0) 207 512 5202	Saudi-Arabien	+966 800 897 1444
Egypten	+20 02 532 5222	Singapore	+65 272-5300
Finland	+358 (0) 203 66 767	Slovakiet	+421 2 6820 8080
Frankrig (0,34 Euro/min.)	+33 (0) 892 6960 22	Sydafrika (RSA)	+27 86 000 1030
Tyskland (0,12 Euro/min.)	+49 (0) 180 5652 180	Sydafrika, uden for republikken	+27-11 258 9301
Grækenland	+30 10 6073 603	Spanien	+34 902 010 059
Hong Kong	+85 (2) 3002 8555	Sverige	+46 (0)77 120 4765
Guatemala	1800-995-5105	Schweiz ² (0,08 CHF/min. minutpris om dagen, 0,04 CHF/min. minutpris øvrig tid)	+41 (0) 848 672 672
Ungarn	+36 (0) 1 382 1111	Taiwan	+886-2-2717-0055 0800 010 055
Indien	1-600-112267 +91 11 682 6035	Thailand	+66 (2) 661 4000
Indonesien	62-21-350-3408	Tunesien ¹	+216 1 891 222
Irland	+353 1890 923902	Tyrkiet	+90 216 579 7171
Israel	+972 (0) 9 803 4848	Ukraine	+7 (380-44) 490-3520

land/område	hp teknisk support	land/område	hp teknisk support
Italien	+39 848 800 871	De Forenede Arabiske Emirater	+971 4 883 845
Japan	0570 000 511 +81 3 3335 9800	Storbritannien	+44 (0) 870 010 4320
Jordan	+971 4 883 8454	Venezuela	01-800-4746.8368
Korea	+82 1588 3003	Venezuela (Caracas)	+58 (502) 207-8488
Kuwait	+971 4 883 8454	Vietnam	+84-8-823-4530
Libanon	+971 4 883 8454	Yemen	+971 4 883 8454

1 Denne hotline kan bruges af fransktalende kunder fra følgende lande: Marokko, Tunesien og Algeriet.

2 Denne hotline kan bruges af tysk-, fransk- og italiensktalende kunder i Schweiz.

opkald i Australien efter udløb af garantiperioden

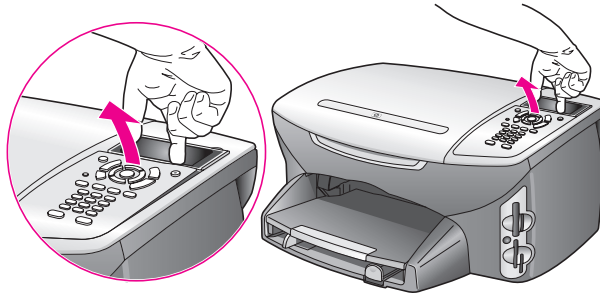
Hvis garantiperioden for produktet er udløbet, kan du ringe til 03 8877 8000. Der opkræves en supportafgift på \$27,50 (inkl. moms) via dit kreditkort for hver henvendelse uden for garantiperioden. Du kan også ringe på 1902 910 910 (\$27,50 opkræves via din telefonregning) fra kl. 9.00 til kl. 17.00 mandag til fredag. Supportafgifter og -tidspunkter kan ændres uden forudgående varsel.

forberedelse af hp psc til forsendelse

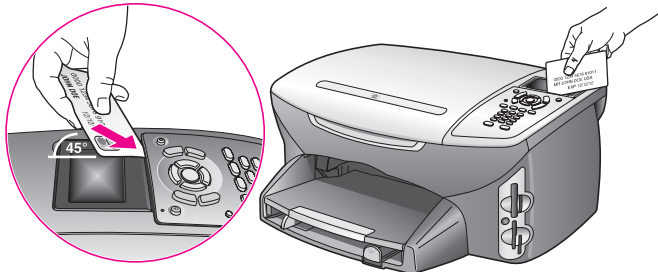
Hvis du, efter at du har kontaktet HP-kundesupport eller salgsstedet, bliver bedt om at sende HP PSC til service, skal du følge trinene vedrørende afmontering og nedpakning nedenfor for at undgå yderligere beskadigelse af HP-produktet.

- 1 Tænd for HP PSC.
Spring trin 1-6 over, hvis enheden ikke kan tændes, og blækpatronen er placeret i udgangspositionen. Du kan ikke fjerne blækpatronerne. Fortsæt med trin 7.
- 2 Åbn dækslet til blækpatronholderen.
- 3 Fjern blækpatronerne fra holderne, og sænk låsene. Se **udskiftning af blækpatroner** på side 83 for at få yderligere oplysninger om fjernelse af blækpatronerne.
Advarsel! Fjern begge blækpatroner, og sænk begge låse. Hvis du udlader ovenstående, risikerer du at beskadige din HP PSC.
- 4 Placer blækpatronerne i en lufttæt pose, så de ikke tørrer ud, og læg dem til side. Send den ikke med HP PSC, medmindre HP's kundeservicemedarbejder beder dig gøre det.
- 5 Luk dækslet til blækpatronholderen og vent et par minutter, til blækpatronholderen bevæger sig tilbage til udgangspositionen.
- 6 Sluk for HP PSC.

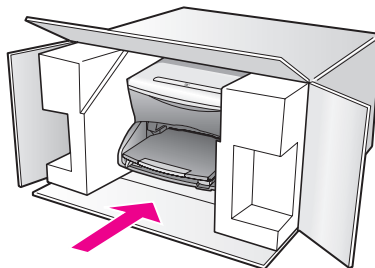
- 7 Fjern frontpanelet på følgende måde:
 - a. Kontroller, at farvedisplayet ligger fladt mod HP PSC.
 - b. Placer fingeren på det øverste højre hjørne af frontpaneldækslet.
 - c. Lirk forsigtigt hjørnet op og løft frontpaneldækslet fra enheden som vist.



Tip! Du kan også bruge en tynd, flad genstand, f.eks. et kreditkort, til at løfte frontpaneldækslet. Skub forsigtigt kreditkortet ned mellem farvedisplayet og frontpaneldækslet, mens det holdes i en vinkel på ca. 45 grader. Tryk let nedad for at løfte frontpaneldækslet.



- 8 Behold frontpaneldækslet hos dig selv. Du skal ikke returnere frontpaneldækslet sammen med HP PSC.
- 9 Benyt originalemballagen til forsendelsen af HP PSC, hvis du stadig har den, eller den emballage, der fulgte med erstatningsenheden.



Brug venligst anden passende emballage, hvis du ikke har originalemballagen. Beskadigelser, der skyldes dårlig emballage og/eller ukorrekt forsendelse, er ikke dækket af garantien.

- 10 Placer returforsendelsesetiketten på ydersiden af kassen.
- 11 Inkluder følgende i kassen:
 - En kort beskrivelse af symptomerne til brug for servicepersonalet - eksempler på problemer med udskriftskvalitet kan være nyttige.
 - En kopi af kvitteringen eller andet købsbevis, som angiver garantiens dækningsperiode.
 - Navn, adresse og telefonnummer, hvor du kan kontaktes i løbet af dagen.

hp distributionscenter

Gør et af følgende, hvis du vil bestille HP PSC-software, en kopi af den trykte brugervejledning, en installationsplakat eller andet tilbehør:

- I USA eller Canada: Ring 1-800-HP-INVENT (1-800-474-6836).
- Uden for disse områder: Gå til dette websted:

www.hp.com/support

Der er begrænset garanti på HP PSC , og denne garanti beskrives i dette snit. Oplysninger om ydelse af garantiservice, og hvordan du kan opgradere standardgarantien forefindes også.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **varigheden af den begrænsede garanti** på side 97
- **garantiservice** på side 97
- **opgradering af garanti** på side 97
- **returnering af hp psc til service** på side 98
- **begrænset global Hewlett-Packard-garantierklæring** på side 98

varigheden af den begrænsede garanti

Varighed af Begrænset Garanti (hardware og arbejdskraft): 1 år

Varighed af Begrænset Garanti (cd-medier): 90 dage

Varighed af begrænset garanti (blækpatroner): Indtil det originale HP-blæk er brugt op, eller datoen "end of warranty", der er trykt på produktet, er nået, hvad der måtte indtræffe først.

garantiservice

ekspresservice

For at kunne benytte sig af HP-ekspresreparationsservice skal kunden først kontakte et HP-servicekontor eller et HP-kundesupportcenter for at foretage grundlæggende fejlfinding. I **hp kundesupport** på side 91 finder du de trin, der skal udføres, før du ringer til kundesupport.

Hvis en kundenhed har brug for en mindre reservedel, og denne normalt kan udskiftes af kunden selv, kan reservedelene hastefremsendes. I det tilfælde forudbetaler HP forsendelsesomkostninger, gebyrer og moms, yder telefonisk assistance i forbindelse med udskiftning af komponenten og betaler forsendelsesomkostninger, gebyrer og moms for alle de dele, HP måtte bede om at få returneret.

HP-kundesupportcenter kan videresende kunder til bestemte autoriserede serviceleverandører, som er certificeret af HP til at servicere HP-produktet.

opgradering af garanti

Det er muligt at opgradere standardgarantien til en 3-årig garanti med HP SUPPORTPAKKE. Servicedækningen starter den dato, produktet købes, og pakken skal købes inden for de efterfølgende 180 dage. Programmet tilbyder telefonsupport fra kl. 6.00. til 22.00 Mountain Standard Time (MST) mandag til fredag og fra 9.00 til 22.00 (MST) lørdag. Hvis det konstateres under et opkald til Teknisk Support, at du har brug for at få et produkt udskiftet, sender HP dette produkt den efterfølgende hverdag uden beregning. Kun tilgængelig i USA .

Ring til 1-888-999-4747, eller besøg HP's websted for at få yderligere oplysninger:

www.hp.com/go/hpsupportpack

Uden for USA kan du ringe til dit lokale HP-kundesupportcenter. I **opkald fra andre dele af verden** på side 92 kan du få vist en liste over internationale telefonnumre til kundesupport.

returnering af hp psc til service

Du skal ringe til HP-kundesupport, inden du returnerer din HP PSC til service. I **hp kundesupport** på side 91 finder du de trin, der skal udføres, før du ringer til kundesupport.

begrænset global Hewlett-Packard-garantierklæring

Følgende oplysninger specificerer den begrænsede globale HP-garantierklæring.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **omfanget af den begrænsede garanti** på side 98
- **garantibegrænsninger** på side 99
- **Ansvarsbegrænsninger** på side 99
- **lokal lovgivning** på side 99
- **oplysninger om begrænset garanti for EU-lande** på side 100

omfanget af den begrænsede garanti

Hewlett-Packard ("HP") garanterer over for slutbrugeren ("Kunden"), at alle HP PSC 2400 Series-produkter ("Produktet"), inklusive relateret software, ekstraudstyr, medier og tilbehør, er fri for fejl i materiale og udførelse i den periode, der påbegyndes den dag, Kunden anskaffer produktet.

For hardwareprodukter er varigheden af HP's begrænsede garanti ét år for materialer og ét år for arbejdskraft. For alle andre Produkter er varigheden af HP's begrænsede garanti for både materialer og arbejdskraft 90 dage.

For alle software-Produkter er HP's Begrænsede Garanti kun gældende ved manglende udførelse af programmeringsinstruktioner. HP kan ikke garantere, at noget Produkt vil fungere uden afbrydelse eller fejlfrit.

HP's Begrænsede Garanti dækker kun fejl, som er opstået under normal anvendelse af et Produkt, og dækker ikke fejl, der opstår pga. (a) forkert eller manglende vedligeholdelse eller uautoriserede ændringer, (b) software, ekstraudstyr, medier eller tilbehør, som ikke leveres eller understøttes af HP, eller (c) drift, der ligger uden for Produktets specifikationer.

Ved hardwareprodukter vil brug af en genbrugsblækpatron eller en blækpatron fra en anden leverandør end HP ikke påvirke hverken garantien over for Kunden eller nogen HP-supportaftale med Kunden. Men såfremt en fejl eller skade på Produktet kan tilskrives brugen af en patron fra en anden leverandør end HP eller en genbrugsblækpatron, vil HP opkræve normal timeløn og reservedelsomkostninger ved service på Produktet for at afhjælpe den pågældende fejl eller skade.

Hvis HP i løbet af den relevante garantiperiode får besked om en fejl i et Produkt, skal HP efter eget valg enten reparere eller udskifte det fejlbehæftede Produkt. Såfremt timelønnen ikke er dækket af HP's Begrænsede Garanti, udføres reparationer til HP's standardtimeløn.

Hvis HP er ude af stand til enten at reparere eller udskifte et fejlbehæftet Produkt, som er dækket af HP's garanti, skal HP inden for en rimelig periode, efter at være blevet gjort bekendt med fejlen, refundere Produktets købspris til Kunden.

HP er ikke forpligtet til at reparere, udskifte eller refundere Produktet, før Kunden har returneret det fejlbehæftede Produkt til HP.

Et udskiftet produkt kan være enten nyt eller i samme stand som et nyt, forudsat at dets funktionalitet mindst svarer til det udskiftede produkts.

HP-produkter, herunder alle Produkter, kan indeholde genbrugsdele, -komponenter eller -materialer, hvis ydeevne svarer til nye.

HP's begrænsede garanti for alle Produkter er gældende i alle de lande eller områder, hvor HP yder support for Produktet, og hvor HP har markedsført Produktet. Niveaet for garantiens udførelse kan variere i henhold til lokale standarder. HP er ikke forpligtet til at ændre formen, konstruktionen eller funktionaliteten af Produktet, så det kan benyttes i et land eller område, hvor det ikke på noget tidspunkt har været hensigten, at Produktet skulle anvendes.

garantibegrænsninger

I DET OMFANG LOKAL LOVGIVNING TILLADER DET, GIVER HVERKEN HP ELLER NOGEN AF HP'S TREDJEPARTSLEVERANDØRER NOGEN ANDEN GARANTI, HVERKEN UDTRYKKELIGT ELLER STILTIENDE, I FORBINDELSE MED DE HP-PRODUKTER, DER ER DÆKKET AF HP'S GARANTI. HP OG HP'S TREDJEPARTSLEVERANDØRER FRASKRIVER SIG SPECIFIKT STILTIENDE GARANTI ELLER BETINGELSER FOR SALGBARHED, TILFREDSSTILLENDE KVALITET OG EGNETHED TIL ET BESTEMT FORMÅL.

Ansvarsbegrænsninger

I det omfang lokal lovgivning tillader det, er retsmidlerne i denne Begrænsede Garantierklæring Kundens eneste retsmidler.

I DET OMFANG LOKAL LOVGIVNING TILLADER DET, MED UNDTAGELSE AF DE FORPLIGTELSE, SOM SPECIFIKT FREMGÅR AF DENNE BEGRÆNSEDE GARANTIERKLÆRING, KAN HP ELLER HP'S TREDJEPARTSLEVERANDØRER UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER GØRES ANSVARLIG FOR DIREKTE SKADER, INDIREKTE SKADER, SÆRSKILT DOKUMENTEREDE SKADER, HÆNDELIGE SKADER ELLER FØLGESKADER, HVERKEN UNDER AFTALERET, ERSTATNINGSRET ELLER NOGET ANDET RETSGRUNDLAG, EJ HELLER SÅFREMT HP MÅTTE VÆRE BLEVET GJORT OPMÆRKSOM PÅ MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER.

lokal lovgivning

Denne Begrænsede Garantierklæring giver Kunden specifikke juridiske rettigheder. Kunden kan desuden have andre rettigheder, som varierer fra stat til stat i USA, fra provins til provins i Canada og fra land til land andre steder i verden.

I den udstrækning denne Begrænsede Garantierklæring måtte være i strid med lokal lovgivning, skal denne Erklæring om Begrænset Garanti fortolkes i overensstemmelse med sådan lokal lovgivning. Under sådan lokal lovgivning kan visse af ansvarsfraskrivelserne og begrænsningerne i denne Erklæring om Begrænset Garanti være uden retsvirkning for Kunden. Eksempelvis kan visse stater i USA samt visse statslige myndigheder uden for USA (herunder provinser i Canada):

Udelukke, at ansvarsfraskrivelser og begrænsninger i denne erklæring indskrænker forbrugers lovæssige rettigheder (f.eks. i Storbritannien);

På anden vis indskrænke producentens mulighed for at fraskrive sig et sådant ansvar eller pålægge sådanne begrænsninger, eller

Tildele Kunden yderligere garantirettigheder, specificere varigheden af stiltiende garantier, som producenten ikke kan fraskrive sig, eller forbyde begrænsninger af varigheden af en stiltiende garanti.

FOR FORBRUGERTRANSAKTIONER I AUSTRALIEN OG NEW ZEALAND UDELUKKER, BEGRÆNSER ELLER ÆNDRER BETINGELSERNE I DENNE BEGRÆNSEDE GARANTIERKLÆRING, MED UNDTAGELSE AF DET RETSMÆSSIGT TILLADTE, IKKE DE PRÆCEPTIVE RETTIGHEDER, SOM GØR SIG GÆLDENDE VED SALG AF HP-PRODUKTER, DER ER DÆKKET AF HP'S GARANTI, TIL SÅDANNE KUNDER.

oplysninger om begrænset garanti for EU-lande

Nedenstående liste indeholder de navne og adresser på de HP-enheder, der giver HP's begrænsede garanti (producentgaranti) i EU.

Der kan også være lovpligtige rettigheder over for sælger baseret på købsaftalen ud over producentgarantien, som ikke er begrænsede til denne producentgaranti.

Belgien/Luxembourg Hewlett-Packard Belgium SA/NV Woluwedael 100 Boulevard de la Woluwe B-1200 Brussels	Irland Hewlett-Packard Ireland Ltd. 30 Herbert Street IRL-Dublin 2
Danmark Hewlett-Packard A/S Kongevejen 25 DK-3460 Birkerød	Holland Hewlett-Packard Nederland BV Startbaan 16 1187 XR Amstelveen NL
Frankrig Hewlett-Packard France 1 Avenue du Canada Zone d'Activite de Courtaboeuf F-91947 Les Ulis Cedex	Portugal Hewlett-Packard Portugal - Sistemas de Informática e de Medida S.A. Edifício D. Sancho I Quinta da Fonte Porto Salvo 2780-730 Paco de Arcos P.Oeiras
Tyskland Hewlett-Packard GmbH Herrenberger Straße 110-140 D-71034 Böblingen	Østrig Hewlett-Packard Ges.m.b.H. Lieblgasse 1 A-1222 Wien
Spanien Hewlett-Packard Española S.A. Carretera Nacional VI km 16.500 28230 Las Rozas E-Madrid	Finland Hewlett-Packard Oy Piispankalliontie 17 FIN-02200 Espoo
Grækenland Hewlett-Packard Hellas 265, Mesogion Avenue 15451 N. Psychiko Athens	Sverige Hewlett-Packard Sverige AB Skalholtskatan 9 S-164 97 Kista
Italien Hewlett-Packard Italiana S.p.A Via G. Di Vittorio 9 20063 Cernusco sul Naviglio I-Milano	Storbritannien Hewlett-Packard Ltd Cain Road Bracknell GB-Berks RG12 1HN

I dette afsnit finder du oplysninger om de tekniske specifikationer og internationale bekendtgørelser for HP PSC.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **systemkrav** på side 101
- **papirspecifikationer** på side 102
- **udskriftsspecifikationer** på side 104
- **udskriftsspecifikationer for margener** på side 104
- **kopispecifikationer** på side 105
- **faxspecifikationer** på side 106
- **specifikationer for fotohukommelseskort** på side 106
- **scanningspecifikationer** på side 107
- **fysiske specifikationer** på side 107
- **strømspecifikationer** på side 107
- **miljøspecifikationer** på side 107
- **yderligere specifikationer** på side 107
- **miljøbeskyttelsesprogram** på side 108
- **lovgivningsmæssige bekendtgørelser** på side 109

systemkrav

Følgende specifikationer kan ændres uden forudgående varsel.

specifikationer for Windows-computer		
enhed	minimum	anbefalet
Processor	Se Readme-filen for yderligere oplysninger	
Operativsystem Windows 98 Windows 98SE Windows ME	RAM 128 MB	RAM 256 MB
Windows 2000 Windows XP	RAM 128 MB	RAM 256 MB eller mere
Diskplads påkrævet til installationen	Se Readme-filen for yderligere oplysninger	
Yderligere påkrævet diskplads til scannede billeder	50 MB	
Yderligere påkrævet diskplads til Memories Disc	700 MB	
Skærm	SVGA 800 x 600 16-bit farve	
Anden hardware	Cd-rom-drev	
I/O	Tilgængelig USB-port	

specifikationer for Windows-computer		
enhed	minimum	anbefalet
Internetadgang		Anbefalet
Lydkort		Anbefalet
Andet	Microsoft Internet Explorer 5.01 eller nyere	

specifikationer for Macintosh		
enhed	minimum	anbefalet
Processor	Se Readme-filen for yderligere oplysninger	
Operativsystem Macintosh OS 9 Macintosh OS X	RAM 64 MB 128 MB	RAM 128 MB 256 MB
Diskplads påkrævet til installationen Macintosh OS 9 Macintosh OS X	Se Readme-filen for yderligere oplysninger	
Yderligere påkrævet diskplads til scannede billeder	50 MB	
Yderligere påkrævet diskplads til Memories Disc	700 MB	
Skærm	SVGA 800x 600	
Anden hardware	Cd-rom-drev	
I/O	Tilgængelig USB-port	
Internetadgang		Anbefalet
Lydkort		Anbefalet
Andet	Microsoft Internet Explorer 5.01 eller nyere	

papirspecifikationer

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **kapacitetsangivelser for papirbakke** på side 102
- **papirstørrelser** på side 103

kapacitetsangivelser for papirbakke

type	papirvægt	inputbakke ¹	udskriftsbakke ²
Almindeligt papir	60 - 90 g/m ²	150 (75 g/m ² papir)	50 (75 g/m ² papir)
Legal-papir	75 - 90 g/m ²	150 (75 g/m ² papir)	50 (75 g/m ² papir)
Kort	200 g/m ² maks. indekssvægt	60	10
Konvolutter	75 - 90 g/m ²	22	10

type	papirvægt	inputbakke ¹	udskriftsbakke ²
Bannere	60 - 90 g/m ²	20	20 eller færre
Transparenter	I/T	25	25 eller færre
Etiketter	I/T	20 ark	20 ark
10 x 15 cm (4 x 6 tommer) fotopapir	236 g/m ²	30	30

1 Maks. kapacitet.

2 Udskriftsbakkens kapacitet påvirkes af papirtypen og den mængde blæk, der benyttes.

HP anbefaler, at udskriftsbakken tømmes ofte.

papirstørrelser

type	størrelse
Papir	Letter: 216 x 279 mm Legal: 216 x 356 mm A4: 210 x 297 mm Foto: 101 x 152 mm, 127 x 178 mm, 216 x 279 mm, L (kun Japan) 89 x 127 mm
Banner	Letter: HP bannerpapir, A4 Z-foldet computerpapir: (uden styreperforeringer)
Konvolutter	U.S. #10: 105 x 241 mm A2: 111 x 146 mm M65: 110 x 220 mm C6: 114 x 162 mm
Transparenter	Letter: 216 x 279 mm A4: 210 x 297 mm
Kort	76 x 127 mm 101 x 152 mm 127 x 178 mm Hagaki-postkort: 100 x 148 mm
Etiketter	Letter: 216 x 279 mm A4: 210 x 297 mm
Brugerdefineret	76 x 127 mm op til 216 x 356 mm

udskriftsspecifikationer

- 600 x 600 dpi sort
- 1200 x 1200 dpi farve med HP PhotoREt III
- Metode: drop-on-demand thermal inkjet
- Sprog: HP PCL Level 3, PCL3 GUI eller PCL 10
- Udskriftshastigheden varierer afhængigt af dokumentets kompleksitet.
- Driftsperiode: 500 trykte sider pr. måned (gennemsnit)
- Driftsperiode: 5000 trykte sider pr. måned (maks.)

tilstand		opløsning (dpi)	hastighed (sider i minuttet)
Bedst	Sort	1200 x 1200	2
	Farve	1200 x 1200 (op til 4800 dpi optimeret ¹)	0.5
Normal	Sort	600 x 600	7
	Farve	600 x 600	4
Hurtig	Sort	300 x 300	21
	Farve	300 x 300	15

1 Op til 4800 x 1200 dpi optimeret farveudskrivning på Premium-fotopapir, 1200 x 1200 dpi input.

udskriftsspecifikationer for margener

	top (øverste kant)	bund (nederste kant) ¹	venstre	højre
papir				
U.S. letter	1,8 mm	11,7 mm	6,4 mm	6,4 mm
U.S. legal	1,8 mm	11,7 mm	6,4 mm	6,4 mm
ISO A4	1,8 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
konvolutter				
U.S. nr. 10	3,4 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
A2 (5.5 Baron)	3,4 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
M65	3,4 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
C6	3,4 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
kort				
U.S. 76 x 127 mm	1,8 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
U.S. 101 x 152 mm	1,8 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
U.S. 127 x 204 mm	1,8 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
ISO og JIS A6	1,8 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm

	top (øverste kant)	bund (nederste kant) ¹	venstre	højre
Hagaki: 100 x 148 mm	1,8 mm	11,7 mm	3,4 mm	3,4 mm
Foto uden ramme, 101 x 152 mm	0	0	0	0
A6-kort uden ramme (105 x 148 mm)	0	0	0	0
Hagaki uden ramme (100 x 148 mm)	0	0	0	0

¹ Denne margen er ikke InkJet-kompatibel, men det samlede udskriftsområde er kompatibelt. Udskriftsområdet forskydes fra midten med 5,4 mm, hvilket forårsager asymmetriske top- og bundmargener.

kopispecifikationer

- Digital billedbehandling
- Op til 99 kopier fra original (varierer afhængigt af model)
- Digital zoom fra 25 til 400% (varierer afhængigt af model)
- Tilpas til siden, Plakat, Flere på en side
- Op til 21 kopier pr. minut, sort; 14 kopier pr. minut, farve (varierer afhængigt af model)
- Kopihastigheder varierer afhængigt af dokumentets kompleksitet.

tilstand		hastighed (sider i minuttet)	udskriftsopløsning (dpi)	scanningsopløsning (dpi) ¹
Bedst	Sort	op til 0,8	1200 x 1200 ²	1200 x 2400
	Farve	op til 0,8	1200 x 1200 ²	1200 x 2400
Normal	Sort	op til 7	600 x 1200	600 x 1200
	Farve	op til 4	600 x 600	600 x 1200
Hurtig	Sort	op til 21	300 x 1200	600 x 1200
	Farve	op til 14	600 x 300	600 x 1200

¹ Maks. ved 400% skalering.

² På fotopapir eller Premium-papir

faxspecifikationer

- Walk-up-farvefax
- Op til 60 kortnumre (varierer afhængigt af model)
- Op til 60-siders hukommelse (varierer afhængigt af model). (Baseret på ITU-T-testbillede #1 i standardopløsning. Mere komplekse sider eller sider i højere opløsning tager længere tid og bruger mere hukommelse).
- Manuel fax til flere sider
- Automatisk genopkald (op til fem gange)
- Bekræftelser og aktivitetsrapporter
- CCITT/ITU gruppe 3-fax med fejlretningstilstand
- 36,6 kbps-overførsel
- hastighed på 6 sekunder pr. side ved 33,6 kbps. (baseret på ITU-T-testbillede #1 i standardopløsning. Mere komplekse sider eller sider i højere opløsning tager længere tid og bruger mere hukommelse).
- Opkaldsregistrering med automatisk omskiftning mellem fax og telefonsvarer

	foto (dpi)	fin (dpi)	standard (dpi)
Sort	200 x 200 (8-bit gråtone)	200 x 200	200 by 100
Farve	200 x 200	200 x 200	200 x 200

specifikationer for fotohukommelseskort

- Anbefalede maks. antal filer på et hukommelseskort: 1.000
- Anbefalede maks. størrelse på hver enkelt fil: maks. 12 megapixel, maks. 8 MB
- Anbefalede maks. størrelse på hukommelseskort: 1 GB (kun solid-state)

Bemærk! Hvis et hukommelseskort kommer op i nærheden af det anbefalede maksimum, kan det medføre, at HP PSC arbejder langsommere end forventet.

understøttede typer hukommelseskort

CompactFlash

SmartMedia

Memory Stick

Memory Stick Duo

Memory Stick Pro

Secure Digital

MultiMediaCard (MMC)

xD-Picture Card

scanningsspecifikationer

- Billededitor inkluderet
- OCR-software konverterer automatisk scannet tekst til redigerbar tekst
- Scanningshastigheder varierer afhængigt af dokumentets kompleksitet.

enhed	beskrivelse
Opløsning	1200 x 2400 dpi optisk, op til 19.200 dpi forbedret
Farve	48-bit farve 8-bit gråtone (256 gråtoner)
Interface	TWAIN-kompatibelt
Scanningsområde	US letter, A4

fysiske specifikationer

- Højde: 22 cm (med farvedisplayet lagt ned)
- Bredde: 46 cm
- Dybde: 37 cm
- Vægt: 8,6 kg

strømspecifikationer

- Strømforbrug: maks. 80 watt
- Indgangsspænding: AC 100-240 V ~ 1 A 50÷60 Hz, jordforbundet
- Udgangsspænding: DC 32 V===940 mA, 16V===625 mA

miljøspecifikationer

- Anbefalet temperatur ved drift: 15° til 32° C (59° til 90° F)
- Tilladt temperatur ved drift:: 5° til 40° C (41° til 104° F)
- Luftfugtighed: 15-85% relativ luftfugtighed uden kondens
- Temperatur ved opbevaring (uden drift): +4° til 60° C (+40° til 140° F)
- Hvis der er kraftige elektromagnetiske felter, kan udskrifter fra HP PSC muligvis blive lettere forvrænget
- HP anbefaler, at der benyttes et USB-kable på 3 meter eller kortere for at minimere udefra kommende støj fra eventuelle kraftige elektromagnetiske felter

yderligere specifikationer

- Hukommelse: 8 MB ROM, 32 MB DRAM

Hvis du har adgang til internettet, kan du få oplysninger via lydfiler på HP's websted: Gå til:

www.hp.com/support

miljøbeskyttelsesprogram

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **miljøbeskyttelse** på side 108
- **ozon-generering** på side 108
- **energy use** på side 108
- **papirforbrug** på side 108
- **plastik** på side 108
- **datablade om materialesikkerhed** på side 109
- **genbrugsprogram** på side 109
- **genbrugsprogram for hp inkjet-tilbehør** på side 109

miljøbeskyttelse

Hewlett-Packard bestræber sig på at levere kvalitetsprodukter og ønsker samtidigt at værne om miljøet. Dette produkt er udviklet med adskillige egenskaber, der minimerer dets indvirkning på miljøet.

Besøg HP's websted Commitment to the Environment for at få flere oplysninger på adressen:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/index.html

ozon-generering

Dette produkt genererer ingen væsentlige ozongasser (O₃).

energy use

Energy usage drops significantly while in ENERGY STAR® mode, which saves natural resources, and saves money without affecting the high performance of this product. This product qualifies for ENERGY STAR, which is a voluntary program established to encourage the development of energy-efficient office products.



ENERGY STAR is a U.S. registered service mark of the U.S. EPA. As an ENERGY STAR partner, HP has determined that this product meets ENERGY STAR guidelines for energy efficiency.

For more information on ENERGY STAR guidelines, go to the following website:

www.energystar.gov

papirforbrug

Dette produkt er egnet til brug af genbrugspapir i henhold til DIN 19309.

plastik

De plastikdele, der vejer over 25 g, er mærket i overensstemmelse med internationale standarder, der letter identificeringen af plastik med henblik på genbrug, når produktet ikke længere skal bruges.

datablade om materialesikkerhed

Datablade om materialesikkerhed kan hentes fra HP's websted:

www.hp.com/go/msds

Kunder, der ikke har internetadgang, kan ringe til deres lokale HP-kundesupportcenter.

genbrugsprogram

HP tilbyder et stigende antal programmer til produktretourering og genbrug i mange lande og deltager som partner i nogle af de største genbrugscentre for elektronik i verden. HP er også bevidst om bevarelse af ressourcer og genudstyrer og videresælger nogle af de mest populære produkter.

Dette HP-produkt indeholder følgende materialer, der muligvis kan kræve speciel håndtering, når de ikke kan bruges længere:

- Kviksølv i lysstofrøret i scanner (< 2 mg)
- Bly i loddemetalet

genbrugsprogram for hp inkjet-tilbehør

HP bestræber sig på at beskytte miljøet Genbrugsprogrammet for HP Inkjet-tilbehør er tilgængelige i mange lande/områder og giver dig mulighed for at genbruge brugte blækpatroner uden beregning. Du kan finde yderligere oplysninger ved at besøge HP's websted:

www.hp.com/hpinfo/globalcitizenship/environment/recycle/inkjet.html

lovgivningsmæssige bekendtgørelser

HP PSC er udviklet til at opfylde de lovgivningsmæssige bekendtgørelser i dit land/område.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **lovpligtigt model-id-nummer** på side 109
- **notice to users of the U.S. telephone network: FCC requirements** på side 110
- **FCC statement** på side 110
- **note à l'attention des utilisateurs du réseau téléphonique Canadien/notice to users of the Canadian telephone network** på side 111
- **note à l'attention des utilisateurs Canadien/notice to users in Canada** på side 112
- **bekendtgørelse til brugere i EØS (Europæiske økonomiske samarbejdsområde)** på side 112
- **notice to users of the German telephone network** på side 112
- **declaration of conformity (European Union)** på side 112
- **geräuschemission** på side 113
- **notice to users in Japan (VCCI-2)** på side 113
- **notice to users in Korea** på side 113

lovpligtigt model-id-nummer

Produktet er tildelt et lovpligtigt modelnummer, så det lever op til lovkrav om muligheder for identifikation. De lovpligtige modelnumre for dette produkt er SDGOB-0301-02. Det lovpligtige nummer må ikke forveksles med markedsføringsnavnet (HP PSC 2400 Photosmart Series) eller produktnummeret (Q3083A).

notice to users of the U.S. telephone network: FCC requirements

This equipment complies with FCC rules, Part 68. On this equipment is a label that contains, among other information, the FCC Registration Number and Ringer Equivalent Number (REN) for this equipment. If requested, provide this information to your telephone company.

An FCC compliant telephone cord and modular plug is provided with this equipment. This equipment is designed to be connected to the telephone network or premises wiring using a compatible modular jack which is Part 68 compliant. This equipment connects to the telephone network through the following standard network interface jack: USOC RJ-11C.

The REN is useful to determine the quantity of devices you may connect to your telephone line and still have all of those devices ring when your number is called. Too many devices on one line may result in failure to ring in response to an incoming call. In most, but not all, areas the sum of the RENs of all devices should not exceed five (5). To be certain of the number of devices you may connect to your line, as determined by the REN, you should call your local telephone company to determine the maximum REN for your calling area.

If this equipment causes harm to the telephone network, your telephone company may discontinue your service temporarily. If possible, they will notify you in advance. If advance notice is not practical, you will be notified as soon as possible. You will also be advised of your right to file a complaint with the FCC. Your telephone company may make changes in its facilities, equipment, operations, or procedures that could affect the proper operation of your equipment. If they do, you will be given advance notice so you will have the opportunity to maintain uninterrupted service.

If you experience trouble with this equipment, please contact the manufacturer, or look elsewhere in this manual, for warranty or repair information. Your telephone company may ask you to disconnect this equipment from the network until the problem has been corrected or until you are sure that the equipment is not malfunctioning.

This equipment may not be used on coin service provided by the telephone company. Connection to party lines is subject to state tariffs. Contact your state's public utility commission, public service commission, or corporation commission for more information.

This equipment includes automatic dialing capability. When programming and/or making test calls to emergency numbers:

- Remain on the line and explain to the dispatcher the reason for the call.
- Perform such activities in the off-peak hours, such as early morning or late evening.

Note: The FCC hearing aid compatibility rules for telephones are not applicable to this equipment.

The Telephone Consumer Protection Act of 1991 makes it unlawful for any person to use a computer or other electronic device, including fax machines, to send any message unless such message clearly contains in a margin at the top or bottom of each transmitted page or on the first page of transmission, the date and time it is sent and an identification of the business, other entity, or other individual sending the message and the telephone number of the sending machine or such business, other entity, or individual. (The telephone number provided may not be a 900 number or any other number for which charges exceed local or long-distance transmission charges.) In order to program this information into your fax machine, you should complete the steps described in the software.

FCC statement

The United States Federal Communications Commission (in 47 CFR 15.105) has specified that the following notice be brought to the attention of users of this product.

Declaration of Conformity: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. Class B limits are designed to provide reasonable protection

against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy, and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and the receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Product Regulations Manager, Hewlett-Packard Company, San Diego, (858) 655-4100.

The user may find the following booklet prepared by the Federal Communications Commission helpful: How to Identify and Resolve Radio-TV Interference Problems. This booklet is available from the U.S. Government Printing Office, Washington DC, 20402. Stock No. 004-000-00345-4.

Caution! Pursuant to Part 15.21 of the FCC Rules, any changes or modifications to this equipment not expressly approved by the Hewlett-Packard Company may cause harmful interference and void the FCC authorization to operate this equipment.

note à l'attention des utilisateurs du réseau téléphonique Canadien/notice to users of the Canadian telephone network

Cet appareil est conforme aux spécifications techniques des équipements terminaux d'Industrie Canada. Le numéro d'enregistrement atteste de la conformité de l'appareil. L'abréviation IC qui précède le numéro d'enregistrement indique que l'enregistrement a été effectué dans le cadre d'une Déclaration de conformité stipulant que les spécifications techniques d'Industrie Canada ont été respectées. Néanmoins, cette abréviation ne signifie en aucun cas que l'appareil a été validé par Industrie Canada.

Pour leur propre sécurité, les utilisateurs doivent s'assurer que les prises électriques reliées à la terre de la source d'alimentation, des lignes téléphoniques et du circuit métallique d'alimentation en eau sont, le cas échéant, branchées les unes aux autres. Cette précaution est particulièrement importante dans les zones rurales.

Le numéro REN (Ringer Equivalence Number) attribué à chaque appareil terminal fournit une indication sur le nombre maximal de terminaux qui peuvent être connectés à une interface téléphonique. La terminaison d'une interface peut se composer de n'importe quelle combinaison d'appareils, à condition que le total des numéros REN ne dépasse pas 5.

Basé sur les résultats de tests FCC Partie 68, le numéro REN de ce produit est 0.2B.

This equipment meets the applicable Industry Canada Terminal Equipment Technical Specifications. This is confirmed by the registration number. The abbreviation IC before the registration number signifies that registration was performed based on a Declaration of Conformity indicating that Industry Canada technical specifications were met. It does not imply that Industry Canada approved the equipment.

Users should ensure for their own protection that the electrical ground connections of the power utility, telephone lines and internal metallic water pipe system, if present, are connected together. This precaution may be particularly important in rural areas.

Note: The Ringer Equivalence Number (REN) assigned to each terminal device provides an indication of the maximum number of terminals allowed to be connected to a telephone interface. The termination on an interface may consist of any combination of devices subject only to the requirement that the sum of the Ringer Equivalence Numbers of all the devices does not exceed 5.

The REN for this product is 0.2B, based on FCC Part 68 test results.

note à l'attention des utilisateurs Canadien/notice to users in Canada

Le présent appareil numérique n'émet pas de bruit radioélectrique dépassant les limites applicables aux appareils numériques de la classe B prescrites dans le Règlement sur le brouillage radioélectrique édicté par le ministère des Communications du Canada.

This digital apparatus does not exceed the Class B limits for radio noise emissions from the digital apparatus set out in the Radio Interference Regulations of the Canadian Department of Communications.

bekendtgørelse til brugere i EØS (Europæiske økonomiske samarbejdsområde)



Dette produkt er konstrueret til blive tilsluttet det analoge telefonnet i følgende lande:

Østrig	Grækenland	Portugal
Belgien	Irland	Spanien
Danmark	Italien	Sverige
Finland	Luxembourg	Schweiz
Frankrig	Holland	Storbritannien
Tyskland	Norge	

Netværkskompatibiliteten er afhængig af brugerdefinerede indstillinger, der skal nulstilles, når udstyret skal bruges i et telefonnet i et andet land end det land/område, hvor produktet blev købt. Kontakt leverandøren eller Hewlett-Packard Company, hvis du har brug for yderligere produktsupport.

Dette udstyr er blevet certificeret af producenten i henhold til direktiv 1999/5/EC (tillæg II) til en enkelterminalsforbindelse til det offentlige, fælleseuropæiske telefonnet. På grund af forskelle mellem de enkelte teleudbydere i de forskellige lande giver godkendelsen imidlertid ikke i sig selv en betingelsesløs forsikring om, at enheden vil fungere uden driftsforstyrrelser på ethvert termineringspunkt i et telefonnet.

I tilfælde af problemer bør du i første omgang henvende dig til leverandøren af udstyret.

Dette udstyr er konstrueret til DTMF-tonesignalering og pulsopkald. Hvis der mod forventning skulle opstå problemer i forbindelse med pulsopkald, anbefales det, at udstyret kun bruges med indstillingen for DTMF-tonesignalering.

notice to users of the German telephone network

This HP fax product is designed to connect only to the analogue public-switched telephone network (PSTN). Please connect the TAE N telephone connector plug, provided with the HP PSC 2400 and HP PSC 2500 series into the wall socket (TAE 6) code N. This HP fax product can be used as a single device and/or in combination (in serial connection) with other approved terminal equipment.

declaration of conformity (European Union)

The Declaration of Conformity in this document complies with ISO/IEC Guide 22 and EN 45014. It identifies the product, manufacturer's name and address, and applicable specifications recognized in the European community.

geräuschemission

LpA < 70 dB
am Arbeitsplatz
im Normalbetrieb
nach DIN 45635 T. 19

notice to users in Japan (VCCI-2)

この装置は、情報処理装置等電波障害自主規制協議会（VCCI）の基準に基づくクラスB情報技術装置です。この装置は、家庭環境で使用することを目的としていますが、この装置がラジオやテレビジョン受信機に近接して使用されると受信障害を引き起こすことがあります。
取り扱い説明書に従って正しい取り扱いをして下さい。

notice to users in Korea

사용자 안내문 : **B** 급 기기

이 기기는 비업무용으로 전자파적합등록을 받은 기기이오니, 주거지역에서는 물론, 모든 지역에서 사용 하실 수 있습니다.

declaration of conformity

According to ISO/IEC Guide 22 and EN 45014

Manufacturer's Name and Address:	
Hewlett-Packard Company, 16399 West Bernardo Drive, San Diego, CA 92127-1899, USA	
Regulatory Model Number:	SDGOB-0301-02
Declares that the product:	
Product Name:	HP PSC 2400 Photosmart Series (Q3083A)
Model Number(s):	2405 (Q3086A), 2410 (Q3087A), 2410xi (Q3088A), 2410v (Q3089A), 2420 (Q3085A), 2450 (Q3090A-Japan only)
Power Adapters:	0950-4466
Conforms to the following product specifications:	
Safety:	IEC 60950:1991+A1+A2+A3+A4
	EN 60950:1992+A1+A2+A3+A4+A11
	UL1950/CSA22.2 No.950, 3rd Edition:1995
	NOM 019-SFCL-1993
	GB4943: 2001
EMC:	CISPR22:1997 / EN 55022:1998, Class B
	CISPR 24:1997 / EN 55024:1998
	IEC 61000-3-2:1995 / EN 61000-3-2:1995
	IEC 61000-3-3:1994 / EN 61000-3-3:1995
	AS/NZS3548
	CNS13438, VCCI-2
	FCC Part15-Class B/ICES-003, Issue 2
	GB9254: 1998
Telecom:	TBR 21:1998
Supplementary Information:	
The Product herewith complies with the requirements of EMC Directive 89/336/EEC, Low Voltage Directive 73/23/EEC and the R&TTE Directive 1999/5/EEC (Annex II) and carries the CE marking accordingly: This product was tested in a typical configuration	
European Contact for regulatory topics only: Hewlett Packard GmbH, HQ-TRE, Herrenberger Strasse 140, D-71034 Böblingen Germany. (FAX +49-7031-14-3143)	

Når du har fuldført alle trin i installationsplakaten, skal du bruge instruktionerne i dette afsnit til at fuldføre din faxopsætning. Behold installationsplakaten til senere brug.

I dette afsnit vil du lære, hvordan du opsætter HP PSC, så faxafsendelse/faxmodtagelse virker med det udstyr og de tjenester, du allerede har på den samme telefonlinje som HP PSC.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **sådan ved du, om instruktionerne i dette kapitel gælder for dig** på side 115
- **sådan vælges den rigtige faxopsætning til dit kontor** på side 116
- **sådan vælges et faxopsætningseksempel fra denne tabel** på side 118
- **eksempel A: separat faxlinje (ingen taleopkald modtaget)** på side 119
- **eksempel B: faxafsendelse/faxmodtagelse med bestemt ringetone-tjeneste på samme linje** på side 119
- **eksempel C: delt tale- og faxlinje** på side 121
- **eksempel D: faxlinje delt med pc-modem (ingen taleopkald modtaget)** på side 122
- **eksempel E: delt tale- og faxlinje med pc-modem** på side 123
- **eksempel F: delt tale- og faxlinje med telefonsvarer** på side 124
- **eksempel G: delt tale- og faxlinje med pc-modem og telefonsvarer** på side 126
- **eksempel H: delt tale- og faxlinje med voicemail** på side 127
- **eksempel I: delt tale- og faxlinje med pc-modem og voicemail** på side 128
- **sådan modtages og sendes fax fra en DSL-linje** på side 130

sådan ved du, om instruktionerne i dette kapitel gælder for dig

Instruktionerne til faxopsætning i dette kapitel er beregnet til telefonsystemer af typen parallel, som er mest udbredt i de lande/områder, der er vist i følgende tabel.

- Se i tabellen, om du befinder dig i et af de pågældende lande/områder.
 - Hvis dit land/område er angivet på listen, skal du bruge instruktionerne i dette kapitel til at fuldføre faxopsætningen.
 - Hvis dit land/område ikke er angivet på listen, har du sandsynligvis et telefonsystem af typen seriel, og du skal ikke bruge forbindelsesinstruktionerne i dette kapitel. I et telefonsystem af typen seriel skal du forbinde alt andet telefonudstyr (modemer, telefoner og

telefonsvarere) direkte til telefonstikket på væggen. Hvis du er i tvivl om, hvilken type telefonsystem du har (parallel eller serie), skal du spørge dit telefonselskab.

brug dette kapitel, hvis du befinder dig i et af disse lande/områder

Argentina	Australien	Brasilien
Canada	Chile	Kina
Colombia	Grækenland	Indien
Indonesien	Irland	Japan
Korea	Latinamerika	Malaysia
Mexico	Filippinerne	Polen
Portugal	Rusland	Saudi Arabien
Singapore	Spanien	Taiwan
Thailand	USA	Venezuela
Vietnam		

sådan vælges den rigtige faxopsætning til dit kontor

Du skal vide, hvilke typer af udstyr og tjenester (hvis der er nogle) der deler telefonlinje med HP PSC. Dette er vigtigt, fordi du måske skal forbinde noget af dit eksisterende kontorudstyr direkte til HP PSC, og du skal måske også ændre nogle faxindstillinger, før du kan faxe.

Du kan finde ud af, hvordan du bedst opsætter HP PSC i dit kontor ved først at læse spørgsmålene i dette afsnit og notere dine svar. Derefter skal du se på tabellen i det følgende afsnit og vælge det anbefalede opsætningseksempel ud fra dine svar.

Det er vigtigt, at du læser og besvarer de følgende spørgsmål i den rækkefølge, de står.

1 Abonnerer du på en bestemt ringetonetjeneste hos dit telefonselskab, som giver flere telefonnumre forskellige ringetoner?

- ☐ Ja, jeg har bestemt ringetone.
- ☐ Nej.

Hvis du svarede "Ja", skal du fortsætte direkte til **eksempel B: faxafsendelse/faxmodtagelse med bestemt ringetonetjeneste på samme linje** på side 119. Du behøver ikke at besvare flere spørgsmål.

Hvis du svarede "Nej", fortsæt til næste spørgsmål.

Er du i tvivl om, hvorvidt du har en bestemt ringetone? Mange telefonselskaber tilbyder en funktion for bestemt ringetone, som gør det muligt at have flere telefonnumre på samme telefonlinje.

Når du abonnerer på denne tjeneste, vil hvert nummer have et bestemt ringemønster, f.eks. enkelt, dobbelt eller tredobbelt ring. Du vil måske tildele et telefonnummer med et enkelt ring til dine taleopkald og et andet telefonnummer med dobbelte ring til dine faxopkald. Dette giver dig - og HP PSC - mulighed for at kende forskel på tale- og faxopkald, når telefonen ringer.

2 Modtager du taleopkald på samme telefonnummer, som du vil bruge til faxopkald på HP PSC?

- ☐ Ja, jeg modtager taleopkald.
☐ Nej.

Fortsæt med at besvare spørgsmål.

3 Har du et pc-modem på samme telefonlinje som HP PSC?

- ☐ Ja, jeg har et pc-modem.
☐ Nej.

Sådan kan du finde ud af, om du har et pc-modem. Hvis du svarer "ja" til et eller flere af følgende spørgsmål, bruger du et pc-modem:

- Sender eller modtager du faxer direkte til og fra dine computerprogrammer via dial-up-forbindelse?
- Bruger du e-mail på computeren via dial-up-forbindelse?
- Får du adgang til internettet fra computeren via dial-up-forbindelse?

Fortsæt med at besvare spørgsmål.

4 Har du en telefonsvarer, som besvarer taleopkald på det samme telefonnummer, som du vil bruge til faxopkald på HP PSC?

- ☐ Ja, jeg har en telefonsvarer.
☐ Nej.

Fortsæt med at besvare spørgsmål.

5 Abonnerer du på en voicemail-tjeneste hos dit telefonselskab på det samme telefonnummer, som du vil bruge til faxopkald på HP PSC?

- ☐ Ja, jeg har en voicemail-tjeneste.
☐ Nej.

Fortsæt med at besvare spørgsmål.

6 Har du en DSL-linje (digital subscriber line) hos dit telefonselskab?

- ☐ Ja, jeg har en DSL-linje.
☐ Nej.

Hvis du svarede "Ja", skal du tilslutte et DSL-filter mellem telefonstikket på væggen og HP PSC.

Vælg og tilslut først et faxopsætningseksempel i henhold til din besvarelse af tidligere spørgsmål og se derefter **sådan modtages og sendes fax fra en DSL-linje** på side 130 for at få instruktioner til, hvordan DSL-filteret skal tilsluttes.

Advarsel! Hvis du har en DSL-linje og ikke tilslutter et DSL-filter, kan du ikke sende og modtage faxer med HP PSC.

sådan vælges et faxopsætningseksempel fra denne tabel

Nu da du har besvaret alle spørgsmålene om udstyr og tjenester, som deler telefonlinje med HP PSC, er du klar til at vælge det bedste opsætningseksempel til dit kontor.

Vælg kombinationen af udstyr og tjenester, der svarer til din kontorindstilling fra den første kolonne i den følgende tabel. Find derefter det relevante opsætningseksempel i den anden kolonne. Der er trin-for-trin instruktioner for hver opsætningseksempel senere i dette kapitel.

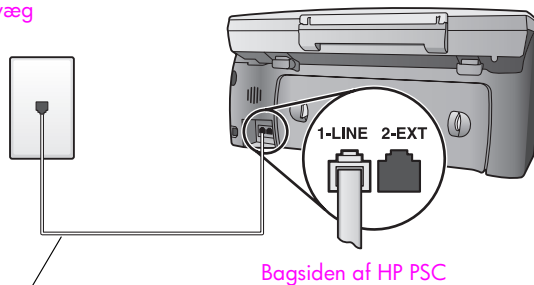
Hvis du har besvaret alle spørgsmålene i forrige afsnit og har intet af det beskrevne udstyr eller ingen af de beskrevne tjenester, vælg "Ingen" fra den første kolonne i tabellen.

andet udstyr/andre tjenester, der deler din faxlinje	anbefalet faxopsætning
Ingen (Du svarede "Nej" til alle spørgsmål).	Eksempel A: Separat faxlinje (ingen taleopkald modtaget)
Bestemt ringetone-tjeneste (Du svarede kun "Ja" på spørgsmål 1.)	Eksempel B: Faxafsendelse/ faxmodtagelse med bestemt ringetone-tjeneste på samme linje
Taleopkald (Du svarede kun "Ja" på spørgsmål 2.)	Eksempel C: Delt tale- og faxlinje
Pc-modem (Du svarede kun "Ja" på spørgsmål 3.)	Eksempel D: Faxlinje delt med pc- modem (ingen taleopkald modtaget)
Taleopkald og pc-modem (Du svarede kun "Ja" på spørgsmålene 2 og 3.)	Eksempel E: Delt tale- og faxlinje med pc-modem
Taleopkald og telefonsvarer (Du svarede kun "Ja" på spørgsmålene 2 og 4.)	Eksempel F: Delt tale- og faxlinje med telefonsvarer
Taleopkald, pc-modem og telefonsvarer (Du svarede kun "Ja" på spørgsmålene 2, 3 og 4.)	Eksempel G: Delt tale- og faxlinje med pc-modem og telefonsvarer
Taleopkald og voicemail-tjeneste (Du svarede kun "Ja" på spørgsmålene 2 og 5.)	Eksempel H: Delt tale- og faxlinje med voicemail
Taleopkald, pc-modem og voicemail-tjeneste (Du svarede kun "Ja" på spørgsmålene 2, 3 og 5.)	Eksempel I: Delt tale- og faxlinje med pc-modem og voicemail
DSL (Digital subscriber line) plus andet udstyr og andre tjenester angivet i denne tabel. (Du svarede "Ja" på spørgsmål 6 samt et andet spørgsmål.)	Forbind andet udstyr som beskrevet i opsætningseksempel, som du valgte fra denne tabel, og forbind derefter et DSL-filter som beskrevet i sådan modtages og sendes fax fra en DSL- linje på side 130.

eksempel A: separat faxlinje (ingen taleopkald modtaget)

Hvis du har en separat faxlinje, som du ikke modtager taleopkald på, og du ikke har andet udstyr forbundet på denne telefonlinje, forbind HP PSC som beskrevet i dette afsnit.

Telefonstik
i væg



Bagsiden af HP PSC

Brug telefonledningen,
der fulgte med i kassen til
HP PSC

- 1 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 2 (Valgfrit) Ændre indstillingen Ring til svar til 1 ring eller 2 ring.
Se **sådan angives antal ring før svar** på side 60 for at få oplysninger om, hvordan du ændrer denne indstilling.

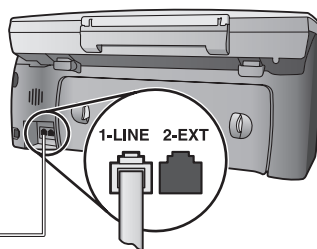
sådan besvarer hp psc faxopkald

Når telefonen ringer, vil HP PSC automatisk svare efter det antal ring, du har valgt i indstillingen Ring til svar. Derefter sendes faxmodtagelsestoner til den afsendende faxmaskine og faxen modtages.

eksempel B: faxafsendelse/faxmodtagelse med bestemt ringetonetjeneste på samme linje

Hvis du abonnerer på en bestemt ringetonetjeneste hos dit telefonselskab, som giver dig mulighed for at have flere telefonnumre på en telefonlinje, hver med sin egen ringetone, skal du forbinde HP PSC som beskrevet i dette afsnit.

Telefonstik
i væg



Bagsiden af HP PSC

Brug telefonledningen,
der fulgte med i kassen til
HP PSC

- 1 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 2 Rediger indstillingen Besvar ringemønster til det mønster, som telefonselskabet har tildelt dit faxnummer, f.eks. dobbelt ring eller tredobbelt ring.

Se **Ændring af ringemønster for besvarelse (bestemt ringetone)** på side 69 for at få oplysninger om, hvordan du ændrer denne indstilling.

Bemærk! Som standard er HP PSC indstillet til at besvare alle ringemønstre. Hvis du ikke indstiller det rette ringemønster, som telefonselskabet har tildelt dit faxnummer, vil HP PSC måske besvare både taleopkald og faxopkald eller overhovedet ikke besvare nogle opkald.

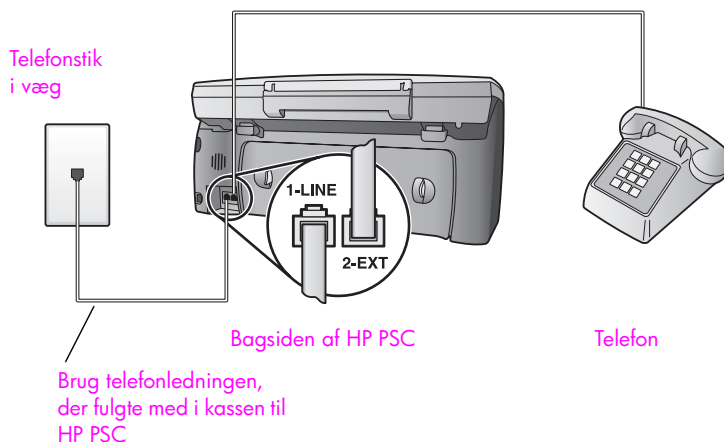
- 3 (Valgfrit) Ændre indstillingen Ring til svar til 1 ring eller 2 ring.
Se **sådan angives antal ring før svar** på side 60 for at få oplysninger om, hvordan du ændrer denne indstilling.

sådan besvarer hp psc faxopkald

HP PSC vil automatisk besvare indkommende opkald, som har det valgte ringemønster (indstillingen Besvar ringemønster), og efter det valgte antal ring (indstillingen Ring til svar). Derefter sendes faxmodtagelsestoner til den afsendende faxmaskine og faxen modtages.

eksempel C: delt tale- og faxlinje

Hvis du modtager både taleopkald og faxopkald på samme telefonnummer, og du ikke har andet kontorudstyr på denne telefonlinje, forbind HP PSC som beskrevet i dette afsnit.



- 1 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 2 Fjern det hvide stik fra porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC, og tilslut derefter en telefon til denne port.

Nu skal du beslutte, hvordan du vil besvare faxopkald: automatisk eller manuelt.

sådan besvares faxopkald automatisk

Som standard er HP PSC indstillet til at besvare alle opkald automatisk efter 5 ring, så du behøver ikke at ændre nogle indstillinger, hvis du vil modtage faxer automatisk. I dette tilfælde kan HP PSC dog ikke kende forskel på fax- og taleopkald, så hvis du tror, at det er et indgående taleopkald, skal du besvare det inden femte ring, ellers vil HP PSC besvare det først.

Bemærk! Hvis du tager telefonen før femte ring og hører faxtoner fra en afsendende faxmaskine, skal du manuelt besvare faxopkaldet. Se **sådan modtages en fax manuelt** på side 61 for at få oplysninger om, hvordan du modtager faxopkald manuelt fra din tilknyttede telefon og fra en lokaltelefon.

sådan besvares faxopkald manuelt

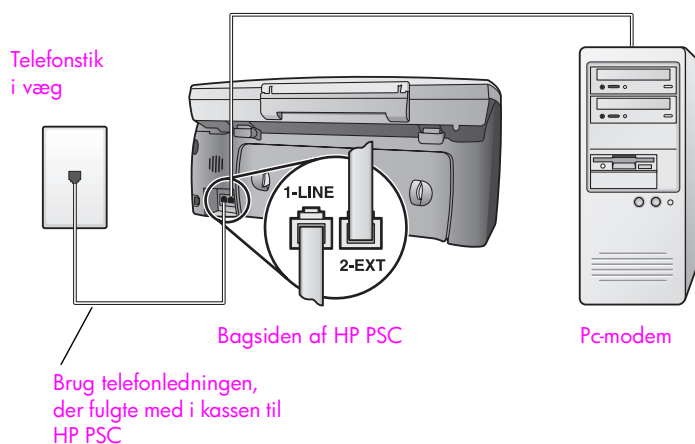
Hvis du vil modtage faxer manuelt, skal du selv være tilstede for at besvare faxopkald, ellers kan HP PSC ikke modtage fax.

Før du kan besvare faxopkald manuelt, skal du ændre indstillingen Ring til svar til Intet svar som beskrevet i **sådan angives antal ring før svar** på side 60. Se **sådan modtages en fax manuelt** på side 61 for at få oplysninger om, hvordan du modtager faxopkald manuelt fra din tilknyttede telefon og fra en lokaltelefon.

eksempel D: faxlinje delt med pc-modem (ingen taleopkald modtaget)

Hvis du har en faxlinje, som du ikke modtager taleopkald på, og du også har et pc-modem på denne linje, forbind HP PSC som beskrevet i dette afsnit.

Bemærk! Da pc-modemet deler telefonlinje med HP PSC, kan du ikke bruge begge samtidigt. For eksempel kan du ikke sende e-mail eller gå på internettet, mens du sender og modtager faxer.



- 1 Fjern det hvide stik fra porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 2 Find telefonledningen, der forbinder fra bagsiden af computeren (pc-modemet) til telefonstikket på væggen. Tag ledningen ud af telefonstikket på væggen og sæt den i porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 3 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 4 Hvis softwaren til pc-modemet er indstillet til at automatisk modtage fax på computeren, skal du slukke denne indstilling.

Advarsel! Hvis du ikke slukker indstillingen for automatisk modtagelse af fax i softwaren til pc-modemet, vil HP PSC ikke kunne modtage faxer.

- 5** (Valgfrit) Ændre indstillingen Ring til svar til 1 ring eller 2 ring. Se **sådan angives antal ring før svar** på side 60 for at få oplysninger om, hvordan du ændrer denne indstilling.

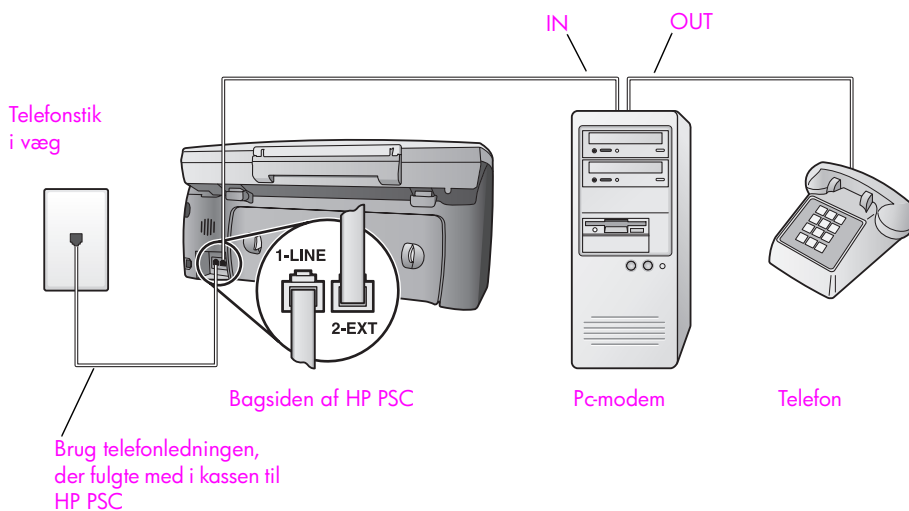
sådan besvarer hp psc faxopkald

Når telefonen ringer, vil HP PSC automatisk svare efter det antal ring, du har valgt i indstillingen Ring til svar. Derefter sendes faxmodtagelsestoner til den afsendende faxmaskine og faxen modtages.

eksempel E: delt tale- og faxlinje med pc-modem

Hvis du modtager både taleopkald og faxopkald på samme telefonnummer, og du også har et pc-modem tilsluttet til denne telefonlinje, forbind HP PSC som beskrevet i dette afsnit.

Bemærk! Da pc-modemet deler telefonlinje med HP PSC, kan du ikke bruge begge samtidigt. For eksempel kan du ikke sende e-mail eller gå på internettet, mens du sender og modtager faxer.



- 1** Fjern det hvide stik fra porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 2** Find telefonledningen, der forbinder fra bagsiden af computeren (pc-modemet) til telefonstikket på væggen. Tag ledningen ud af telefonstikket på væggen og sæt den i porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 3** Hvis softwaren til pc-modemet er indstillet til at automatisk modtage fax på computeren, skal du slukke denne indstilling.

Advarsel! Hvis du ikke slukker indstillingen for automatisk modtagelse af fax i softwaren til pc-modemet, vil HP PSC ikke kunne modtage faxer.

- 4** Tilslut en telefon til porten "out" bag på pc-modemet.

- 5 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

Nu skal du beslutte, hvordan du vil besvare faxopkald: automatisk eller manuelt.

sådan besvares faxopkald automatisk

Som standard er HP PSC indstillet til at besvare alle opkald automatisk efter 5 ring, så du behøver ikke at ændre nogle indstillinger, hvis du vil modtage faxer automatisk. HP PSC kan dog ikke kende forskel på fax- og taleopkald, så hvis du tror, at det er et indgående taleopkald, skal du besvare det inden femte ring, ellers vil HP PSC besvare det først.

Bemærk! Hvis du tager telefonen før femte ring og hører faxtoner fra en afsendende faxmaskine, skal du manuelt besvare faxopkaldet. Se **sådan modtages en fax manuelt** på side 61 for at få oplysninger om, hvordan du modtager faxopkald manuelt fra din tilknyttede telefon og fra en lokaltelefon.

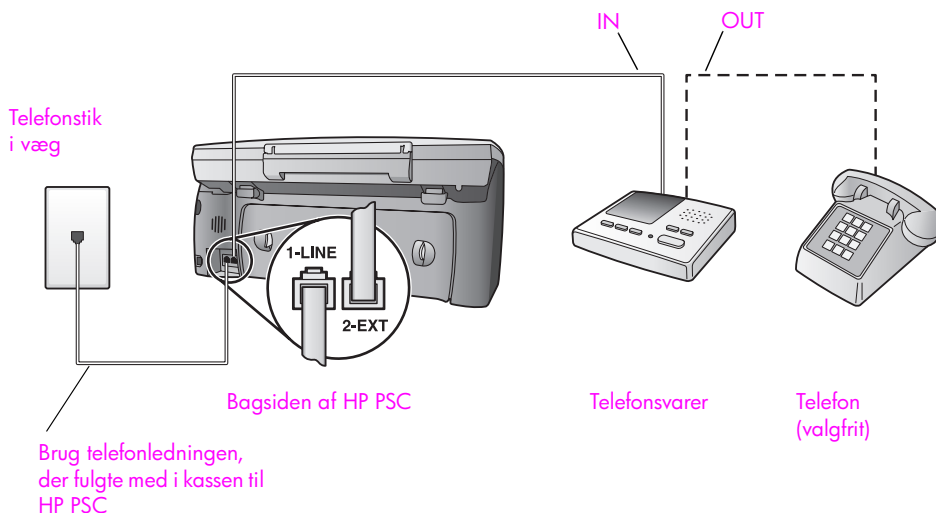
sådan besvares faxopkald manuelt

Hvis du vil modtage faxer manuelt, skal du selv være tilstede for at besvare faxopkald, ellers kan HP PSC ikke modtage fax.

Før du kan besvare faxopkald manuelt, skal du ændre indstillingen Ring til svar til Intet svar som beskrevet i **sådan angives antal ring før svar** på side 60. Se **sådan modtages en fax manuelt** på side 61 for at få oplysninger om, hvordan du modtager faxopkald manuelt fra din tilknyttede telefon og fra en lokaltelefon.

eksempel F: delt tale- og faxlinje med telefonsvarer

Hvis du modtager både taleopkald og faxopkald på samme telefonnummer, og du også har en telefonsvarer, der besvarer taleopkald på dette telefonnummer, skal du forbinde HP PSC som beskrevet i dette afsnit.



- 1 Fjern det hvide stik fra porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 2 Tag ledningen til telefonsvarerer ud af telefonstikket på væggen og forbind den til porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke forbinder telefonsvarerer direkte til HP PSC, optages faxtoner fra en afsendende faxmaskine måske på telefonsvarerer, og du kan muligvis ikke modtage faxer på HP PSC.

- 3 Indstil telefonsvarerer til at besvare opkald efter 4 eller færre ring.
- 4 Ændre indstillingen Ring til svar på HP PSC til 6 ring.
Se **sådan angives antal ring før svar** på side 60 for at få oplysninger om, hvordan du ændrer denne indstilling.
- 5 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 6 (Valgfrit) Hvis telefonsvarerer ikke har en indbygget telefon, kan du for nemheds skyld tilslutte en telefon på bagsiden af telefonsvarerer på porten "out".

sådan besvarer hp psc faxopkald

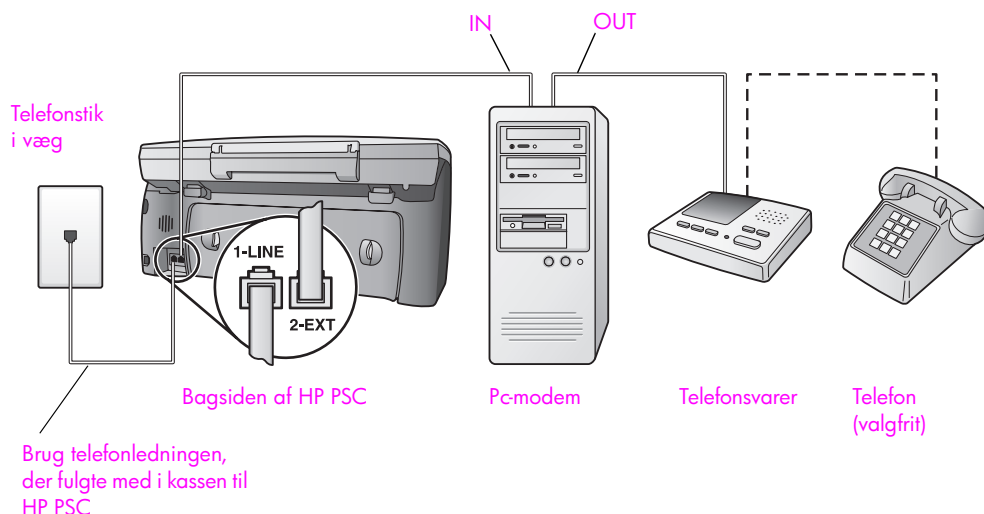
Du indstiller HP PSC til at besvare efter 6 ring, og du indstiller telefonsvarerer til at besvare efter 4 eller færre ring. Dette sikrer, at telefonsvarerer altid svarer før HP PSC.

Når telefonen ringer, besvarer telefonsvareren efter det antal ring, du har indstillet, og afspiller din indspillede velkomst. HP PSC overvåger opkaldet imens og "lytter" efter faxtoner. Hvis der registreres indgående faxtoner, sender HP PSC faxmodtagelsestoner og modtager faxen. Hvis der ikke er nogle faxtoner, holder HP PSC op med at overvåge linjen, og telefonsvareren kan indspille en besked.

eksempel G: delt tale- og faxlinje med pc-modem og telefonsvarer

Hvis du modtager både taleopkald og faxopkald på samme telefonnummer, og du også har et pc-modem og en telefonsvarer tilsluttet denne telefonlinje, skal du forbinde HP PSC som beskrevet i dette afsnit.

Bemærk! Da pc-modemet deler telefonlinje med HP PSC, kan du ikke bruge begge samtidigt. For eksempel kan du ikke sende e-mail eller gå på internettet, mens du sender og modtager faxer.



- 1 Fjern det hvide stik fra porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 2 Find telefonledningen, der forbinder fra bagsiden af computeren (pc-modemet) til telefonstikket på væggen. Tag ledningen ud af telefonstikket på væggen og sæt den i porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 3 Hvis softwaren til pc-modemet er indstillet til at automatisk modtage fax på computeren, skal du slukke denne indstilling.

Advarsel! Hvis du ikke slukker indstillingen for automatisk modtagelse af fax i softwaren til pc-modemet, vil HP PSC ikke kunne modtage faxer.

- 4 Tag ledningen til telefonsvareren ud af telefonstikket på væggen og forbind den til porten "out" bag på pc-modemet.
Dette giver en direkte forbindelse mellem HP PSC og telefonsvareren, selvom pc-modemet er forbundet først på linjen.

Advarsel! Hvis du ikke forbinder telefonsvareren således, optages faxtoner fra en afsendende faxmaskine måske på din telefonsvarer, og du kan muligvis ikke modtage faxer på HP PSC.

- 5 Indstil telefonsvareren til at besvare opkald efter 4 eller færre ring.
- 6 Ændre indstillingen Ring til svar på HP PSC til 6 ring.
Se **sådan angives antal ring før svar** på side 60 for at få oplysninger om, hvordan du ændrer denne indstilling.
- 7 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 8 (Valgfrit) Hvis telefonsvareren ikke har en indbygget telefon, kan du for nemheds skyld tilslutte en telefon på bagsiden af telefonsvareren på porten "out".

sådan besvarer hp psc faxopkald

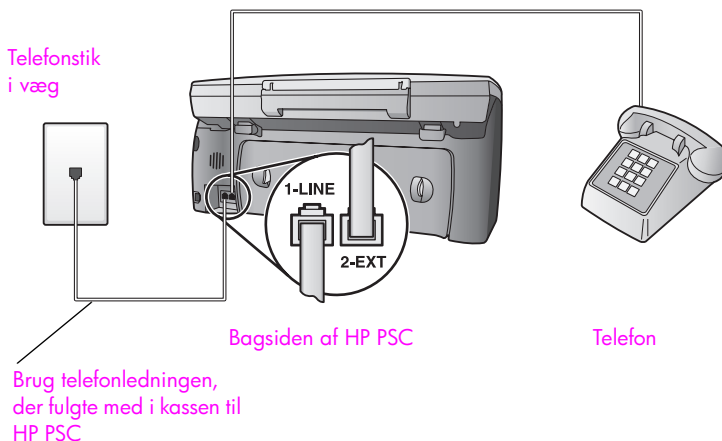
Du indstiller HP PSC til at besvare efter 6 ring, og du indstiller telefonsvareren til at besvare efter 4 eller færre ring. Dette sikrer, at telefonsvareren altid svarer før HP PSC.

Når telefonen ringer, besvarer telefonsvareren efter det antal ring, du har indstillet, og afspiller din indspillede velkomst. HP PSC overvåger opkaldet imens og "lytter" efter faxtoner. Hvis der registreres indgående faxtoner, sender HP PSC faxmodtagelsestoner og modtager faxen. Hvis der ikke er nogle faxtoner, holder HP PSC op med at overvåge linjen, og telefonsvareren kan indspille en besked.

eksempel H: delt tale- og faxlinje med voicemail

Hvis du modtager både taleopkald og faxopkald på samme telefonnummer, og du også abonnerer på en voicemail-tjeneste hos dit telefonselskab, skal du forbinde HP PSC som beskrevet i dette afsnit.

Bemærk! HP PSC kan ikke modtage faxer automatisk, hvis du har en voicemail-tjeneste, derfor skal du selv være tilstede for at besvare indgående faxopkald manuelt. Hvis du vil modtage faxer automatisk i stedet, skal du kontakte dit telefonselskab for at abonnere på en bestemt ringetone-tjeneste eller for at få en separat telefonlinje til faxafsendelse/faxmodtagelse.



- 1 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 2 Fjern det hvide stik fra porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC, og tilslut derefter en telefon til denne port.
- 3 Ændre indstillingen Ring til svar til Intet svar ved hjælp af instruktionerne i **indstilling af hp psc til at besvare faxer manuelt** på side 60.

sådan besvares faxopkald manuelt

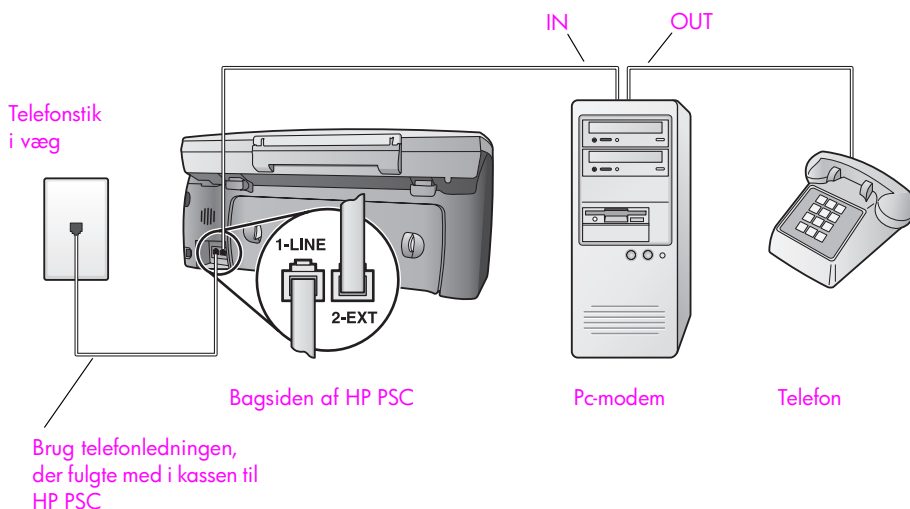
Du skal selv være tilstede for at besvare indgående faxopkald eller HP PSC kan ikke modtage fax. Se **sådan modtages en fax manuelt** på side 61 for at få oplysninger om, hvordan du modtager faxopkald manuelt fra din tilknyttede telefon og fra en lokaltelefon.

eksempel I: delt tale- og faxlinje med pc-modem og voicemail

Hvis du modtager både taleopkald og faxopkald på samme telefonnummer, bruger et pc-modem på samme telefonlinje og også abonnerer på en voicemail-tjeneste hos dit telefonselskab, forbind HP PSC som beskrevet i dette afsnit.

Bemærk! HP PSC kan ikke modtage faxer automatisk, hvis du har en voicemail-tjeneste, derfor skal du selv være tilstede for at besvare indgående faxopkald manuelt. Hvis du vil modtage faxer automatisk i stedet, skal du kontakte dit telefonselskab for at abonnere på en bestemt ringetone-tjeneste eller for at få en separat telefonlinje til faxafsendelse/faxmodtagelse.

Bemærk! Da pc-modemet deler telefonlinje med HP PSC, kan du ikke bruge begge samtidigt. For eksempel kan du ikke sende e-mail eller gå på internettet, mens du sender og modtager faxer.



- 1 Fjern det hvide stik fra porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 2 Find telefonledningen, der forbinder fra bagsiden af computeren (pc-modemet) til telefonstikket på væggen. Tag ledningen ud af telefonstikket på væggen og sæt den i porten mærket "2-EXT" bag på HP PSC.
- 3 Hvis softwaren til pc-modemet er indstillet til at automatisk modtage fax på computeren, skal du slukke denne indstilling.

Advarsel! Hvis du ikke slukker for indstillingen til automatisk modtagelse af faxer i softwaren til pc-modemet, vil HP PSC ikke kunne modtage faxer.

- 4 Tilslut en telefon til porten "out" bag på pc-modemet.
- 5 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til telefonstikket på væggen og den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra telefonstikket på væggen til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 6 Ændre indstillingen Ring til svar til Intet svar ved hjælp af instruktionerne i **indstilling af hp psc til at besvare faxer manuelt** på side 60.

sådan besvares faxopkald manuelt

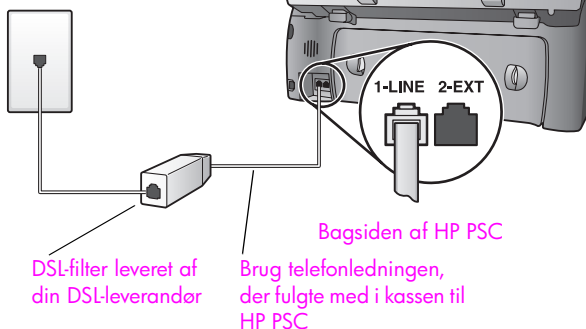
Du skal selv være tilstede for at besvare indgående faxopkald eller HP PSC kan ikke modtage fax. Se **sådan modtages en fax manuelt** på side 61 for at få oplysninger om, hvordan du modtager faxopkald manuelt fra din tilknyttede telefon og fra en lokaltelefon.

sådan modtages og sendes fax fra en DSL-linje

Hvis du har en DSL-tjeneste (digital subscriber line) hos dit telefonselskab, brug instruktionerne i dette afsnit til at forbinde et DSL-filter mellem telefonstikket på væggen og HP PSC. Dette filter fjerner det digitale signal, som ville blokere HP PSC fra at kommunikere ordentligt med telefonlinjen.

Advarsel! Hvis du har en DSL-linje og ikke forbinder DSL-filteret, kan du ikke sende og modtage faxer med HP PSC.

Telefonstik
i væg



DSL-filter leveret af
din DSL-leverandør

Brug telefonledningen,
der fulgte med i kassen til
HP PSC

- 1 Forbinde først HP PSC i henhold til det relevante opsætningseksempel for dit kontor. Du kan finde yderligere oplysninger under **sådan vælges den rigtige faxopsætning til dit kontor** på side 116.
- 2 Skaf et DSL-filter fra din DSL-leverandør.
- 3 Forbind den ene ende af telefonledningen, der fulgte med i kassen til HP PSC, til den åbne port på DSL-filteret og forbinde den anden ende til porten mærket "1-LINE" bag på HP PSC.

Bemærk! Da du forbandt efter opsætningseksemplet, forbandt du måske allerede HP PSC til telefonstikket på væggen med denne ledning, som HP har leveret. Hvis dette er tilfældet, skal du fjerne denne ledning fra telefonstikket på væggen og forbinde den til den åbne port på DSL-filteret.

Advarsel! Hvis du ikke bruger den ledning, der fulgte med, til at forbinde fra DSL-filteret til HP PSC, vil du muligvis ikke kunne modtage og sende faxer. Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Se **Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer** på side 148 for at få flere oplysninger om forskelle på ledningerne.

- 4 Forbind ledningen til DSL-filteret til telefonstikket på væggen.

HP Instant Share gør det nemt at sende fotos til familie og venner. Du skal blot tage et foto eller scanne et billede, vælge fotoet eller billedet og videresende det til en e-mail-adresse vha. softwaren på computeren. Du kan også overføre dine fotos (afhængigt af dit land eller område) til et fotoalbum på internettet eller til en online fotoudskrivningsservice.

Med HP Instant Share får din familie og venner altid brugervenlige billeder - ikke flere store overførsler eller billeder, der er for store til at blive åbnet. Der sendes en e-mail med et miniaturebillede af dine fotos sammen med et link til en sikker webside, hvorfra din familie og venner nemt kan se, dele, udskrive og gemme fotoerne.

Bemærk! Visse operativsystemer understøtter ikke HP Instant Share, men derfor kan du alligevel godt bruge softwaren til HP Photo & Imaging Director (HP Director) til at sende et foto til familie og venner som en vedhæftet fil til en e-mail. Du kan finde yderligere oplysninger under **afsendelse af et foto eller et billede med hp psc (Macintosh)** på side 135.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **fem nemme trin til brug af hp instant share (Windows)** på side 131
- **afsendelse af et foto eller et billede med hp psc (Macintosh)** på side 135
- **hvorfor skal jeg registrere mig hos hp instant share (Windows)?** på side 137

fem nemme trin til brug af hp instant share (Windows)

HP Instant Share er nem at bruge med HP PSC 2400 Series (HP PSC). Sådan gør du:

- 1 Indsæt et fotohukommelseskort i HP PSC og vælg det billede, du vil sende.
- 2 Tryk på knappen **E-mail** på frontpanelet på HP PSC.
Fanen HP Instant Share i HP Foto-og billedgalleri (HP-galleri) åbnes på computeren.
- 3 Klik på **Start HP Instant Share** under fanen **HP Instant Share**.
- 4 Opret en e-mail-destination i HP Instant Share.
Bemærk! Du kan også oprette et adressekartotek til dine e-mail-adresser.
- 5 Send din e-mail-meddelelse.

Du kan finde specifikke oplysninger om brug af HP Instant Share under følgende procedurer:

- **brug af knappen E-mail** på side 132
- **brug af indstillingen hp instant share i menuen foto** på side 133
- **brug af et scannet billede** på side 133
- **sådan får du adgang til hp instant share fra hp director** på side 134

Bemærk! Computeren skal være sluttet til internettet, hvis du skal benytte HP Instant Share. Hvis du er AOL- eller Compuserve-bruger, skal du oprette forbindelse til din internetudbyder, inden du bruger HP Instant Share.

brug af knappen E-mail

Med knappen E-mail på HP PSC kan du nemt sende det valgte foto til alle, der har en e-mail-konto. Du kan finde yderligere oplysninger under **brug af et fotohukommelseskort** på side 21.

- 1 Gå til det foto, du vil sende via e-mail, og tryk på **OK** for at vælge det.
- 2 Tryk på **E-mail**.
Fanen HP Instant Share i HP-galleri åbnes.
HP PSC overfører det valgte foto til HP-galleriet. Sti og filnavn for det digitale billede vises i valgbakken nederst i vinduet.
Bemærk! Kontroller, at det valgte foto vises på farvedisplayet. Det foto, der vises på displayet, sendes til HP-galleriet, selv om det ikke er identisk med det, du valgte.
- 3 Klik på **Start HP Instant Share** i **kontrol**området.
Skærbilledet Gå online vises i arbejdsområdet.
- 4 Klik på **Næste**.
Skærbilledet Engangsopsætning - Område og Betingelser for brug vises.
- 5 Vælg land/område på rullelisten.
- 6 Læs **servicebetingelserne**, marker feltet **Jeg accepterer**, og klik på **Næste**.
Skærbilledet Opret HP Instant Share e-mail vises.
- 7 Udfyld felterne **Til**, **Fra**, **Emne** og **Meddelelse**.
Bemærk! Du kan åbne og vedligeholde et kartotek over e-mail-adresser ved at klikke på Adressekartotek, registrere dig hos HP Instant Share og få tilsendt et HP Passport.
Bemærk! Klik på linket Sådan sender du e-mail til flere personer for at sende e-mailen til flere adresser.
- 8 Klik på **Næste**.
Skærbilledet Tilføj billedtekster vises.
- 9 Indsæt en billedtekst til fotoet, og klik derefter på **Næste**.
Fotoet overføres til webstedet for HP Instant Share-tjenester.
Når fotoet er blevet overført, vises skærbilledet Fotos er sendt med e-mail.
E-mailen sendes med et link til en sikker webside, der gemmer fotoet i 60 dage.
- 10 Klik på **Afslut**.
Webstedet HP Instant Share åbnes i browseren.
På webstedet kan du vælge dit foto og gøre brug af en række behandlingsmuligheder.

brug af indstillingen hp instant share i menuen foto

Se **brug af et fotohukommelseskort** på side 21 for at få yderligere oplysninger om brug af fotohukommelseskort.

- 1 Vælg et foto på fotohukommelseskortet.
- 2 Tryk på **Foto** og derefter på **9** på frontpanelet.
Nu vises fanen HP Instant Share i HP-galleriet på computeren.
HP PSC overfører det valgte foto til HP-galleriet. Sti og filnavn for det digitale billede vises i valgbakken nederst i vinduet.

Bemærk! Kontroller, at det valgte foto vises på farvedisplayet. Det foto, der vises på displayet, sendes til HP-galleriet, selv om det ikke er identisk med det, du valgte.

- 3 Klik på **Start HP Instant Share** i kontrolområdet.
Skærbilledet Gå online vises i arbejdsområdet.
- 4 Hvis du vil bruge HP Instant Share skal du gå til trin 6 i **sådan får du adgang til hp instant share fra hp director** herunder.

brug af et scannet billede

Se **brug af scanningsfunktionen** på side 51 for at få yderligere oplysninger om scanning af et billede.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i øverste højre hjørne på glaspladen.
- 2 Tryk på **Scan**.
På computeren vises et eksempelbillede af scanningen i vinduet HP Scanning, hvor du kan redigere det.
Du kan få flere oplysninger om redigering af et eksempelbillede i online hjælpen til **hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren.

- 3 Foretag de ønskede ændringer i eksempelbilledet i vinduet **HP Scanning**.
Klik på **Accepter**, når du er færdig.
HP PSC sender det scannede billede til HP-galleriet, der automatisk åbnes og viser billedet.

- 4 Når du har redigeret det scannede billede, skal du vælge det.

Bemærk! HP-galleriet indeholder en række redigeringsværktøjer, som du kan bruge til at redigere billedet og opnå de ønskede resultater. Se **online Hjælp til hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.

- 5 Klik på fanen **HP Instant Share**.
- 6 Klik på **Start HP Instant Share** i kontrolområdet.
Skærbilledet Gå online vises i arbejdsområdet.
- 7 Hvis du vil bruge HP Instant Share, skal du gå til trin 6 i **sådan får du adgang til hp instant share fra hp director** herunder.

sådan får du adgang til hp instant share fra hp director

Dette afsnit omhandler brug af e-mail-tjenesten i HP Instant Share. Termerne foto og billede kaldes begge billede i dette afsnit. Se [online Hjælp til hp photo & imaging](#), der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger om brug af HP Director.

- 1 Åbn **HP Director**.
- 2 Klik på **HP-galleri** fra **HP Director**.
HP foto- og billedgalleri vises.
- 3 Vælg et billede fra mappen med billeder.
Bemærk! Se [online Hjælp til hp photo & imaging](#), der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.
- 4 Klik på fanen **HP Instant Share**.
- 5 Klik på **Start HP Instant Share** i **kontrolområdet**.
Skærbilledet Gå online vises i arbejdsområdet.
- 6 Klik på **Næste**.
Skærbilledet Engangsopsætning - Område og Betingelser for brug vises.
- 7 Vælg land/område på rullelisten.
- 8 Læs [servicebetingelserne](#), marker feltet **Jeg accepterer**, og klik på **Næste**.
Skærbilledet Vælg en HP Instant Share-tjeneste vises.
- 9 Vælg **HP Instant Share e-mail**: sender billeder via e-mail.
- 10 Klik på **Næste**.
- 11 På skærbilledet Opret HP Instant Share e-mail udfyldes felterne **Til**, **Fra**, **Emne** og **Meddelelse**.
Bemærk! Du kan åbne og vedligeholde et kartotek over e-mail-adresser ved at klikke på Adressekartotek, registrere dig hos HP Instant Share og få tilsendt et HP Passport.
Bemærk! Klik på Sådan sender du e-mail til flere personer for at sende e-mailen til flere adresser.
- 12 Klik på **Næste**.
Skærbilledet Tilføj billedtekster vises.
- 13 Indtast en billedtekst til det digitale billede, og klik derefter på **Næste**.
Billedet overføres til webstedet for HP Instant Share-tjenester.
Når billedet er blevet overført, vises skærbilledet Fotos er sendt med e-mail.
E-mailen sendes med et link til en sikker webside, der gemmer billedet i 60 dage.
- 14 Klik på **Afslut**.
Webstedet HP Instant Share åbnes i browseren.
På webstedet kan du vælge et billede og gøre brug af en række behandlingsmuligheder.

afsendelse af et foto eller et billede med hp psc (Macintosh)

Hvis HP PSC er forbundet til en Macintosh, kan du sende et foto eller et billede til alle, der har en e-mail-konto. Du starter e-mail-meddelelsen fra et e-mail-program, der er installeret på computeren ved at trykke på E-mail i HP-galleriet. Du kan åbne HP-galleriet fra HP Director.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **brug af knappen E-mail** på side 135
- **brug af indstillingen hp instant share i menuen foto** på side 135
- **brug af et scannet billede** på side 136
- **adgang til e-mail-program fra hp director** på side 136

brug af knappen E-mail

Med knappen E-mail på HP PSC kan du nemt sende det valgte foto til alle, der har en e-mail-konto. Du kan finde yderligere oplysninger under **brug af et fotohukommelseskort** på side 21.

1 Gå til det foto, du vil sende via e-mail, og tryk på **OK** for at vælge det.

2 Tryk på **E-mail**.

HP PSC overfører det valgte foto til e-mail-programmet på din Macintosh. Herefter kan du sende det som en vedhæftet fil til en e-mail ved at følge vejledningen på Macintosh. Se afsnittet **hp billedgalleri i online hjælpen til hp photo & imaging** for at få yderligere oplysninger.

Bemærk! Kontroller, at det valgte foto vises på farvedisplayet. Det foto, der vises på displayet, sendes til HP-galleriet, selv om det ikke er identisk med det, du valgte.

brug af indstillingen hp instant share i menuen foto

Du kan dele fotos med familie og venner ved at sende det valgte foto til alle, der har en e-mail-konto.

1 Vælg et billede fra fotohukommelseskortet.

Du kan finde yderligere oplysninger under **brug af et fotohukommelseskort** på side 21

2 Tryk på **Foto** og derefter på **9** på frontpanelet.

Fotoet vises i HP-galleriet på computeren.

Bemærk! Kontroller, at det valgte foto vises på farvedisplayet. Det foto, der vises på displayet, sendes til HP-galleriet, selv om det ikke er identisk med det, du valgte.

3 Klik på **E-mail**.

E-mail-programmet på Macintosh åbnes.

Herefter kan du sende fotoet som en vedhæftet fil til en e-mail ved at følge vejledningen på Macintosh.

brug af et scannet billede

Se **brug af scanningsfunktionen** på side 51 for at få yderligere oplysninger om scanning af et billede.

- 1 Læg originalen med forsiden nedad i øverste højre hjørne på glaspladen.
- 2 Tryk på **Scan**.
På computeren vises der et eksempelbillede af scanningen i vinduet HP Scanning, hvor du kan redigere det.
Du kan få flere oplysninger om redigering af et eksempelbillede i **online hjælpen til hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren.
- 3 Foretag de ønskede ændringer i eksempelbilledet i vinduet **HP Scanning**.
Klik på **Accepter**, når du er færdig.
HP PSC sender det scannede billede til HP-galleriet, der automatisk åbnes og viser billedet.
- 4 Når du har redigeret det scannede billede, skal du vælge det.
Bemærk! HP-galleriet indeholder en række redigeringsværktøjer, som du kan bruge til at redigere billedet og opnå de ønskede resultater. Se **online Hjælp til hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.
- 5 Klik på **E-mail**.
E-mail-programmet på Macintosh åbnes.
Herefter kan du sende billederne som en vedhæftet fil til en e-mail ved at følge vejledningen på Macintosh.

adgang til e-mail-program fra hp director

- 1 Åbn **HP Director**, og klik på **HP Gallery (HP-galleri)** (OS 9).
ELLER
Klik på **HP Director** på Dock'en, og vælg **HP-galleri** fra afsnittet **Manage and Share (håndter og del)** i menuen **HP Director** (OS X).
HP Foto- og billedgalleri åbnes.
- 2 Vælg et billede.
Se **online Hjælp til hp photo & imaging**, der fulgte med softwaren, for at få yderligere oplysninger.
- 3 Klik på **E-mail**.
E-mail-programmet på Macintosh åbnes.
Herefter kan du sende billederne som en vedhæftet fil til en e-mail ved at følge vejledningen på Macintosh.

hvorfor skal jeg registrere mig hos hp instant share (Windows)?

Med HP PSC 2400 Series er brugerregistrering hos HP Instant Share kun nødvendig, hvis du ønsker at benytte adressekartoteket. Brugerregistrering er en separat pålogningsproces via HP's produktregistrering, der udføres ved hjælp af installationsprogrammet HP Passport.

Hvis du vælger at gemme e-mail-adresser og oprette distributionslister i et HP Instant Share-adressekartotek, bliver du bedt om at registrere dig. Registrering er nødvendig inden konfiguration af adressekartoteket og adgang til adressebogen ved besvarelse af en HP Instant Share-e-mail.

Dette afsnit omhandler fejlfinding i HP PSC 2400 Series (HP PSC). Der findes specifikke oplysninger til installation og konfiguration. Der gives referencer til driftsemner i fejlfindingshjælpen online.

Dette afsnit omhandler følgende:

- **fejlfinding ved installation** på side 139
- **fejlfinding under drift** på side 152

fejlfinding ved installation

I dette afsnit findes der tip til fejlfinding ved installation og konfiguration for nogle af de mest almindelige emner, der er knyttet til HP PSC faxopsætning, installation af software og hardware og HP Instant Share.

Dette afsnit omhandler følgende emner:

- **fejlfinding ved installation af software og hardware** på side 139
- **fejlfinding ved faxopsætning** på side 147
- **fejlfinding ved opsætning af hp instant share** på side 151

fejlfinding ved installation af software og hardware

Hvis der opstår et problem med software eller hardware under installationen, se nedenstående emner for en løsning.

Ved en almindelig installation af HP PSC softwaren sker følgende:

- HP PSC cd-rom'en starter automatisk, når cd-rom'en indsættes
- Softwaren installeres
- Der er kopieret filer til harddisken
- Du bliver bedt om at tilslutte HP PSC
- På guiden til installation vises OK og et hak med grønt
- Du bliver bedt om at genstarte computeren (sker måske ikke i alle tilfælde)
- Registreringsprocessen starter

Hvis en eller flere af disse ting ikke sker, kan der være problemer med installationen. Undersøg følgende for at kontrollere installationen på en pc:

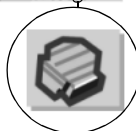
- Start HP Director , og kontroller, at følgende ikoner vises: scan billede, scan dokument og hp gallery (HP galleri). Se **brug af hp director-softwaren, så du får flere muligheder med hp psc** på side 6 for at få oplysninger om at starte HP Director. Hvis ikonerne ikke vises med det

samme, skal du måske vente nogle få minutter på, at HP PSC slutter sig til computeren. Hvis dette ikke sker, se **Nogle af ikonerne mangler i HP Director** på side 142.

- Åbn dialogboksen Printere, og kontroller, at HP PSC er opført på listen.
- Kik efter et HP PSC-ikon på Opgavebakken. Dette angiver, at HP PSC er klar.



Opgavebakke



fejlfinding ved installation af software

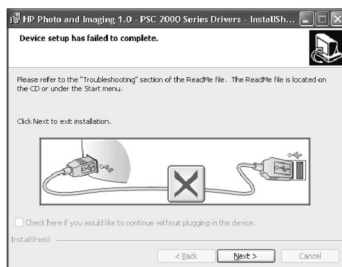
Brug dette afsnit til at løse de problemer, du måtte støde på, når du installerer HP PSC softwaren.

problem	mulig grund og løsning
Da jeg indsatte cd-rom'en i min computers cd-rom-drev, skete der ingenting	følg nedenstående trinvis vejledning: 1 Vælg Kør fra Windows-menuen Start. 2 I dialogboksen Kør, indtast d:\setup.exe (hvis dit cd-rom-drev ikke er tildelt drevbogstavet d, brug det relevante drevbogstav) og klik derefter på OK.
Skærmen til minimumssystemunder søgelse vises	Dit system overholder ikke minimumskravene til installation af softwaren. Klik på Detaljer for at se, hvad det specifikke problem er. Du skal udbedre problemet, før du forsøger at installere softwaren igen.

problem

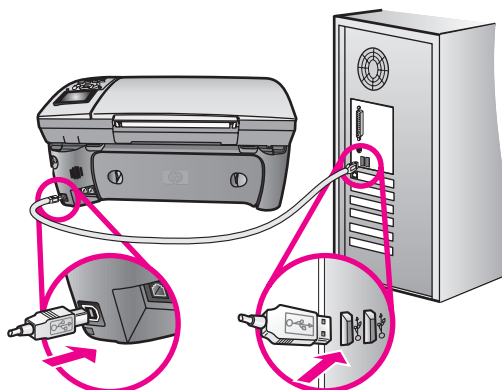
Et rødt X eller gul trekant vises på prompten til USB-tilslutning

mulig grund og løsning



følg nedenstående trinvis vejledning:

- 1 Kontroller, at frontpaneldækslet er helt tilsluttet, og tag netledningen ud af HP PSC, og sæt den i igen.
- 2 Kontroller, at USB- og strømkablerne er tilsluttet.



- 3 Kontroller, at USB-kablet er indstillet korrekt, ved at gøre følgende:
 - Tag USB-kablet ud, og sæt det i igen.
 - Undgå at slutte USB-kablet til et tastatur eller en ikke-tændt hub.
 - Kontroller, at USB-kablet er 3 meter eller kortere.
 - Hvis du har flere USB-enheder tilsluttet til computeren, kan du afmontere de andre enheder under installationen.
- 4 Fortsæt installationen og genstart computeren, når du bliver bedt om det. Åbn HP Director, og kontroller, om de vigtige ikoner er der (scan billede, scan dokument og hp gallery (HP-galleri))
- 5 Hvis de vigtige ikoner ikke vises, afinstaller softwaren, og installer den igen som beskrevet i **Nogle af ikonerne mangler i HP Director** på side 142.

Der vises en meddelelse om, at der er opstået en ukendt fejl

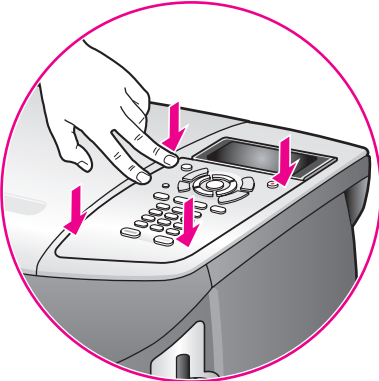
Forsøg at forsætte installationen. Hvis det ikke virker, stop og genstart installationen.

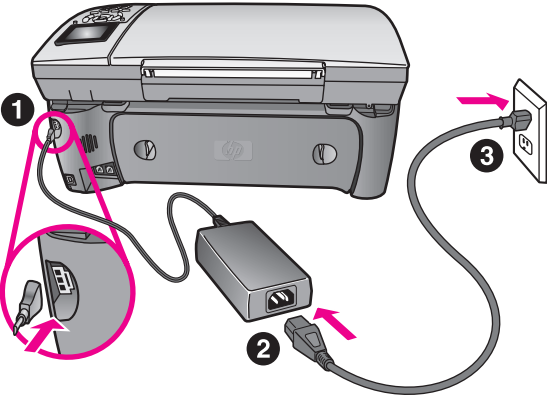
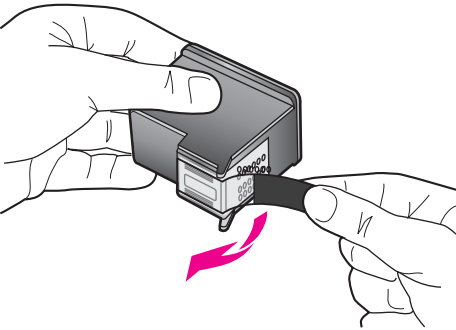
problem	mulig grund og løsning
Nogle af ikonerne mangler i HP Director	Hvis de vigtige ikoner (scan billede, scan dokument, send fax og HP Gallery (HP Galleri)) ikke vises, er installationen muligvis ikke fuldstændig. Hvis installationen er ufuldstændig, skal du måske afinstallere og installere softwaren igen. Du må <i>ikke</i> blot slette programfilerne til HP PSC fra harddisken. De skal slettes ordentligt med funktionen til afinstallation, der findes i programgruppen HP PSC. sådan afinstalleres fra en Windows-computer 1 Afmonter HP PSC fra computeren. 2 Klik på Start, Programmer Alle Programmer (XP), Hewlett-Packard, hp psc 2400 series, afinstaller software på proceslinjen i Windows. 3 Følg vejledningen på skærmen. 4 Hvis du bliver spurgt, om du vil slette delte filer, klik på Nej. Andre programmer, som bruger disse filer, vil muligvis ikke virke, hvis filerne slettes. 5 Når programmet har fjernet softwaren, afmonter HP PSC, og genstart computeren. Bemærk! Det er vigtigt, at du afmonterer HP PSC, inden du genstarter computeren. 6 Indsæt HP PSC 2400 Series cd-rom'en i computerens cd-rom-drev for at installere softwaren igen, og følg instruktionerne, der vises på skærmen. 7 Når softwaren er installeret, skal du tilslutte HP PSC til computeren. Tænd HP PSC ved hjælp af knappen Tænd. Følg instruktionerne på skærmen og instruktionerne på Installationsplakaten, der fulgte med HP PSC, for at fortsætte installationen. Efter du har tilsluttet og tændt HP PSC, skal du måske vente nogle minutter, mens alle Plug and Play-handlinger udføres. Når installationen af softwaren er fuldført, ser du et ikon til overvågning af status på proceslinjen. 8 Dobbeltklik på ikonet for HP Director på skrivebordet for at kontrollere, at softwaren er korrekt installeret. Hvis HP Director viser de vigtige ikoner (scan billede, scan dokument, send fax og HP Gallery (HP-galleri)), er softwaren korrekt installeret.

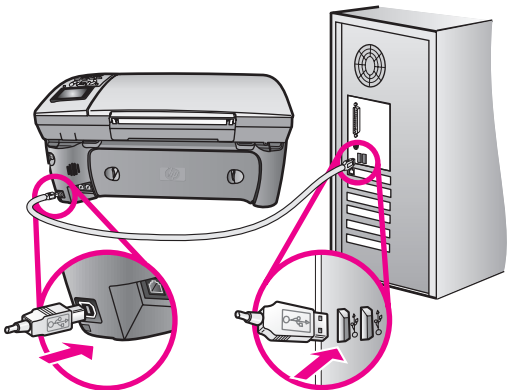
problem	mulig grund og løsning
Nogle af ikonerne mangler i HP Director (fortsat)	sådan afinstalleres fra en Macintosh-computer 1 Afmonter HP PSC fra din Macintosh. 2 Dobbeltklik på mappen Programmer:HP All-in-One Software. 3 Dobbeltklik på HP Uninstaller (HP afinstallation). 4 Følg anvisningerne på skærmen. 5 Når softwaren er afinstalleret, afmonter HP PSC, og genstart computeren. 6 Indsæt HP PSC 2400 Series cd-rom'en i computerens cd-rom-drev for at installere softwaren igen. Bemærk! Når du geninstallerer softwaren, skal du følge instruktionerne på installationsplakaten. Slut ikke HP PSC til computeren, før du har fuldført installationen af softwaren. 7 Åbn cd-rom'en, dobbeltklik på hp all-in-one installer (hp alt-i-et installation) på skrivebordet og følg instruktionerne, der vises.
Guiden til fax starter ikke	start guiden til fax således 1 Start HP Director. Du kan finde yderligere oplysninger under brug af hp director-softwaren, så du får flere muligheder med hp psc på side 6. 2 Klik på menuen Indstillinger, vælg Faxindstillinger og -opsætning, vælg derefter Guiden Faxopsætning.
Skærmen til registrering vises ikke	Start programmet til produktregistrering i HP mappe på Windows-menuen Start . Klik på Start , Start Programmer eller Alle programmer (XP) , Hewlett-Packard , HP PSC 2400 Series , produktregistrering .
Digital Imaging Monitor vises ikke i Opgavebakken	Hvis Digital Imaging Monitor ikke vises i Opgavebakken, start HP Director for at undersøge, om hvorvidt de vigtige ikoner er der eller ikke. Du kan finde yderligere oplysninger under Nogle af ikonerne mangler i HP Director på side 142. Opgavebakken vises almindeligvis i nederste højre hjørne af skrivebordet.  Opgavebakke Ikon for HP Digital Imaging Monitor

fejlfinding ved installation af hardware

Brug dette afsnit til at løse de problemer, du måtte støde på, når du installerer HP PSC hardwaren.

problem	mulig grund og løsning
Der vises en meddelelse på displayet på frontpanelet om at montere frontpaneldækslet	Dette kan tyde på, at frontpaneldækslet ikke er tilsluttet, eller at det er tilsluttet forkert. Juster dækslet over knapperne øverst på HP PSC, og klik det på plads. 
Frontpanelet viser det forkerte sprog	Du indstiller normalt sprog og land/område, når du indstiller HP PSC første gang. Du kan dog altid ændre disse indstillinger ved at gøre følgende: 1 Tryk på Opsætning. 2 Tryk på 7 og derefter på 1. Herved vælges Præferencer og derefter vælges Angiv sprog og land/område. Nu vises en liste med sprog. Du kan rulle gennem listen med pilene. 3 Tryk på OK, mens det ønskede sprog er valgt. 4 Tryk på 1 for Ja eller 2 for Nej, når du bliver bedt om det. Du skal nu vælge land/område for det valgte sprog. Du kan rulle gennem listen med pilene. 5 Hvis du bruger tastaturet, indtast de to tal for det ønskede land/område. 6 Tryk på 1 for Ja eller 2 for Nej, når du bliver bedt om det. 7 Du kan få bekræftet det valgte sprog og land/område ved at udskrive en Selvttestrapport på følgende måde: a. Tryk på Opsætning. b. Tryk på 1 og derefter på 4. Herved vælges først Udskriv rapport og derefter Selvttestrapport.

problem	mulig grund og løsning
Der vises en meddelelse på displayet på frontpanelet om at justere blækpatronerne	HP PSC beder dig om at justere patronerne, hver gang du installerer en ny blækpatron. Du kan finde yderligere oplysninger under justering af blækpatronerne på side 86.
HP PSC tænder ikke	Kontroller, at netledningen er tilsluttet, og vent nogle få minutter med at tænde HP PSC. Hvis HP PSC er tilsluttet en stikdåse, kontroller, at stikdåsen er tændt. 
HP PSC udskriver ikke	Kontroller først, om blækpatronen er tom. Se udskrivning af en selvtestrapport på side 81 for flere oplysninger, om hvordan dette gøres. Du skal dog, før du gør dette, kontrollere blækpatronen for at sikre dig, at du har fjernet dens emballage ordentligt. Uden at berøre kobberkontakterne og blækdysserne skal du kontrollere, at du har trukket den lyserøde klap ud for at fjerne plastiktæppen  Se udskiftning af blækpatroner på side 83, hvis du bestemmer dig for at udskifte blækpatronen.

problem	mulig grund og løsning
Der vises en meddelelse på displayet på frontpanelet om papirstop eller en blokeret slæde	Hvis der vises en meddelelse om papirstop eller blokeret slæde i frontpanelet, kan der være noget emballage i HP PSC. Åbn dækslet til blækpatronholderen for at kunne se blækpatronerne og fjerne eventuelt emballage eller andet, der ikke hører til der.
Mit USB-kabel er ikke tilsluttet	Det er enkelt at slutte computeren til HP PSC med et USB-kabel. Tilslut simpelthen den ene ende af USB-kablet til bagsiden af computeren og den anden til bagsiden af HP PSC. Du kan tilslutte alle USB-porte på bagsiden af computeren. Bemærk! AppleTalk er ikke understøttet. 

yderligere fejlfindingshjælp ved installation

Du kan læse Readme-filen for at få yderligere oplysninger om eventuelle problemer med installation. I Windows kan du få adgang til Readme-filen via knappen Start; vælg **Programmer, Hewlett-Packard, hp psc 2400 series, Vis Readme-filen**. I Macintosh OS 9 eller OS X kan du få adgang til Readme-filen ved at dobbeltklikke på ikonet, der findes i øverste mappe af cd-rom'en til HP PSC softwaren.

Readme-filen giver flere oplysninger, det gælder:

- Brug af funktionen til geninstallation efter en mislykket installation, som tilbagesætter computeren, så du kan geninstallere HP PSC.
- Brug af funktionen til geninstallation i Windows 98 for at genoprette efter en manglende, sammensat USB-systemdriver.

Denne fejl kan opstå, hvis hardwaren er blevet installeret før softwaren. Efter start af funktionen til geninstallation, skal du genstarte pc'en og installere HP PSC softwaren, før du slutter HP PSC til computeren.

Du kan også finde flere oplysninger på HPs websted på:

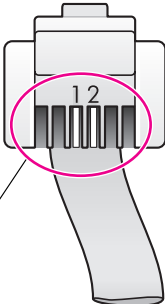
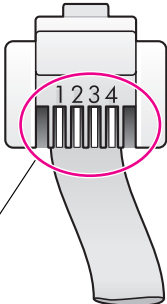
www.hp.com/support

fejlfinding ved faxopsætning

Brug dette afsnit til at løse eventuelle problemer, du måtte støde på, når du opsætter HP PSC til faxafsendelse/faxmodtagelse.

Se **faxopsætning** på side 115 for at få oplysninger om, hvordan du opsætter HP PSC til faxafsendelse/faxmodtagelse.

Se afsnittet om fejlfinding til **hp psc 2400/2500 series** i online hjælpen til **hp photo & imaging** for at få yderligere oplysninger om løsning af de problemer, du måtte støde på, når du afsender og modtager fax med HP PSC.

problem	mulig grund og løsning
Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer	Kontroller, at du tilsluttede HP PSC fra porten mærket "1-LINE" til telefonstikket på vægge med den telefonledning, der fulgte med i kassen til HP PSC.* Denne særlige 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Kontroller enden af ledningen og sammenlign den med de to typer ledning, der er vist herunder:  2-ledet telefonledning Billede af den ene ende af den 2-ledede telefonledning, der fulgte med i kassen til HP PSC  4-ledet telefonledning Billede af den ene ende af en 4-ledet telefonledning, som kan give problemer med faxafsendelse/faxmodtagelse, hvis den er sluttet direkte til HP PSC Hvis du bruger en 4-ledet telefonledning, skal du afmontere den og finde den leverede, 2-ledede telefonledning og slutte den til HP PSC (ved porten mærket "1-LINE"). Se faxopsætning på side 115 for flere oplysninger om, hvordan du tilslutter denne ledning. * Denne mulige årsag/løsning gælder kun landene/områderne, som modtager en 2-ledet telefonledning i kassen til HP PSC, herunder: Argentina, Australien, Brasilien, Canada, Chile, Kina, Colombia, Grækenland, Indien, Indonesien, Irland, Japan, Korea, Latinamerika, Malaysia, Mexico, Filippinerne, Polen, Portugal, Rusland, Saudi Arabien, Singapore, Spanien, Taiwan, Thailand, USA, Venezuela og Vietnam. Bemærk! Hvis den 2-ledede telefonledning ikke er lang nok, og du har behov for at forlænge den, kan du købe et forlængerstik til telefonledningen. Tilslut den 2-ledede telefonledning fra HP PSC til en af enderne af forlængerstikket, og tilslut derefter en 4-ledet telefonledning til den anden ende af forlængerstikket til telefonstikket på væggen. Kontroller, at du har sluttet HP PSC korrekt til telefonstikket på væggen og til andet udstyr og andre tjenester, der deler telefonlinje med HP PSC. Brug porten 1-LINE bag på HP PSC til at slutte til vægstikket og porten 2-EXT til at slutte til alt andet udstyr, såsom et pc-modem eller en telefonsvarer. Se faxopsætning på side 115 for at få yderligere oplysninger og forbindelsesdiagrammer.

problem	mulig grund og løsning
Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer (fortsat)	• Brug af en telefonlinjefordeler kan give problemer med faxafsendelse og faxmodtagelse. Prøv at fjerne fordeleren og slut HP PSC direkte til telefonstikket på væggen. • Kontroller, at telefonstikket på væggen har en fungerende telefonlinje ved at tilslutte en telefon og lytte efter en klartone. • Telefonlinjer med dårlig lyd kvalitet (støj) kan give problemer med faxafsendelse/faxmodtagelse. Kontroller lyd kvaliteten af telefonlinjen ved at slutte en telefon til telefonstikket på væggen og lytte efter statisk eller anden støj. Hvis du hører støj, sluk for funktionen Fejlretningstilstand på HP PSC, og forsøg at afsende/modtage en fax igen. Du kan finde yderligere oplysninger under sådan anvendes fejlretningstilstand på side 68. Kontakt også dit telefonselskab og rapporter om støjproblemet på linjen. • Andet udstyr på samme telefonlinje som HP PSC kan være i brug. Du kan f.eks. ikke bruge HP PSC til faxafsendelse/faxmodtagelse, hvis røret på en lokaltelefon ikke er lagt på, eller hvis du bruger pc-modemet til at e-maile eller gå på internettet. • Hvis du bruger en DSL-linje (Digital Subscribe Line), kontroller, at du har forbundet et DSL-filter, hvis ikke, kan du ikke afsende eller modtage faxer. Skaf et DSL-filter fra din DSL-leverandør. Dette DSL-filter fjerner det digitale signal, som blokerer HP PSC fra at kommunikere ordentligt med telefonlinjen. Se sådan modtages og sendes fax fra en DSL-linje på side 130 for at få oplysninger om, hvordan du forbinder DSL-filteret. • Kontroller for fejlmeddelelser på frontpanelet af HP PSC. Indtil en fejltilstand er løst, kan du ikke sende eller modtage faxer. Se afsnittet om fejlmeddelelser til hp psc 2400/2500 series i afsnittet om fejlfinding i online hjælpen til hp photo & imaging for at få oplysninger om løsning af fejltilstande. • Hvis du bruger enten en PBX- eller en ISDN-konverter, kontroller, at HP PSC er sluttet til porten, som er beregnet til fax og telefon. Bemærk, at nogle ISDN-systemer lader dig konfigurere portene til specifikt telefonudstyr. Du kan f.eks. tildele en port til telefon og Gruppe 3 fax og en anden til flere formål. Hvis du fortsat har problemer, mens der er oprettet forbindelse til porten til fax/telefon, kan du prøve at bruge porten, der er beregnet til flere formål (kan være mærket "multi-combi" eller lignende).
Jeg kan ikke modtage faxer, men jeg kan afsende faxer	• Funktionen Ring til svar er muligvis ikke indstillet til at besvare efter et passende antal ring til din kontoropsætning. Du kan finde yderligere oplysninger under sådan vælges den rigtige faxopsætning til dit kontor på side 116. • Hvis du har en voicemail-tjeneste på samme telefonnummer, som du bruger til faxopkald, bliver du nødt til at modtage faxer manuelt og ikke automatisk. Se faxopsætning på side 115 for at få oplysninger om opsætning af faxafsendelse/faxmodtagelse, når du har en voicemail-tjeneste. Se indstilling af hp psc til at besvare faxer manuelt på side 60 for at få oplysninger om, hvordan du modtager faxer manuelt.

problem	mulig grund og løsning
Jeg kan ikke modtage faxer, men jeg kan afsende faxer (fortsat)	- Hvis du har et pc-modem på samme telefonlinje som HP PSC, kontroller, at modemets software ikke er indstillet til at modtage faxer automatisk. Modemer med funktionen til automatisk faxmodtagelse aktiv vil overtage telefonlinjen for at modtage alle indgående faxer, og dette vil forhindre HP PSC i at modtage faxopkald. - Hvis du har en telefonsvarer på samme telefonlinje som HP PSC, kan du have en af følgende problemer: - Beskeden på telefonsvareren kan være for lang eller for høj, til at HP PSC kan registrere faxtoner, hvilket kan få den sendende faxmaskine til at afbryde forbindelsen. - Telefonsvareren har muligvis ikke lang nok pause efter beskeden, så HP PSC kan nå at registrere faxtoner. Dette problem er mest udbredt med digitale telefonsvarere. Følgende forholdsregler kan afhjælpe disse problemer: - Afmonter telefonsvareren, og forsøg om du kan modtage en fax. Hvis faxen kan komme igennem uden den, kan det være telefonsvareren, der er grunden til problemet. - Monter telefonsvareren igen, og indtal en ny besked på telefonsvareren. Gør beskeden så kort som muligt (ikke mere end 10 sekunder), og tal stille og langsomt, mens du indspiller den. Prøv igen at modtage en fax. - Hvis du har et særligt ringemønster til dit faxnummer (brug af en bestemt ringetone-tjeneste via dit telefonselskab), skal du sikre dig, at funktionen Besvar ringemønster på HP PSC er indstillet på samme måde. Hvis telefonselskabet for eksempel har tildelt dit faxnummer et dobbelt ringemønster, skal du sikre dig, at Dobbelt ring er valgt for indstillingen Besvar ringemønster. Se ændring af ringemønster for besvarelse (bestemt ringetone) på side 69 for at få yderligere oplysninger om ændring af denne indstilling. Bemærk, at nogle ringemønstre ikke kan genkendes af HP PSC, såsom dem med skiftende korte og lange ringemønstre. Hvis du har problemer med et ringemønster af denne type, skal du bede dit telefonselskab om at tildele et ikke-skiftende ringemønster. - Hvis du ikke bruger en bestemt ringetone-tjeneste, skal du sikre dig, at funktionen Besvar ringemønster på HP PSC er indstillet til Alle ring. Du kan finde yderligere oplysninger under ændring af ringemønster for besvarelse (bestemt ringetone) på side 69.
Jeg kan ikke modtage faxer, men jeg kan afsende faxer (fortsat)	Hvis HP PSC deler samme telefonlinje med andre typer af telefonudstyr - såsom en telefonsvarer eller et pc-modem - kan niveauet for faxsignalet reduceres og dermed være grund til problemer med faxmodtagelse. Afmonter alt udstyr bortset fra HP PSC fra telefonlinjen for at finde ud af, om det andet udstyr giver problemer, og forsøg derefter at modtage en fax. Hvis der kan modtages fax uden udstyret, er et eller flere af disse udstyr årsag til problemet; forsøg at montere dem et ad gangen og modtag fax indimellem, indtil du kan udpege, hvilket af disse udstyr der skaber problemet.

problem	mulig grund og løsning
Jeg kan ikke afsende faxer, men jeg kan modtage faxer	• Hvis du bruger kortnumre til at indtaste faxnummeret, kalder HP PSC muligvis for hurtigt eller for tidligt op. Forsøg at indtaste kortnummeret igen og indsætte nogle pauser. Du kan finde yderligere oplysninger under oprettelse af kortnumre på side 65. • Hvis din telefonlinje har et PBX-system, skal du sikre dig, at du har indtastet tallet for en bylinje, før du indtaster faxnummeret. • Den modtagende faxmaskine kan have problemer. Prøv at ringe til faxnummeret fra en telefon, og lyt efter faxtoner for at undersøge det. Hvis du ikke kan høre faxtoner, er den modtagende fax måske ikke tændt eller tilsluttet, eller en voicemail-tjeneste kan forstyrre modtagerens telefonlinje.
Faxtoner er optaget på min telefonsvarer	• Når du har en telefonsvarer på den samme telefonlinje, som du bruger til faxopkald, skal du tilslutte telefonsvareren direkte til HP PSC (eller gennem et direkte tilsluttet pc-modem) som beskrevet i faxopsætning på side 115. Hvis du ikke tilslutter den som anbefalet, kan faxtoner måske blive optaget på telefonsvareren.
Jeg hører statisk støj på min telefonlinje, efter jeg tilsluttede HP PSC	• Hvis du ikke tilsluttede HP PSC fra porten mærket "1-LINE" til telefonstikket på væggen med den telefonledning, der fulgte med i kassen til HP PSC, kan du muligvis høre statisk støj på telefonlinjen, og du kan muligvis ikke afsende og modtage faxer.* Denne særlig 2-ledede telefonledning er anderledes end de mere almindelige 4-ledede telefonledninger, som du måske allerede har på kontoret. Du kan finde yderligere oplysninger under Der er problemer, når jeg afsender og modtager faxer på side 148. * Denne mulige årsag/løsning gælder kun landene/områderne, som modtager en 2-ledet telefonledning i kassen til HP PSC, herunder: Argentina, Australien, Brasilien, Canada, Chile, Kina, Colombia, Grækenland, Indien, Indonesien, Irland, Japan, Korea, Latinamerika, Malaysia, Mexico, Filippinerne, Polen, Portugal, Rusland, Saudi Arabien, Singapore, Spanien, Taiwan, Thailand, USA, Venezuela og Vietnam. • Brug af en telefonlinjefordeler kan påvirke lydkvaliteten af telefonlinjen og give statisk støj. Prøv at fjerne fordeleren og slut HP PSC direkte til telefonstikket på væggen.

fejlfinding ved opsætning af hp instant share

HP Instant Share opsætningsfejl (som måtte ske ved opsætning af adressekartoteket) er beskrevet i online hjælpen til HP Instant Share. Særlige emner om fejlfinding under drift er beskrevet i **fejlfinding under drift** nedenfor.

fejlfinding under drift

Afsnittet om fejlfinding af **hp psc 2400/2500 series** i hjælpen til **hp photo & imaging** indeholder tip til fejlfinding af nogle af de mest almindelige emner i forbindelse med HP PSC. Åbn HP Photo & Imaging Director og klik på Hjælp og vælg derefter Fejlfinding og Support for at få adgang til fejlfinding fra en Windows-computer. Fejlfinding kan også startes ved klik på knappen Hjælp, som vises i nogle fejlmeddelelser.

Fra Macintosh klik på ikonet HP Director (All-in-One) på Dock'en, vælg HP Help (hp-hjælp) fra menuen HP Director, vælg hjælpen til HP Photo and Imaging og klik derefter på hp psc 2400/2500 series fejlfinding i Help Viewer (hjælpefremviser).

Hvis du har adgang til internettet, kan du få hjælp på følgende HP Websted:

www.hp.com/support

Webstedet giver også svar på ofte stillede spørgsmål.

fejlfinding ved hp instant share

Grundlæggende fejlfindningsemner til HP Instant Share er beskrevet i tabellen nedenfor. Når du får adgang til webstedet for HP Instant Share, får du online hjælp til de fejlmeddelelser, du har stødt på.

fejlmeddelelse	mulig grund og løsning
Kan ikke få adgang til internettet.	Computeren kan ikke få adgang til HP Instant Share-serveren, efter skærmen Gå online vises. • Kontroller internet-forbindelsen, og se om du er online. • Hvis du er beskyttet af en firewall, kontroller om browserens proxy-indstillinger er korrekte.
HP Instant Share-tjenesten er midlertidigt ude af drift	HP Instant Share serveren er lige nu nede p.g.a. vedligeholdelse. • Prøv igen senere.



Numeriske tegn

10 x 15 cm fotos uden ramme
kopiere, 38

A

afbryde
 scanning, 53
afsende et foto
 bruge et scannet billede, 136
 bruge knappen E-mail, 135
 indstillinger for menuen Foto, 135
 Macintosh, 135
angive
 sprog og land/område, 144
angive land/område, 144
annullere
 faxer, 71
 scanning, 53
 udskrive, 50, 76
antal kopier
 udskrive, 40

B

backup af faxmodtagelse, 71
bedste kopikvalitet, 36
bestille
 blækpatroner, 77
bestille medier, 77
blækpatroner, 80
 bestille, 77
 fotoblækpatron, 85
 håndtere, 82
 justere, 86
 kontrollere blækniveau, 80
 opbevare, 85
 rense, 87
 rense kontaktholder, 87
 udskifte, 83
blækpatroner, kontrollere
 blækniveau, 80

C

CompactFlash-
 hukommelseskort, 21

D

dato, indstille, 70
declaration of conformity
 (European Union), 112
diasshow, 31
DPOF-fil, 30

E

environment
 energy use, 108
etiketter
 ilægge, 17

F

farve
 blækpatronkombinationer til
 bedste, 24
 faxer, 57
 intensitet, 46
 kopier, 47
fax
 annullere, 71
 antal ring, 60
 bekræftelse, 56
 besvar ringemønster, 69
 dato og klokkeslæt, 70
 farve, 57
 faxtitel, 61
 Fejlretningstilstand, 68
 gemme i hukommelse, 71
 kontrast, 65
 kortnumre, slette, 65
 kortnumre, tilføje, 65
 lyde, justere, 69
 manuel modtagelse, 60, 61
 modtage automatisk, 60
 opløsning, 65, 66
 papirstørrelse, 19
 ringe op igen, 67
 sort/hvid, 57
 standardværdier, 67
 tilpasse til siden, 69
 udskrive igen, 71

faxe

 fotos, 57
 rapporter, 63
 via kortnummer, 58

faxer

 gøre lysere, 66
 gøre mørkere, 66

fejlfinding

 brug af HP Instant Share, 152
 drift, 152
 faxopsætning, 147
 installation, 139
 installation af hardware, 144
 installation af hardware og software, 139
 installation af software, 140
 opsætning af HP Instant Share, 151

Fejlretningstilstand, 68

fotoindeks

 scanne, 26
 udfylde, 24
 udskrive, 23

fotos

 diasshow, 31
 faxe, 57
 forbedre kopier, 47
 fotoblækpatron, 85
 fravælge, 30
 Hurtig udskrift, 30
 papirstørrelse, 19
 papirtype, 18
 uden ramme, 29
 udskrive fra DPOF-fil, 30
 udskrive fra hukommelseskort, 28

fotos uden ramme

 kopiere, 38
 udskrive fra hukommelseskort, 29

frontpanel

 indtaste tekst, 62
 oversigt, 3

frontpanelets display

 angive sprog, 144

G

garanti

 erklæring, 98

opgraderinger, 97
service, 97
gemme
faxer i hukommelse, 71
fotos på pc'en, 22
gendanne
standardindstillinger, 89
glas, rengøre, 79
gøre lysere
faxer, 66
kopier, 46
gøre mørkere, 66
kopier, 46

H

hastighed
udskrive, 36
hjælp, ix
HP Director
adgang til e-mail-program
(Macintosh), 136
adgang til HP Instant Share
(Windows), 134
gør mere, 6
oversigt, 6
HP distributionscenter, 96
HP Instant Share, 32
bruge et scannet billede,
133
bruge knappen E-mail, 132
e-mail, 32
enkel fremgangsmåde, 131
indstillinger for menuen
Foto, 133
kvalitetsudskrifter, 32
online albummer, 32
oversigt, 131
HP PSC oversigt
kort overblik, 2
HP-kundesupport, 91
hukommelseskort
fotoindeks, 23
gemme filer på pc'en, 22
indsætte et kort, 22
oversigt, 21
udskrive DPOF-fil, 30
udskrive fotos, 28
hurtig kopikvalitet, 36
Hurtig udskrift, 30
hylster til blækpatroner, 85

I

ilægge
etiketter, 17
fotopapir, 15

Hagaki-kort, 15
konvolutter, 14
lykønskingskort, 17
overføringspapir, 17
papir i inputbakke, 12
postkort, 15
transparenter, 17
indstillinger
land/område og sprog,
144
installation af USB-kabel, 146

J

justere blækpatroner, 86

K

klokkeslæt, indstille, 70
knappen E-mail, 132, 135
kontrast, faxer, 66
konvolutter
ilægge, 14
kopiere
annullere, 50
farveintensitet, 46
flere på én side, 43
forstærke lyse områder, 47
forstørre til plakat, 48
fotos uden ramme, 38
fotos, forbedre, 46
kvalitet, 36
Legal på A4-papir, 44
overføringspapir til T-shirt,
49
papirstørrelse, 19
papirtype, 18
sort/hvidt dokument, 37
standardindstillinger, 36
tekst, forbedre, 46
kortnumre
sende faxer via, 58
slette, 65
tilføje, 65
kundesupport, 91
Australien, 94
kontakte, 91
returnere din HP PSC, 94
uden for USA, 92
USA, 92
websted, 91
kvalitet
kopiere, 36
kvalitetsfax, 65

L

lovgivningsmæssige
bekendtgørelser, 109

EØS-erklæring, 112
geräuschemission, 113
lovpligtigt model-id-nummer,
109
lyde, justere fax, 69
lydstyrke, justere fax, 69
lykønskingskort, 17
lågets beklædning, rengøre,
79

M

Memory Stick-hukommelseskort,
21
menuoversigt, 5
MicroDrive-hukommelseskort,
21
miljø
beskyttelse, 108
beskyttelsesprogram, 108
datablade om
materialesikkerhed, 109
genbrug af inkjettilbehør,
109
genbrugsprogram, 109
ozonproduktion, 108
papirforbrug, 108
plastik, 108
modtage faxer, 59
MultiMediaCard (MMC)-
hukommelseskort, 21

N

normal kopikvalitet, 36

O

opløsning
fax, 66
opsætning
fax, 115
overføringspapir til T-shirt, 49
ilægge, 17
udskrive, 49

P

papir
anbefalede typer, 16
størrelse, angive, 19
type, angive, 18
patroner
rense, 87
rense kontaktholder, 87
placere
papir på glasset, 11
plakater
kopiere, 48
promptforsinkelse, 90

R

- rapporter
 - faxe, automatiske, 63
 - faxe, manuelle, 64
 - selvtest, 81
- reducere/forstørre kopier
 - plakat, 48
 - tilpasse flere på én side, 43
 - tilpasse til A4, 44
 - tilpasse til siden, 41
- regulatory notices
 - Canadian statement, 111
 - declaration of conformity (U.S.), 114
 - FCC requirements, 110
 - FCC statement, 110
 - German statement, 112
 - Korea statement, 113
 - notice to users in Canada, 112
 - VCCI-2 (Japan), 113
- rengøre
 - enhedens ydre, 80
 - glas, 79
 - lågets beklædning, 79
- rense
 - blækpatronens
 - kontaktflader, 87
 - blækpatroner, 87
- returnere din HP PSC, 94, 98
- ringe, bestemt fax, 69
- ringemønster, 69

S

- scanne
 - afbryde, 53
 - fotoindeks, 26
 - fra direkte tilsluttet enhed, 52
 - fra frontpanelet, 51
- Secure Digital-
 - hukommelseskort, 21

- selvtestrapport
 - vedligeholdelse
 - selvtestrapport, 81
- sende din HP PSC, 94
- SmartMedia-hukommelseskort, 21
- sprogindstilling, 144
- standardindstillinger
 - gendanne, 89
- stoppe
 - faxer, 71
 - udskrive, 50, 76
- strømsparetilstand
 - vedligeholdelse
 - strømsparetilstand, 89
- supporttjenester, 91

T

- tastatur, indtaste tekst, 62
- tekniske oplysninger
 - faxspecifikationer, 106
 - fysiske specifikationer, 107
 - kopieringsspecifikationer, 105
 - miljømæssige
 - specifikationer, 107
 - papirspecifikationer, 102
 - papirstørrelser, 103
 - scanningsspecifikationer, 107
 - specifikationer for
 - fotohukommelseskort, 106
 - strømspecifikationer, 107
 - systemkrav, 101
 - udskriftsspecifikationer, 104
 - yderligere specifikationer, 107
- tekst
 - forbedre på udskrifter, 46

- indtaste på tastatur, 62
- telefonlinje med flere numre, 69
- telefonnumre, kundesupport, 91
- tilpasse til siden, 41
- transparenter
 - ilægge, 17

U

- udskifte blækpatroner, 83
- udskrive
 - annullere, 76
 - antal kopier, 40
 - faxer i hukommelse, 71
 - faxrapporter, 63
 - fotoindeks, 23
 - fotos fra DPOF-fil, 30
 - fotos fra hukommelseskort, 28
 - fotos på A4-papir, 41
 - hastighed, 36
 - Hurtig udskrift, 30
 - konvolutter, 14
 - selvtestrapport, 81

V

- vedligeholdelse
 - gendanne
 - standardindstillinger, 89
 - justere blækpatroner, 86
 - kontrollere blækniveau, 80
 - rengøre enhedens ydre, 80
 - rengøre glas, 79
 - rengøre lågets beklædning, 79
 - rense blækpatroner, 87
 - udskifte blækpatroner, 83

X

- xD-hukommelseskort, 21

Besøg hp psc informationscenter

Centeret kan hjælpe dig med alt, hvad du behøver for at få mest ud af HP PSC.

- Teknisk support
- Oplysninger om tilbehør og bestilling
- Projekttips
- Metoder til at forbedre produktet

www.hp.com/support

© 2003 Hewlett-Packard Company



Trykt på genbrugspapir.

Trykt i Tyskland.



Q3083-90216